

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate www.vevor.com/support

Commercial Ice Machine

MODEL:KJ-AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

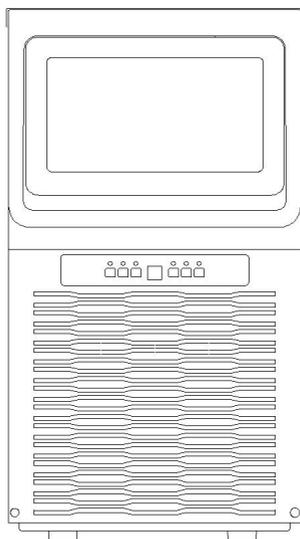
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODEL:KJ-AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Warning-To reduce the risk of injury, user must read instructions manual carefully.</p>
	<p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:(1)This device may not cause harmful interference, and (2)this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p>
	<p>This product is subject to the provision of European Directive 2012/19/EC. The symbol showing a wheelie bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union. This applies to the product and all accessories marked with this symbol. Products marked as such may not be discarded with normal domestic waste, but must be taken to a collection point for recycling electrical and electronic devices</p>



IMPORTANT SAFETYINSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons or property. Read all instructions before operating the machine for the first time.

CAUTION: ICE CAN'T BE STORED IN THE ICE BIN DURING NIGHT-TIME, IT'S NOT FRIDGE, ICE WILL BE MELTED TO WATER AND FLOW OUT OF THE MACHINE.

1.If connect with water supply, **CAUTION:** must connect the potable water supply;

2.The machine is intended to be used in household and similar applications such as:

-staff kitchen areas in shops, offices, and other working environments;

-farmhouses

-by clients in hotels, motels, and other residential type environments;

-Catering industry and similar industries.

3.The machine should be used indoors and without obstacles surrounded good ventilation place. There is must be 50cm at least between the four sides of the machine with the wall.

4.When using electrical appliances, basic safety precautions should be followed to reduce the risk of fire, electric shock , and injury to persons or property. Read all instructions before using any appliance.

5.Don't operate this or any other appliance with a damaged cord.

6.Connect to properly polarized outlets only. No other appliance should be plugged into the same outlet. Be sure that the plug is fully inserted into the socket.

7.Don't place the machine and power cord near flammable material. Do not cover the cord. Do not submerge it in water.

8.We do not recommend the use of an extension cord, as it may overheat and become a risk of fire.

9.Unplug the ice maker before cleaning or making any repairs or servicing.

10.Exercise caution and supervision when the appliance is used near children.

11.Don't use your ice maker outdoors. Avoid direct sunlight and make sure that there is at least 5 inches of space between the back and sides of your unit and the wall.

12.Don't use any liquid other than water in the unit to make the ice.

13.Do not clean your ice maker with flammable detergents.The fumes can create a fire hazard or explosion.

14.Do not tip the machine over.

15.If the ice maker is brought indoors from outdoors during the wintertime, give it a few hours to warm up to room temperature before plugging into the power source.

16.This unit should be properly grounded for your safety. The power cord is equipped with a three-prong plug mated with standard three-prong wall outlets to minimize the possibility of electric shock.

17.Plug your appliance into a dedicated, properly installed, and grounded wall outlet. Do not, under any circumstance power and /or grounding should be directed toward a certified electrician.

18.The foaming materials inside are combustible which must be kept away from fire.

19.It's forbidden to pull the cable to unplug the plug, pull the plug is a must.

IMPORTANT: To avoid hazards due to instability,the unit must be placed on an even and flat surface.

WARNING: This appliance must be grounded.



Warning:
Combustible
materials

1)The fuse on the PCB is 15A,if change,must be operated by a technician.

2)voltage fluctuation can't be exceeded $\pm 10\%$ than the rated voltage,or a Voltage stabilizer is needed.

3)In addition to the method recommended by the manufacturer, mechanical equipment or other methods must not be used to accelerate the defrosting process, and the refrigeration system must not be damaged.

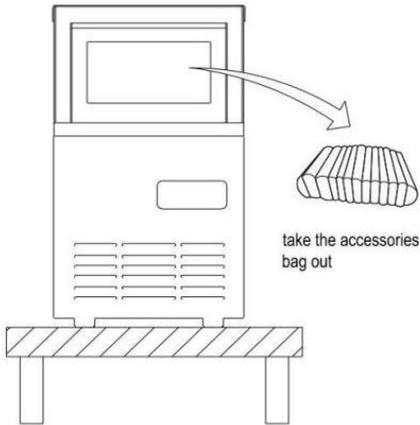
4)The refrigeration system contains high-pressure refrigerant, and the refrigeration system must not be damaged. Be especially careful when installing and moving. Installation and maintenance must be performed by the manufacturer or professional. Scrap must be disposed of by the designated recycling department.

5)There are heat insulation materials in the appliance, which are combustible materials, and must be kept away from fire sources. Repairs must be performed by the manufacturer or professionals. Scrap must be disposed of by the designated recycling department.

IMPORTANT: To avoid hazards due to instability, the unit must be placed on an even and flat surface.

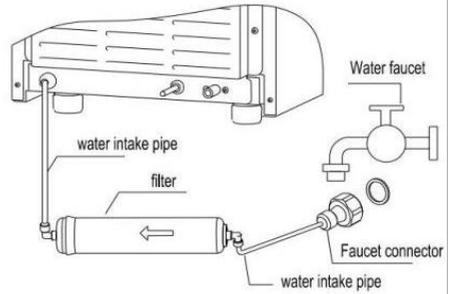
Installation and connection

1. Place the machine on a flat place.



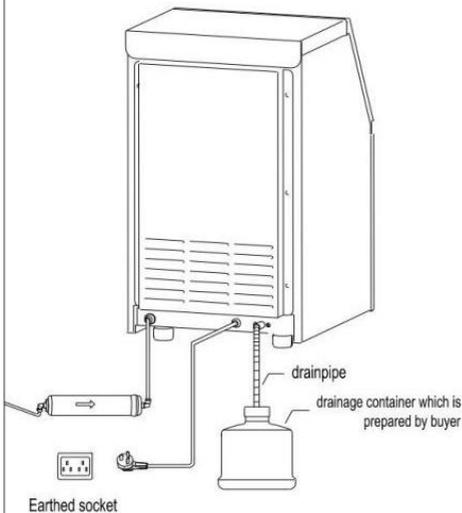
2. Ways of adding water

Use water faucet as water source

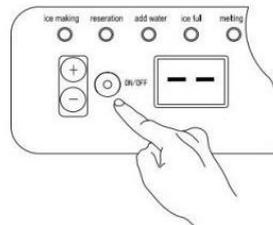
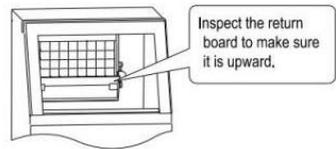


Connect to faucet

3. Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



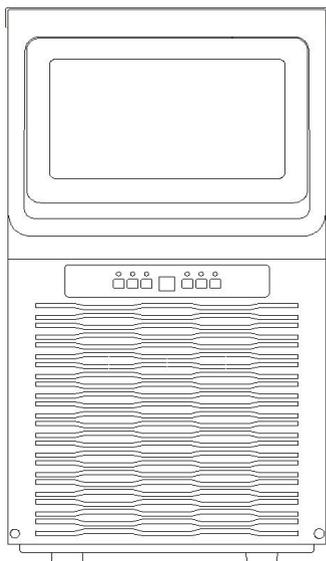
Press ON/OFF button, the machine will work automatically.

Note: The installation must be carried out by professionals according to the instructions.

UNPACKING YOUR ICE MAKER

1. Remove all exterior and interior packaging materials. Check whether all the below accessories are included or not. If any parts are missing, please contact our customer service. After you unpack the machine, we recommend you to leaving it for 24 hours before turning it on.
2. Clean the interior with lukewarm water and a soft cloth or clean the unit using the Self-Clean function.
3. Find a location for your ice maker where it's protected from direct sunlight and other sources of heat (i.e. stove, furnace, radiator). Place the ice maker on a level surface. Make sure that there is at least 5 inches of space between the back and sides of your ice maker and the wall.
4. Allow one hour for the refrigerant to settle before plugging the unit for initial use.
5. The appliance must be positioned where the plug is accessible.

Package Contents



Ice maker machine x 1

Warm Tips: Check whether all below accessories are included.

Accessories list				
NO.	Description	Picture	Usage	QTY
1	Manual		Operation manual	1PC
2	Filter		Filter water	1PC
3	Drainage pipe		Drain	1PC
4	Ice spoon		Take ice cubes	1PC
5	nylon cable ties		Fix pipe if needed	2PCS
6	Hoop		fasten the outlet and the drainage pipe together if needed	1PC
7	Seal ring		Do put it in the faucet of the intake pipe. The other one is spare.	2PCS
8	Spare blue clip		Spare blue clip if needed.	2PCS
9	Spare plug		Spare plug which plug the tank if needed.	1PC

The place of installation

- a) The appliance should be placed in a clean place with good ventilation, which should be kept from sunlight and rain.
- b) The machine cannot be placed near any heat source.
- c) The ambient temperature around should not be lower than 3°C, not higher than 40°C, and there is must be 15cm at least between the four sides of the machine with the wall.
- d) The machine should be placed in a flat place.
- e) Do not place anything on top of the appliance.

Connect drainage pipe and water intake pipe

Warning: 1) The machine can only connect with drinking water sources, and must meet local drinking water standards

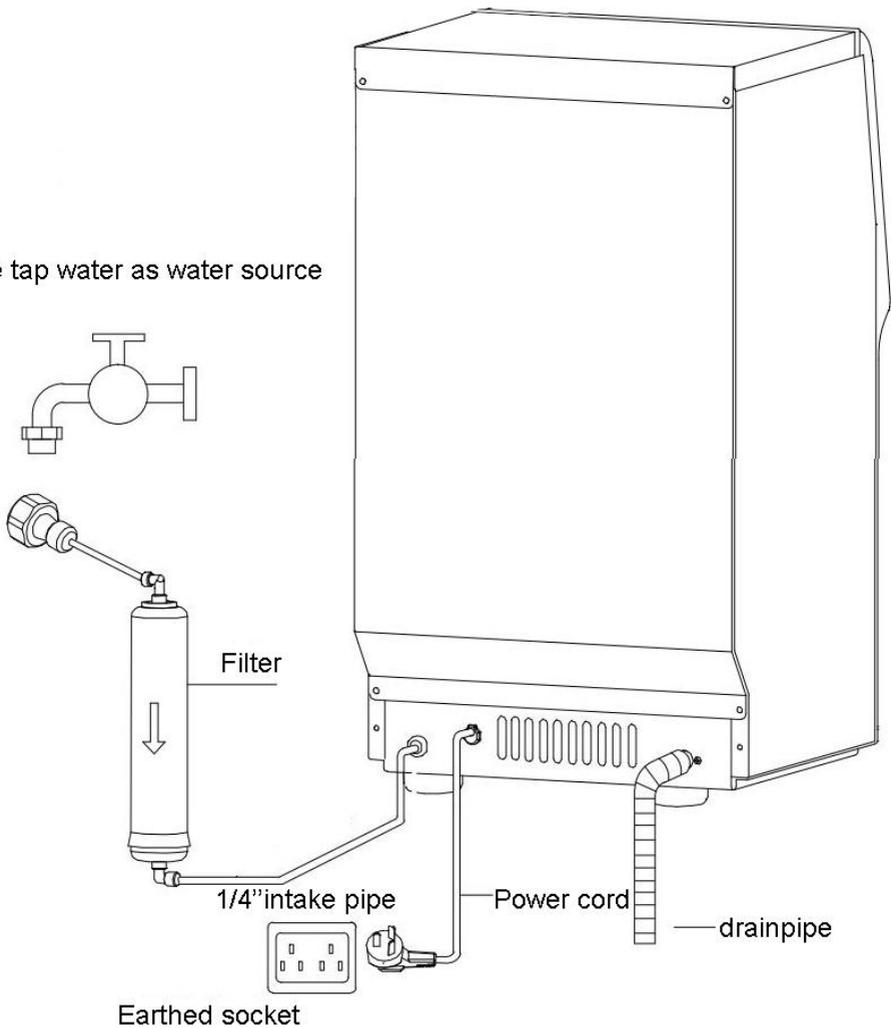
2) The water pressure must be in 0.1-0.4Mpa, if exceed 0.4Mpa, a pressure reducing valve must be connected.

3) Drainage: The outlet of the drainage pipe must be lower than the outlet on the machine

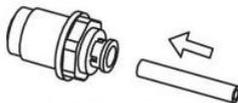
CONNECTING WITH WATER

Please connect your ice maker with other parts by referring the diagram below.

Use tap water as water source

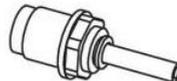


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



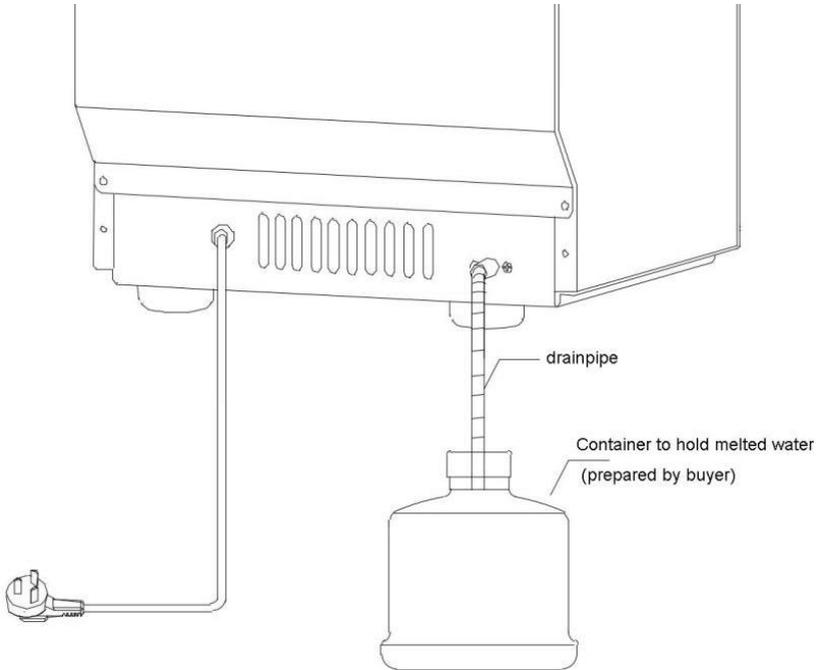
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Drain.

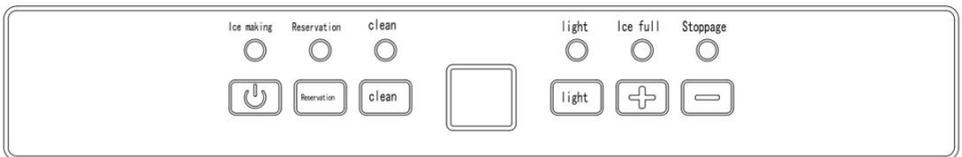
Warning: Because the ice in the inner tank will melt, drain pipe must be connected before using, and insert the drain pipe into a container or into the sewer.

Note: Connect one end of the drain pipe to the machine, and the other end to a container or sewer. The other port of the drain pipe must be lower than the drain port of the machine.



Connect the drainpipe with a container or insert to sewer

MACHINE OPERATIONS



Operation Panel

ON/OFF BUTTON:

Press this button under standby mode(display "--")to make the machine to work,press the button for 2 seconds during working time,the machine will be power off.

“+”/“-” BUTTON

1.Adjust ice making time:

Through “+”/“-” to increase or decrease ice making time ,which will be effected at the current cycle

.Press “+” button,if the screen display “1”,means ice making time will be added 1 min,max time can be added 8min. If press “-” button and display “-1”,means ice making time will be decreased 1min,the max time is 5 min. That means the time can be adjusted from -5 to 8 min.

2.Set auto-turn-off /auto-turn-on time

Reservation button:

Press this button under standby mode with the reservation indicator Flicker. and the “+” / “-” button to set the auto-turning-on time (in hours from 0-24h). The machine will automatically turns on after The countdown is finished.and the “+” / “-” button to set the auto-turning-off time (in hours from 0-24h). The machine will automatically turns off after the countdown is finished.

If we succeed in reservation,the reservation light will be always on.

Press reservation button to cancel the reservation and the reservation indicator will be off.

Clean button:

1.Long press this button for 1s under standby mode to make the enter cleaning

mode for 5min and with cleaning indicator is on.And it will enter standby mode after cleaning.

Press cleaning button during cleaning mode to make the machine end

the cleaning in advance.

2.You can long press the “clean” button 2 second during the ice making to make the ice cubes drop from the ice mold ahead of time.

Light button:

Press this button to turn off the blue light,press again to turn it on.

Notes:

The surrounding environmental temperature will influence the time needed for ice making.

Warning:

1.The appliance is used to make ice cubes and store ice temporarily .

please follow the following principles to keep the ice cubes clean:

Wash your hands before taking out the ice cubes and use the plastic ice scoop provided to take ice.

Except ice cubes, please do not put anything else in the machine.

Clean the storage tank before use. Keep the ice scoop clean and use a neutral detergent to clean it. Close the door after taking ice to prevent dust.

2.The use of any electrical appliances must follow basic guidelines, especially:

- A high humidity environment will increase the risk of short circuit or electric shock. If in doubt, please cut off the power of the machine.
- Please do not pull the power cord directly to turn off the machine.
- Without adult supervision, the ice maker cannot be used alone by children or the elderly.

CLEANING & MAINTENANCE

Please thoroughly clean your ice maker before initial use.

1) Cleaning of internal and external parts

Note: Unplug the power plug before doing any cleaning or maintenance procedures.

Clean the condenser at least once a year, so that the ice maker can work better.

Do not use alcohol to clean the ice machine, as this may cause the plastic to crack.

External

Use a clean soft cloth to wipe the ice machine at least once a week, and then use a soft cloth with a neutral detergent to remove grease or other impurities.

b) Ice scoop cleaning (weekly)

Dip the ice scoop in a mixture of neutral detergent and water for at least 3 minutes, then rinse with water.

c) Storage tank cleaning (weekly)

Open the ice door and remove all ice cubes.

Use a neutral detergent to clean the inner wall of the tank, and then rinse with water.

Wipe the inner wall with a cloth with neutral detergent, rinse with water, and finally dry the inner surface with another clean cloth.

d) Water pump cleaning (weekly)

The pump must be cleaned once a week. Before cleaning, unplug the Power Plug, take out the pump, with a small brush to clean the water pump inlet, and then put back to the original position.

INTERIOR: please use the following Self-Clean function:

1. Add water and vinegar or lemon juice mix (1:1 ratio)

2. Plug in unit, press and hold the CLEAN button for approximately 3 seconds, then release. The unit will automatically enter Self-clean program.

This process takes about 5-6 minutes. When the Self-Clean program is finished, unit will automatically power off.

3. The fan blade will be rotating. This process rinses the inside parts several times.

4. After the Self-Clean program is completed, unplug the power cord and drain out the water by unplugging the drain cap on the side. Replace drain

cap.

5.Add fresh water to the water reservoir,up to the water level mark.

6.Plug the unit and repeat the Self-Clean process by repeating steps 3 to 5.

This will rinse out the vinegar/lemon residue.

7.After draining the water,replace and tighten drain cap.

8.Dry the interior and exterior with a clean,soft cloth.

NOTE: It is strongly recommended to clean the unit before initial use or after the unit has not been in use for a long period of time.

2) Long-term storage of the ice maker

a) Unplug the power plug to cut off the power supply;

b) Turn off the water supply and remove the water inlet pipe;

c) Remove all ice cubes and drain the water ;

d) Wash and dry the inner walls of the storage tank and water tank.

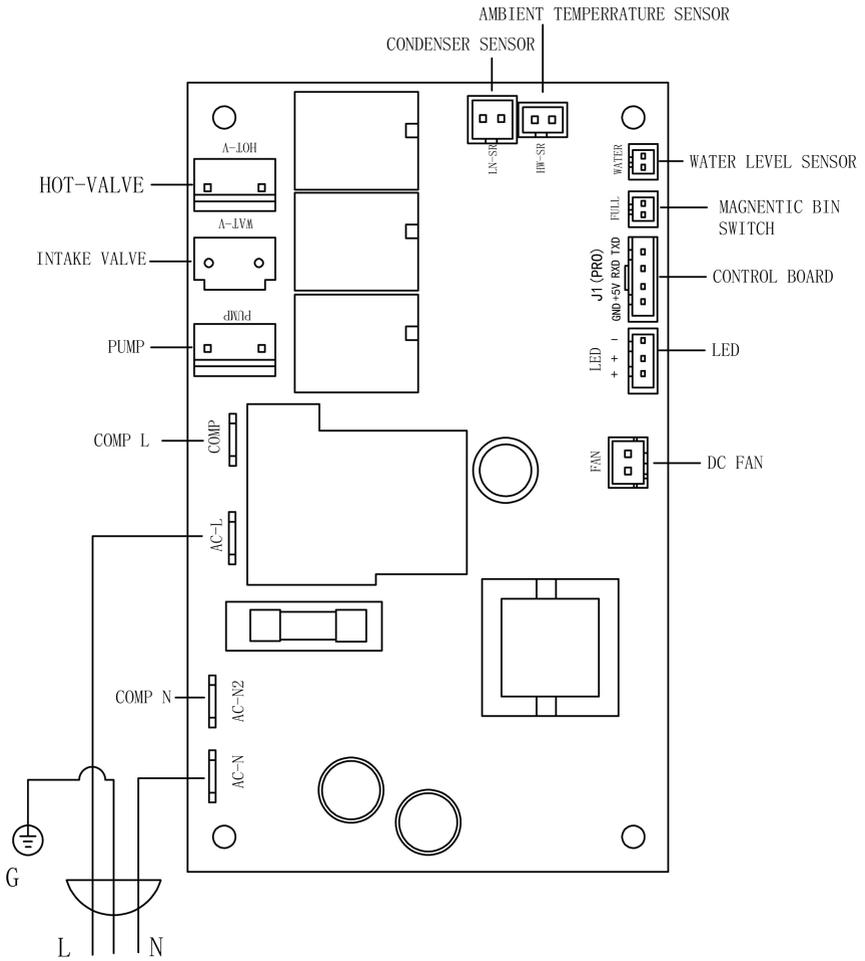
Common malfunction analysis

E1	No ice deflector detected	The ice guide plate came off	Reinstall the ice guide
		Magnetic sensitive switch damaged	Replace the magnetic sensitive switch
		The ice guide plate is not reset	Reset ice guide plate

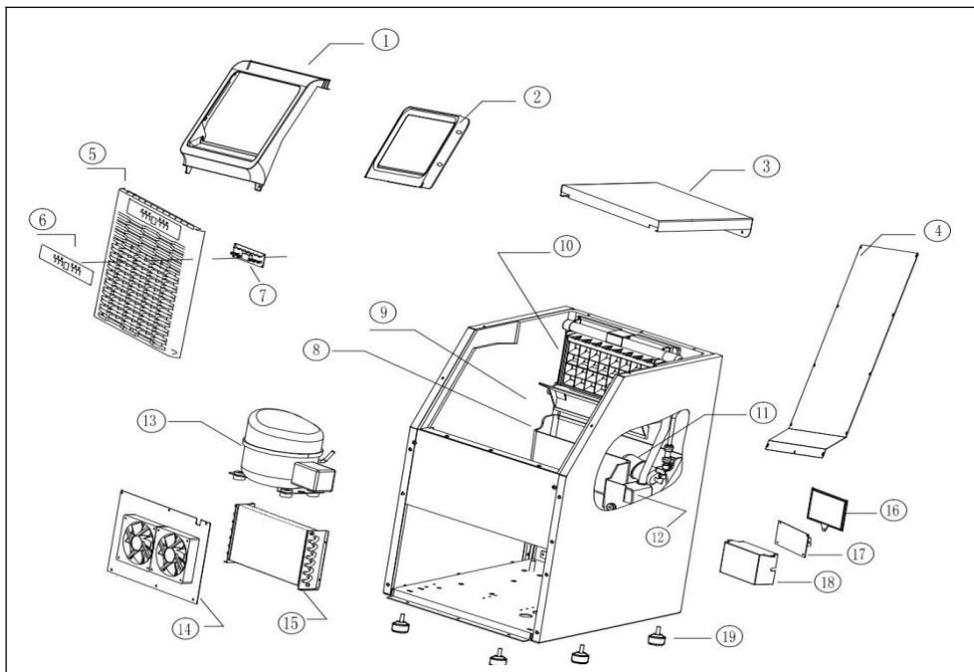
E2	Ice making is normal	The fourth ice cycle stops	Replace the magnetic sensitive switch
	There is no water in the water-box	The drain plug is not installed correctly	Install drain plug correctly
		External water supply	Check the water supply
	The water tank overflowed into the refrigerator	External water supply	The water valve above the tank does not rotate horizontally
		Use tap water as a source of water	The external water pressure is too high to cause the float valve to work, reduce the water pressure or change a new valve
	There is water in the water box	There is no water, nor does the shower pipe run	The pump is seriously blocked, should be replaced or cleaned
			The shower pipe is blocked. Clean it up
	Just running water, not cooling or a little cold	There is thin ice on the ice mold	Increase manufacturing time by pressing the "+" button on the operating panel
		There is thick ice on the ice mold	Reduce manufacturing time by pressing the "-" button on the operating panel
		Some water splashed into the refrigerator	Rotate and adjust the shower pipe
The back of the water box is leaking into the refrigerator		Adjust the installation position of the water box	
The water is not cold	The main board is not powering the compressor	Replace the mainboard	

		Compressor failure	Replace compressor
		Compressor high temperature	Replace compressor
		Compressor working, not cooling	Refrigerant leak, need repair
E3	High temperature alarm	condensation temperature sensor is damage	Replacement
		The cooling fan is blocked by foreign matter	Remove the barricade
		Damage to cooling fan	Replacement
E4	Abnormal condensation temperature sensor	Condensation temperature sensor short circuit or open circuit	Replacement
E5	Abnormal ambient temperature sensor	Ambient temperature sensor short circuit or open circuit	Replacement
E6	Lack of water	Interruption of external water supply	Restore water supply
		Water intake solenoid valve damaged	Replacement

Circuit Diagram



Explosive diagram



1. Door
2. Door frame
3. Top cover
4. Back panel
5. Front panel
6. Front plate
7. Display board
7. Inner tank
9. Water tank

10. Ice mold
11. Float
12. Pump
13. Compressor
14. DC fan
15. Condenser
16. Main board
17. Main board box
18. Rubber feet

Made In China

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technical Support and E-Warranty Certificate

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technique Assistance et certificat de garantie électronique

www.vevor.com/support

Commercial Glace Machine

MODÈLE: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

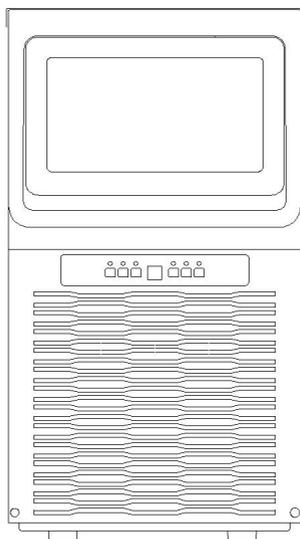
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODÈLE: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Avertissement : Pour réduire le risque de blessure, l'utilisateur doit lire attentivement le manuel d'instructions.</p>
	<p>Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable.</p>
	<p>Ce produit est soumis aux dispositions de la directive européenne 2012/19/CE. Le symbole représentant une poubelle barrée indique que le produit nécessite une collecte sélective des déchets dans l'Union européenne. Ceci s'applique au produit et à tous les accessoires marqués de ce symbole. Les produits marqués comme tels ne peuvent pas être jetés avec les ordures ménagères normales, mais doivent être déposés dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.</p>



SÉCURITÉ IMPORTANTE INSTRUCTIONS

Quand en utilisant électrique appareils électroménagers, basique sécurité précautions devrait être suivi à diminuer risque de feu, électrique choc, et blessure à personnes ou propriété. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser la machine pour la première fois.

ATTENTION : LA GLACE NE PEUT PAS ÊTRE STOCKÉE DANS LE BAC À GLACE PENDANT LA NUIT , Ce n'est pas un réfrigérateur. LA GLACE SERA FONDÉE EN EAU ET S'ÉCOULERA DE LA MACHINE.

1. En cas de raccordement à l'alimentation en eau, ATTENTION : doit être raccordé à l'alimentation en eau potable ;
2. La machine est destinée à être utilisée dans des applications

domestiques et similaires telles que :

-des espaces cuisine du personnel dans les magasins, bureaux et autres environnements de travail ;

-fermes

-par les clients des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ;

-Restauration et industries assimilées .

3. La machine doit être utilisée dans des portes et sans obstacles entourés bon endroit de ventilation. Il doit y avoir au moins 50 cm entre les quatre côtés de la machine et le mur.

4. Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent être suivies pour réduire le risque d'incendie, choc électrique et blessures aux personnes ou aux biens. Lisez toutes les instructions avant d'utiliser un appareil.

5. N'utilisez pas cet appareil ou tout autre appareil dont le cordon est endommagé.

6. Connectez-vous uniquement à des prises correctement polarisées.

Aucun autre appareil ne doit être branché sur la même prise. Assurez-vous que la fiche est complètement insérée dans la prise.

7. Ne placez pas la machine et le cordon d'alimentation à proximité de matériaux inflammables. Ne couvrez pas le cordon. Ne le plongez pas dans l'eau.

8. Nous déconseillons l'utilisation d'une rallonge, car il pourrait surchauffer et constituer un risque d'incendie.

9. Débranchez la machine à glaçons avant de la nettoyer ou d'effectuer toute réparation ou entretien.

10. Faites preuve de prudence et de surveillance lorsque l' appareil est utilisé à proximité d'enfants.

11. N'utilisez pas votre machine à glaçons à l'extérieur. Évitez la lumière directe du soleil et assurez-vous qu'il y a au moins 5 pouces d'espace entre l'arrière et les côtés de votre appareil et le mur.

12. N'utilisez aucun liquide autre que de l'eau dans l'appareil pour préparer la glace.

13. Ne nettoyez pas votre machine à glaçons avec des détergents inflammables. Les fumées peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.

14. Ne renversez pas la machine.

15. Si la machine à glaçons est amenée à l'intérieur depuis l'extérieur pendant l'hiver, laissez-lui quelques heures pour se réchauffer à température ambiante avant de le brancher à la source d'alimentation.

16. Cet appareil doit être correctement mis à la terre pour votre sécurité. Le cordon d'alimentation est équipé d'une fiche à trois broches reliée à des prises murales standard à trois broches pour minimiser le risque de choc électrique.

17. Branchez votre appareil sur une prise dédiée, correctement installé et prise murale mise à la terre. Ne pas, en toutes circonstances, l'alimentation et/ou la mise à la terre doivent être dirigées vers un électricien certifié.

18. Les matériaux moussants à l'intérieur sont combustibles et doivent être tenus à l'écart du feu.

19. Il est interdit de tirer sur le câble pour débrancher la prise, débrancher la prise est indispensable.

IMPORTANTANCE : Pour éviter les dangers dus à l'instabilité, l'appareil doit être placé sur une surface plane et plane.

<p>AVERTISSEMENT : Cet appareil doit être mis à la terre.</p>
--



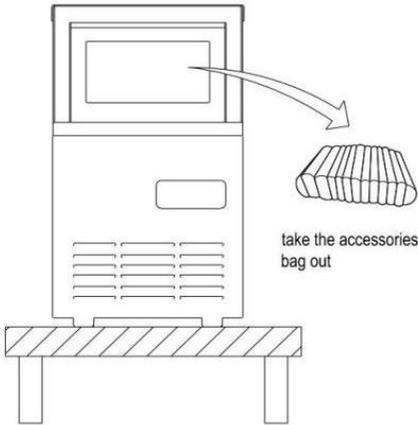
Avertissement:
Matériaux
combustibles

- 1) Le fusible sur le PCB est de 15 A. En cas de changement, il doit être utilisé par un technicien.
- 2) la fluctuation de tension ne peut pas dépasser $\pm 10\%$ de la tension nominale, ou un stabilisateur de tension est nécessaire.
- 3) En plus de la méthode recommandée par le fabricant, aucun équipement mécanique ou autre méthode ne doit être utilisé pour accélérer le processus de dégivrage et le système de réfrigération ne doit pas être endommagé.
- 4) Le système de réfrigération contient du réfrigérant haute pression et le système de réfrigération ne doit pas être endommagé. Soyez particulièrement prudent lors de l'installation et du déplacement. L'installation et l'entretien doivent être effectués par le fabricant ou un professionnel. Les déchets doivent être éliminés par le service de recyclage désigné.
- 5) L'appareil contient des matériaux d'isolation thermique qui sont des matériaux combustibles et doivent être tenus à l'écart des sources d'incendie. Les réparations doivent être effectuées par le fabricant ou des professionnels. Les déchets doivent être éliminés par le service de recyclage désigné.

IMPORTANT : à éviter le danger est dû à l'instabilité, l'unité doit être placé sur une surface plane et plane .

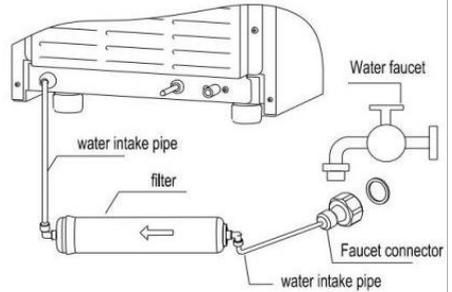
Installation et connexion

1.Place the machine on a flat place.



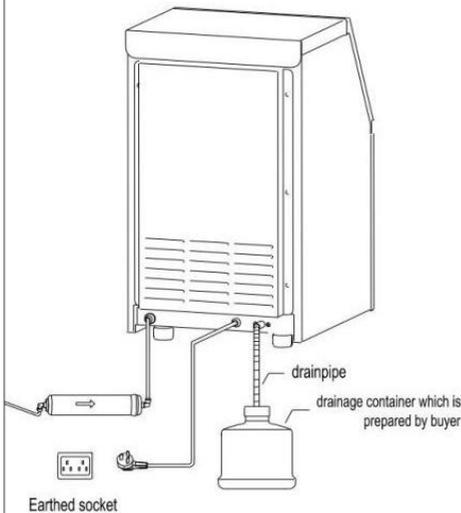
2.Ways of adding water

Use water faucet as water source

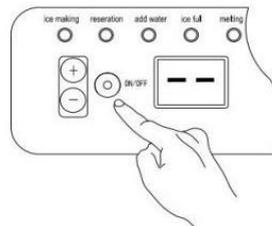
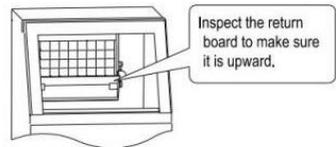


Connect to faucet

3.Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button,the machine will work automatically.

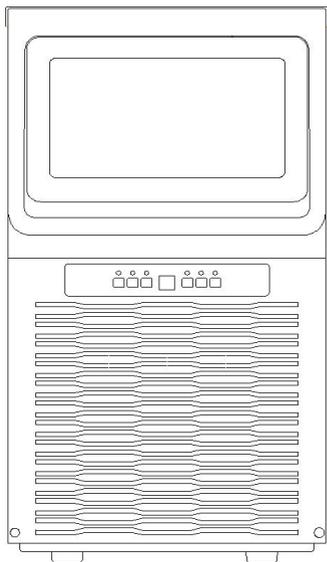
Remarque : L'installation doit être effectuée par des professionnels selon

les instructions.

DÉBALLAGE DE VOTRE MACHINE À GLAÇONS

1. Retirez tous les matériaux d'emballage extérieurs et intérieurs. Vérifiez si tous les accessoires ci-dessous sont inclus ou non . S'il manque des pièces, veuillez contacter notre service client. Après avoir déballé la machine, nous vous recommandons de la laisser reposer 24 heures avant de la mettre en marche.
2. Nettoyez l'intérieur avec de l'eau tiède et un chiffon doux ou nettoyez l'appareil à l'aide de la fonction d'autonettoyage.
3. Trouvez un emplacement pour votre machine à glaçons où elle est protégée de la lumière directe du soleil et d'autres sources de chaleur (c.-à-d. cuisinière, fournaise, radiateur). Placez la machine à glaçons sur une surface plane. Assurez-vous qu'il y a au moins 5 pouces d'espace entre l'arrière et les côtés de votre machine à glaçons et le mur.
4. Attendez une heure pour que le réfrigérant se stabilise avant de brancher l'appareil pour la première utilisation.
5. L'appareil doit être placé là où la fiche est accessible.

Contenu du colis



Machine à glaçons x 1

Conseils chaleureux : vérifiez si tous les accessoires ci-dessous sont inclus.

Liste des accessoires				
NON.	Description	Image	Usage	QTÉ
1	Manuel		Mode d'emploi	1 PC
2	Filtre		Filtrer l'eau	1 PC
3	Tuyau de drainage		Vidange	1 PC
4	Cuillère à glace		Prenez des glaçons	1 PC
5	attaches de câble en nylon		Réparer le tuyau si nécessaire	2 pièces

6	Cerceau		fixer la sortie et le tuyau de drainage ensemble si nécessaire	1 PC
7	Bague d'étanchéité		Mettez-le dans le robinet du tuyau d'admission. L'autre est de rechange.	2 pièces
8	Clip bleu de rechange		Clip bleu de rechange si nécessaire.	2 pièces
9	Prise de rechange		Bouchon de rechange qui permet de boucher le réservoir si besoin.	1 PC

Le lieu d'installation

- a) L' appareil doit être placé dans un endroit propre et bien ventilé , à l'abri du soleil et de la pluie.
- b) La machine ne peut pas être placée à proximité d'une source de chaleur.
- c) La température ambiante autour ne doit pas être inférieure à 3 °C , ni supérieur à 40 °C , et il doit y avoir au moins 15 cm entre les quatre côtés de la machine et le mur.
- d) La machine doit être placée dans un endroit plat.

e) Ne placez rien sur l' appareil.

Connectez le tuyau de drainage et le tuyau d'arrivée d'eau.

Avertissement : 1) La machine ne peut se connecter qu'à des sources d'eau potable et doit répondre aux normes locales en matière d'eau potable.

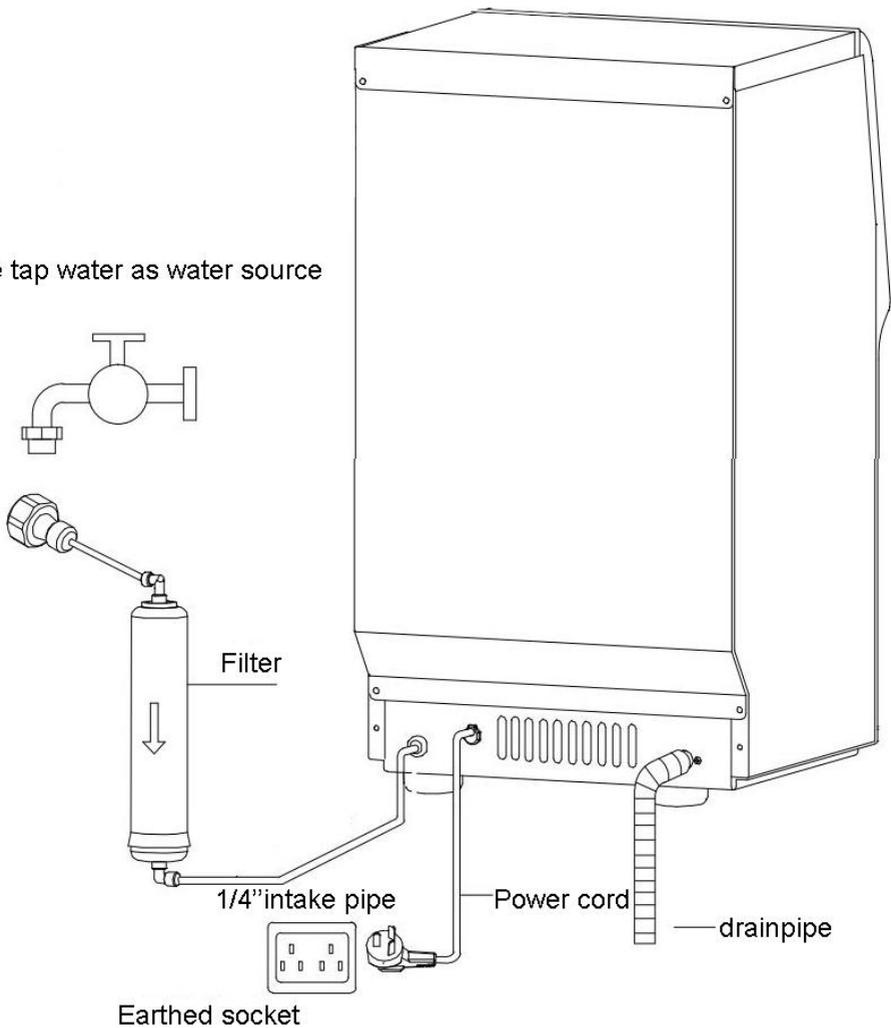
2) La pression de l'eau doit être comprise entre 0,1 et 0. 4 Mpa, si dépasse 0. 4 Mpa, un réducteur de pression doit être connecté.

3) Drainage : le la sortie du tuyau d'évacuation doit être plus basse que la sortie de la machine

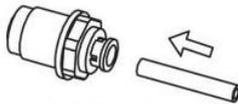
RACCORDEMENT À L'EAU

Veillez connecter votre machine à glaçons à d'autres pièces en vous référant au schéma ci-dessous.

Use tap water as water source

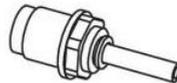


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



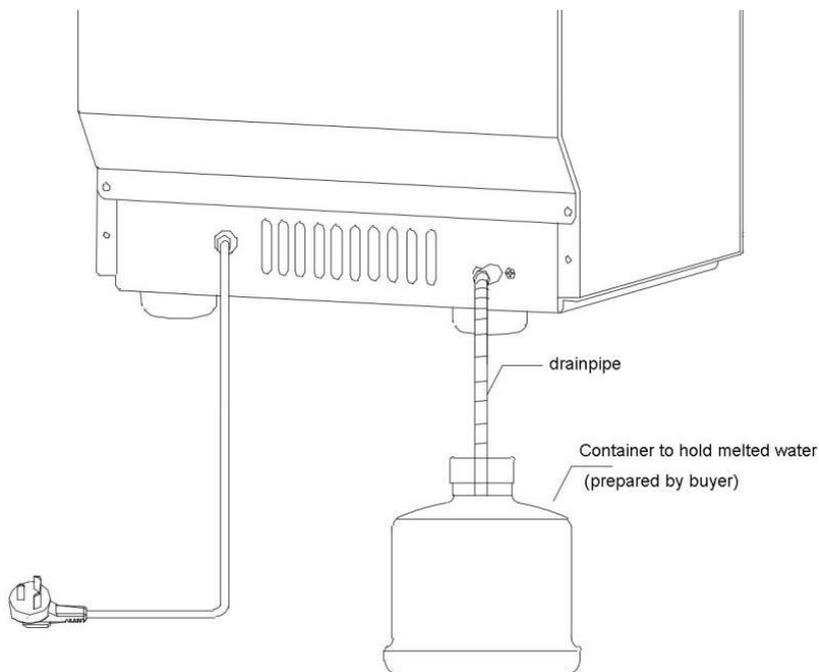
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Égoutter .

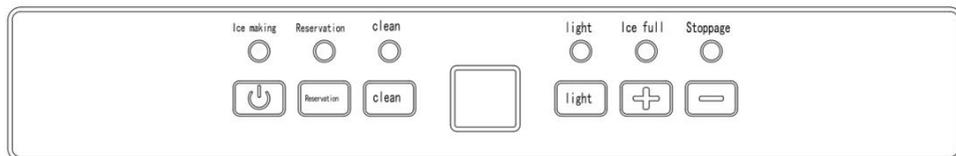
Avertissement : étant donné que la glace dans le réservoir intérieur fondra, le tuyau de vidange doit être connecté avant utilisation et insérez le tuyau de vidange dans un récipient ou dans les égouts.

Remarque : Connectez une extrémité du tuyau de vidange à la machine et l'autre extrémité à un conteneur ou à un égout. L'autre port du tuyau de vidange doit être plus bas que le port de vidange de la machine.



Connectez le drainpipe avec un conteneur ou un insert à l'égout

OPÉRATIONS DE LA MACHINE



Panneau de commande

BOUTON MARCHÉ/ARRÊT :

Appuyez sur ce bouton en mode veille (affichage « -- ») pour faire en sorte que le machine pour fonctionner, appuyez sur le bouton pendant 2 secondes pendant le travail temps, la machine sera éteinte.

BOUTON « + » / « - »

1. Ajustez le temps de fabrication de la glace :

Grâce à « + » / « - » pour augmenter ou diminuer le temps de fabrication de glace, qui sera effectué au cycle en cours

.Appuyez sur le bouton « + » , si l'écran affiche « 1 » , cela signifie que le temps de fabrication de la glace sera ajouté 1 min, le temps maximum peut être ajouté 8 min. Si vous appuyez sur le bouton « - » et affichez « -1 » , cela signifie que le temps de fabrication de la glace sera diminué de 1 minute, le temps maximum est de 5 minutes.

Cela signifie que le temps peut être réglé de -5 à 8 minutes.

2. Régler l'heure d'arrêt/de mise en marche automatique

Bouton de réservation :

Appuyez sur ce bouton en mode veille avec l'indicateur de réservation Vaciller. et le bouton «+»/«-» pour régler l'heure d'allumage automatique (en heures de 0 à 24h). La machine s'allumera automatiquement après

Le compte à rebours est terminé. Et le bouton «+»/«-» pour régler le temps d'arrêt automatique (en heures de 0 à 24 heures). La machine va s'éteint automatiquement une fois le compte à rebours terminé.

Si nous réussissons la réservation, le voyant de réservation sera toujours allumé.

Appuyez sur le bouton de réservation pour annuler la réservation et la réservation

l' indicateur sera éteint.

Bouton Nettoyer :

1. Appuyez longuement sur ce bouton pendant 1 seconde en mode veille pour effectuer le nettoyage.

Le mode pendant 5 minutes et avec l'indicateur de nettoyage est allumé.

Et il entrera

mode veille après le nettoyage.

Appuyez sur le bouton de nettoyage pendant le mode de nettoyage pour arrêter la machine.

le ménage à l'avance.

2. Vous pouvez appuyer longuement sur le bouton « nettoyer » pendant 2 secondes pendant la fabrication de la glace pour faire tomber les glaçons du moule à glace à l'avance.

Bouton lumière :

Appuyez sur ce bouton pour éteindre la lumière bleue, appuyez à nouveau pour l'allumer.

Remarques:

La température ambiante influencera le temps nécessaire à la fabrication de la glace.

Avertissement:

1. L'appareil _ est utilisé pour fabriquer des glaçons et stocker temporairement la glace . veuillez suivre les principes suivants pour garder les glaçons propres :

Lavez-vous les mains avant de sortir les glaçons et utilisez la cuillère à glace en plastique fournie pour prélever des glaçons.

À l'exception des glaçons, veuillez ne rien mettre d'autre dans la machine .

Nettoyer le réservoir de stockage avant utilisation. Gardez la cuillère à glace propre et utilisez un détergent neutre pour la nettoyer. Fermez la porte après avoir pris de la glace pour éviter la poussière.

2. L'utilisation de tout appareil électrique doit suivre des directives de base, notamment :

- Un environnement très humide augmentera le risque de court-circuit ou de choc électrique. En cas de doute, veuillez couper l'alimentation de la machine .
- Veuillez ne pas tirer directement sur le cordon d'alimentation pour éteindre la machine.
- Sans la surveillance d'un adulte, la machine à glaçons ne peut pas être utilisée seule par des enfants ou des personnes âgées.

NETTOYAGE & ENTRETIEN

Veuillez nettoyer soigneusement votre machine à glaçons avant la première utilisation.

1) Nettoyage des pièces internes et externes

Remarque : Débranchez la fiche d'alimentation avant d'effectuer toute procédure de nettoyage ou d'entretien.

Nettoyez le condenseur au moins une fois par an afin que la machine à glaçons puisse mieux fonctionner.

Ne pas consommer d'alcool nettoyer la machine à glaçons, car cela pourrait fissurer le plastique.

Externe _

Utilisez un chiffon doux et propre pour essuyer la machine à glace au moins une fois par semaine, puis utilisez un chiffon doux avec un détergent neutre pour éliminer la graisse ou autres impuretés.

b) Nettoyage des cuillères à glace (hebdomadaire)

Trempez la cuillère à glace dans un mélange de détergent neutre et d'eau pendant au moins 3 minutes, puis rincez à l'eau .

c) Nettoyage du réservoir de stockage (hebdomadaire)

Ouvrez la porte des glaçons et retirez tous les glaçons.

Utilisez un détergent neutre pour nettoyer la paroi intérieure du réservoir , puis rincez à l'eau.

Essayez la paroi intérieure avec un chiffon imbibé d' un détergent neutre, rincez à l'eau et enfin séchez la surface intérieure avec un autre chiffon propre.

d) Nettoyage de la pompe à eau (hebdomadaire)

La pompe doit être nettoyée une fois par semaine. Avant le nettoyage, débranchez la prise d'alimentation, retirez la pompe, avec une petite brosse pour nettoyer l'entrée de la pompe à eau, puis remettez-la dans sa position d'origine.

INTÉRIEUR : veuillez utiliser la fonction d'autonettoyage suivante :

1. Ajoutez de l'eau et du vinaigre ou du mélange de jus de citron (rapport 1:1)

2. Branchez l'appareil, appuyez et maintenez le bouton CLEAN pendant environ 3 secondes, puis relâchez. L'appareil entrera automatiquement dans le programme d'auto-nettoyage. Ce processus prend environ 5 à 6 minutes. Une fois le programme d'autonettoyage terminé, l'appareil s'éteint automatiquement.

3. La pale du ventilateur tourne. Ce processus rince les pièces intérieures plusieurs fois .

4. Une fois le programme d'autonettoyage terminé, débranchez le cordon d'alimentation et vidangez l'eau en débranchant le bouchon de vidange sur le côté. Remplacez le bouchon de vidange.

5. Ajoutez de l'eau fraîche dans le réservoir d'eau, jusqu'au repère de niveau d'eau.

6. Branchez l'appareil et répétez le processus d'autonettoyage en répétant les étapes 3 à 5. Cela rincera les résidus de vinaigre/citron.

7. Après avoir vidé l'eau, replacez et serrez le bouchon de vidange.

8. Séchez l'intérieur et l'extérieur avec un chiffon propre et doux.

REMARQUE : Il est fortement recommandé de nettoyer l'appareil avant la première utilisation ou après une longue période d'inutilisation.

2) Stockage à long terme de la machine à glaçons

- a) Débranchez la fiche d'alimentation pour couper l'alimentation électrique ;
- b) Coupez l'alimentation en eau et retirez le tuyau d'arrivée d'eau ;
- c) Retirez tous les glaçons et égouttez l'eau ;
- d) Lavez et séchez les parois intérieures du réservoir de stockage et du réservoir d'eau.

Analyse des dysfonctionnements courants

E1	Aucun déflecteur de glace détecté	La plaque de guidage des glaces s'est détachée	Réinstallez le guide de glace
		Interrupteur sensible magnétique endommagé	Remplacer l'interrupteur sensible magnétique
		La plaque de guidage de glace n'est pas réinitialisée	Réinitialiser la plaque de guidage de glace
E2	Glace faire est normal	Le quatrième cycle glacière s'arrête	Remplacer l'interrupteur sensible magnétique
	Il n'y a pas d'eau dans la boîte à eau	Le bouchon de vidange n'est pas installé correctement	Installer correctement le bouchon de vidange
		Alimentation en eau externe	Vérifier l'approvisionnement en eau

Le réservoir d'eau a débordé dans le réfrigérateur	Alimentation en eau externe	La vanne d'eau au dessus du réservoir ne tourne pas horizontalement
	Utiliser l'eau du robinet comme source d'eau	La pression externe de l'eau est trop élevée pour faire fonctionner le robinet à flotteur, réduire la pression de l'eau ou changer un nouveau robinet.
Il y a de l'eau dans la boîte à eau	Il n'y a pas d'eau et le tuyau de douche ne coule pas	La pompe est sérieusement bloquée, doit être remplacée ou nettoyée
		Le tuyau de douche est bouché. Nettoie ça
Juste de l'eau courante, pas de refroidissement ou un peu froide	Il y a de la glace fine sur le moule à glace	Augmentez le temps de fabrication en appuyant sur le bouton "+" du panneau de commande
	Il y a de la glace épaisse sur le moule à glace	Réduisez le temps de fabrication en appuyant sur le bouton "-" du panneau de commande
	De l'eau a éclaboussé le réfrigérateur	Faites pivoter et ajustez le tuyau de douche
	L'arrière de la boîte à eau fuit dans le réfrigérateur	Ajuster la position d'installation de la boîte à eau
L'eau n'est pas froide	La carte principale n'alimente pas le compresseur	Remplacer la carte mère
	Panneau du compresseur	Remplacer le compresseur

		Température élevée du compresseur	Remplacer le compresseur
		Le compresseur fonctionne, ne refroidit pas	Fuite de réfrigérant, besoin de réparation
E3	Alarme haute température	Le capteur de température de condensation est endommagé	Remplacement
		Le ventilateur de refroidissement est bloqué par un corps étranger	Retirer la barricade
		Domages au ventilateur de refroidissement	Remplacement
E4	Capteur de température de condensation anormale	Court-circuit ou circuit ouvert du capteur de température de condensation	Remplacement
E5	Capteur de température ambiante anormale	Court-circuit ou circuit ouvert du capteur de température ambiante	Remplacement
E6	Manque d'eau	Interruption de l'approvisionnement en eau externe	Rétablir l'approvisionnement en eau
		Électrovanne d'admission d'eau endommagée	Remplacement

Schéma

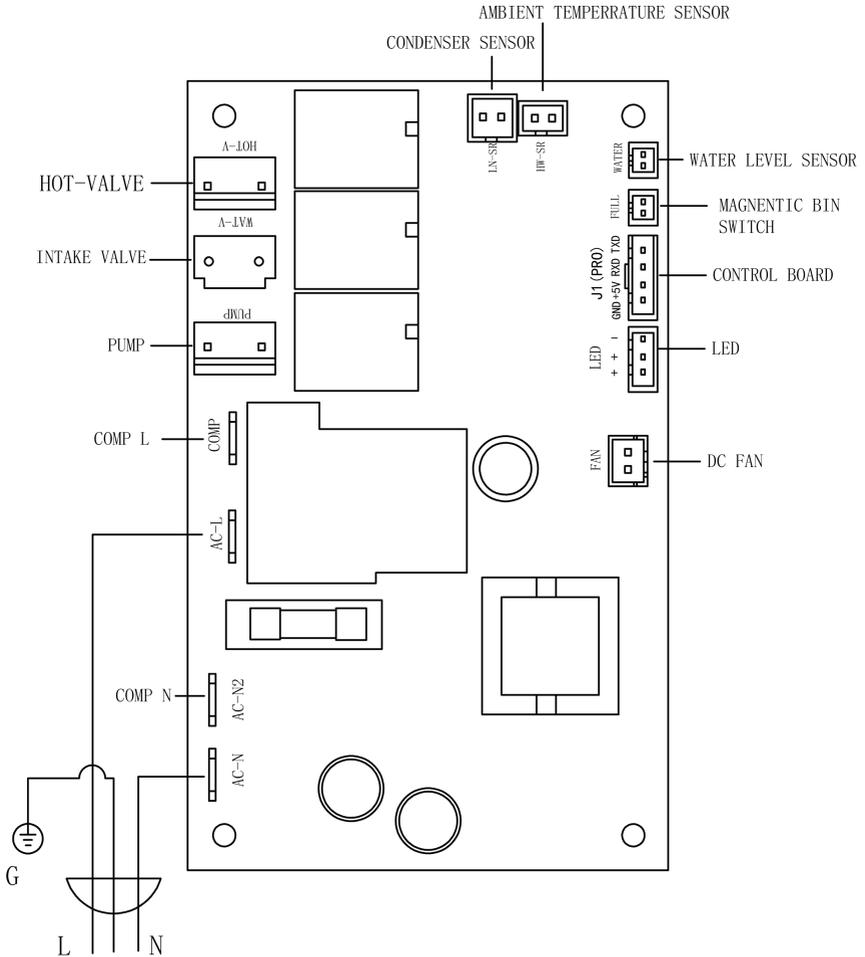
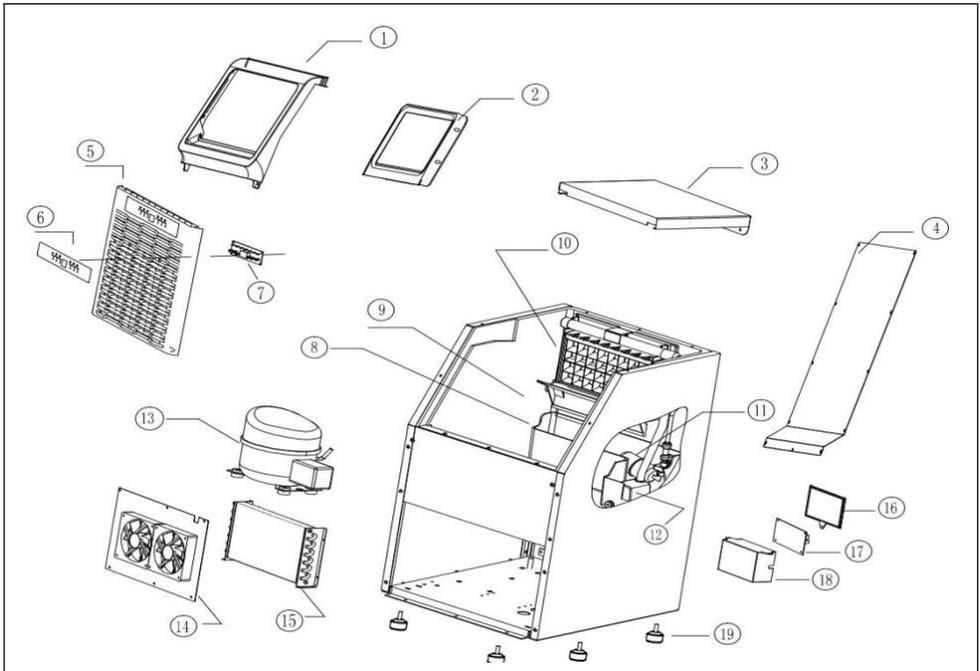


Diagramme explosif



1.Porte

2. Cadre de porte

3.Couvercle supérieur

4.Panneau arrière

5.Panneau avant

6. Plaque avant

7. Tableau d'affichage

7. Réservoir intérieur

9. Réservoir d'eau

10.Moule à glace

11.Floteur

12.Pompe

13. Compresseur

14.Ventilateur CC

15.Condenseur

16. Carte principale

17. Boîte de carte principale

18.Pieds en caoutchouc

Fabriqué en Chine

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technique Assistance et certificat de garantie électronique

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Support- und E-Garantie-Zertifikat www.vevor.com/support

Kommerziell Eis Maschine

MODELL: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

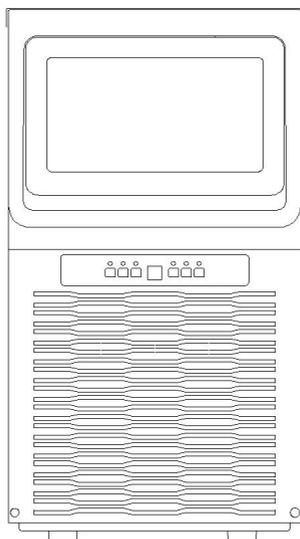
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODELL: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Warnung: Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung sorgfältig lesen.</p>
	<p>Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden beiden Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss alle empfangenen Störungen akzeptieren, einschließlich Störungen, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können.</p>
	<p>Dieses Produkt unterliegt den Bestimmungen der europäischen Richtlinie 2012/19/EG. Das Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne weist darauf hin, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung bedarf. Dies gilt für das Produkt und alle Zubehörteile, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind. Als solche gekennzeichnete Produkte dürfen nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen an einer Sammelstelle für das Recycling von Elektro- und Elektronikgeräten abgegeben werden</p>



WICHTIGE SICHERHEITANWEISUNGEN

Wann verwenden elektrisch Haushaltsgeräte, Basic Sicherheit
 Vorsichtsmaßnahmen sollen Sei gefolgt Zu Reduzieren Sie die Risikovon
 Feuer, elektrisch Schock, und Verletzung Zu Personen oder Eigentum. Lesen
 Sie alle Anweisungen, bevor Sie die Maschine zum ersten Mal in Betrieb
 nehmen.

**ACHTUNG: EIS KANN NACHTS NICHT IM EISBEHÄLTER
 AUFBEWAHRT WERDEN .** Es ist kein Kühlschrank, Das Eis wird zu
 Wasser geschmolzen und fließt aus der Maschine.

1. Bei Anschluss an die Wasserversorgung: **ACHTUNG:** Es muss die

Trinkwasserversorgung angeschlossen werden.

2. Die Maschine ist für den Einsatz im Haushalt und ähnlichen Anwendungen bestimmt, wie zum Beispiel:

-Personalküchenbereiche in Geschäften, Büros und andere Arbeitsumgebungen;

-Bauernhäuser

-von Kunden in Hotels, Motels und andere Wohnumgebungen;

-Gastronomie und ähnliche Branchen .

3. Die Maschine sollte in Türen und ohne Hindernisse verwendet werden guter Belüftungsort. Zwischen den vier Seiten der Maschine und der Wand muss ein Abstand von mindestens 50 cm bestehen.

4. Bei der Verwendung von Elektrogeräten Es sollten grundlegende Sicherheitsvorkehrungen befolgt werden, um die Brandgefahr zu verringern. Es kann zu Stromschlägen und Personen- oder Sachschäden kommen. Lesen Sie alle Anweisungen, bevor Sie ein Gerät verwenden.

5. Betreiben Sie dieses oder ein anderes Gerät nicht mit einem beschädigten Kabel.

6. Schließen Sie das Gerät nur an ordnungsgemäß gepolte Steckdosen an. An die gleiche Steckdose darf kein anderes Gerät angeschlossen werden. Stellen Sie sicher, dass der Stecker vollständig in die Steckdose eingesteckt ist.

7. Stellen Sie das Gerät und das Netzkabel nicht in der Nähe von brennbarem Material auf. Decken Sie das Kabel nicht ab. Tauchen Sie es nicht in Wasser.

8. Wir raten von der Verwendung eines Verlängerungskabels ab. da es zu Überhitzung und Brandgefahr kommen kann.

9. Trennen Sie den Eisbereiter vom Stromnetz, bevor Sie ihn reinigen, reparieren oder warten.

10. Lassen Sie Vorsicht und Aufsicht walten, wenn das Gerät in der Nähe von Kindern verwendet wird.

11. Benutzen Sie Ihren Eisbereiter nicht im Freien. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung und stellen Sie sicher, dass zwischen der Rückseite und den Seiten Ihres Geräts und der Wand mindestens 5 Zoll Platz ist.

12. Verwenden Sie im Gerät keine andere Flüssigkeit als Wasser, um das Eis zuzubereiten.
 13. Reinigen Sie Ihren Eisbereiter nicht mit brennbaren Reinigungsmitteln. Die Dämpfe können zu Brand- oder Explosionsgefahr führen.
 14. Kippen Sie die Maschine nicht um.
 15. Wenn der Eisbereiter im Winter von draußen ins Haus gebracht wird, Geben Sie ihm einige Stunden Zeit, um sich auf Raumtemperatur aufzuwärmen, bevor Sie ihn an die Stromquelle anschließen .
 16. Dieses Gerät sollte zu Ihrer Sicherheit ordnungsgemäß geerdet sein. Das Netzkabel ist mit einem dreipoligen Stecker ausgestattet, der in standardmäßige dreipolige Wandsteckdosen passt, um die Gefahr eines Stromschlags zu minimieren.
 17. Schließen Sie Ihr Gerät an eine dafür vorgesehene Steckdose an. ordnungsgemäß installierte und geerdete Steckdose. Nicht, In jedem Fall sollten die Stromversorgung und/oder die Erdung an einen zertifizierten Elektriker erfolgen.
 18. Die schäumenden Materialien im Inneren sind brennbar und müssen von Feuer ferngehalten werden.
 19. Es ist verboten, am Kabel zu ziehen, um den Stecker herauszuziehen. Den Stecker ziehen ist ein Muss.
- WICHTIG:** Um Gefahren aufgrund von Instabilität zu vermeiden , muss das Gerät auf einer ebenen und flachen Oberfläche aufgestellt werden.

WARNUNG: Dieses Gerät muss geerdet werden.



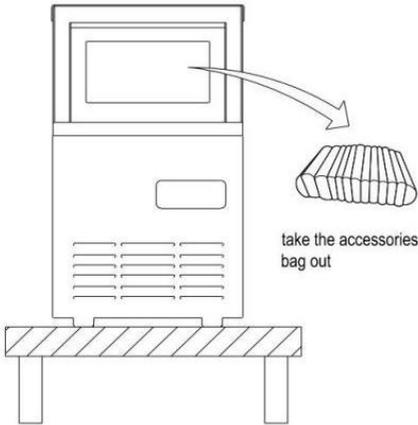
Warnung:
Brennbare
Materialien

- 1) Die Sicherung auf der Platine beträgt 15 A, bei Änderung muss sie von einem Techniker betätigt werden.
- 2) Die Spannungsschwankung darf $\pm 10\%$ der Nennspannung nicht überschreiten, andernfalls ist ein Spannungsstabilisator erforderlich.
- 3) Zusätzlich zu der vom Hersteller empfohlenen Methode dürfen keine mechanischen Geräte oder andere Methoden zur Beschleunigung des Abtauvorgangs eingesetzt werden und das Kühlsystem darf nicht beschädigt werden.
- 4) Das Kühlsystem enthält Hochdruckkältemittel und das Kühlsystem darf nicht beschädigt werden. Seien Sie beim Einbau und Transport besonders vorsichtig. Installation und Wartung müssen vom Hersteller oder Fachmann durchgeführt werden. Schrott muss über die zuständige Recyclingabteilung entsorgt werden.
- 5) Im Gerät befinden sich wärmeisolierende Materialien, bei denen es sich um brennbare Materialien handelt, die von Feuerquellen ferngehalten werden müssen. Reparaturen müssen vom Hersteller oder von Fachleuten durchgeführt werden. Schrott muss über die zuständige Recyclingabteilung entsorgt werden.

WICHTIGKEIT: Zu vermeiden Gefahr ist fällig Um Stabilität zu gewährleisten, muss das Gerät stabil sein auf eine ebene und ebene Fläche stellen .

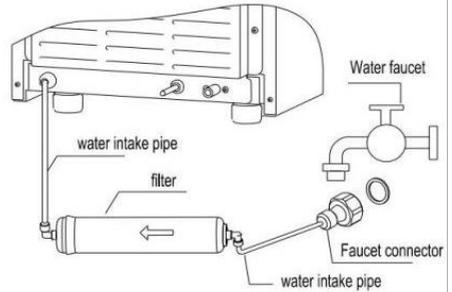
Installation und Anschluss

1.Place the machine on a flat place.



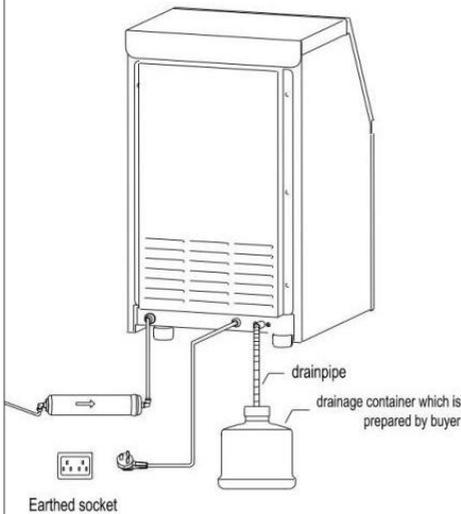
2.Ways of adding water

Use water faucet as water source

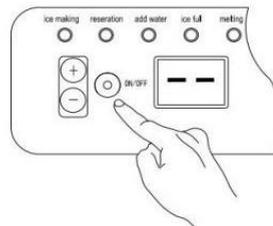
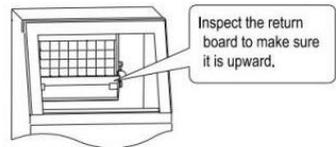


Connect to faucet

3.Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button,the machine will work automatically.

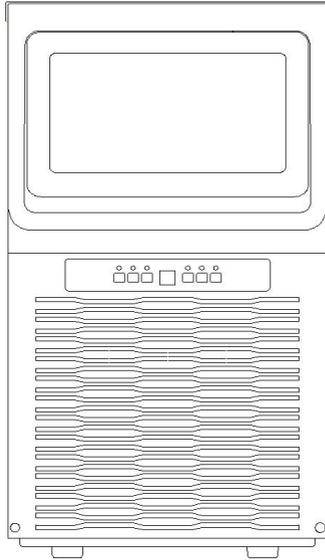
Hinweis: Die Installation muss von Fachleuten gemäß den Anweisungen

durchgeführt werden.

Packen Sie Ihren Eisbereiter aus

1. Entfernen Sie alle äußeren und inneren Verpackungsmaterialien. Überprüfen Sie , ob alle unten aufgeführten Zubehörteile im Lieferumfang enthalten sind oder nicht . Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Nachdem Sie das Gerät ausgepackt haben, empfehlen wir Ihnen, es 24 Stunden lang stehen zu lassen, bevor Sie es einschalten.
2. Reinigen Sie den Innenraum mit lauwarmem Wasser und einem weichen Tuch oder reinigen Sie das Gerät mit der Self-Clean-Funktion.
3. Suchen Sie für Ihren Eisbereiter einen Standort, an dem er vor direkter Sonneneinstrahlung und anderen Wärmequellen (z. B. Herd, Ofen, Heizkörper) geschützt ist. Stellen Sie den Eisbereiter auf eine ebene Fläche. Stellen Sie sicher, dass zwischen der Rückseite und den Seiten Ihres Eisbereiters und der Wand mindestens 5 Zoll Platz sind.
4. Warten Sie eine Stunde, bis sich das Kältemittel abgesetzt hat, bevor Sie das Gerät für den ersten Gebrauch anschließen.
5. Das Gerät muss so aufgestellt werden, dass der Stecker zugänglich ist.

Packungsinhalt



Eismaschine x 1

Warme Tipps : Überprüfen Sie, ob alle unten aufgeführten Zubehörteile im Lieferumfang enthalten sind.

Zubehörliste				
NEIN.	Beschreibung	Bild	Verwendung	MENGE
1	Handbuch		Bedienungsanleitung	1 STÜCK
2	Filter		Wasser filtern	1 STÜCK
3	Abflussrohr		Abfluss	1 STÜCK
4	Eislöffel		Nimm Eiswürfel	1 STÜCK

5	Nylon Kabelbinder		Bei Bedarf Rohr reparieren	2 STÜC K
6	Band		Befestigen Sie bei Bedarf den Auslass und das Abflussrohr aneinander	1 STÜC K
7	Dichtungsring		Stecken Sie es in den Wasserhahn des Ansaugrohrs. Das andere ist übrig.	2 STÜC K
8	Blauer Ersatzclip		Ersetzen Sie bei Bedarf den blauen Clip.	2 STÜC K
9	Ersatzstecker		Ersatzstopfen, der den Tank bei Bedarf verschließt.	1 STÜC K

Der Installationsort

- a) Das Gerät sollte an einem sauberen, gut belüfteten Ort aufgestellt werden , der vor Sonnenlicht und Regen geschützt ist.
- b) Die Maschine darf nicht in der Nähe von Wärmequellen aufgestellt werden.
- c) Die Umgebungstemperatur um Die Temperatur sollte nicht niedriger als 3 °C und nicht höher als 40 °C sein und der Abstand zwischen den vier Seiten der Maschine und der Wand muss mindestens 15 cm betragen.

d) Die Maschine sollte auf einer ebenen Fläche aufgestellt werden.

e) Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.

Abflussrohr und Wasserzulaufrohr anschließen

Warnung: 1) Die Maschine kann nur an Trinkwasserquellen

angeschlossen werden und muss den örtlichen Trinkwasserstandards entsprechen

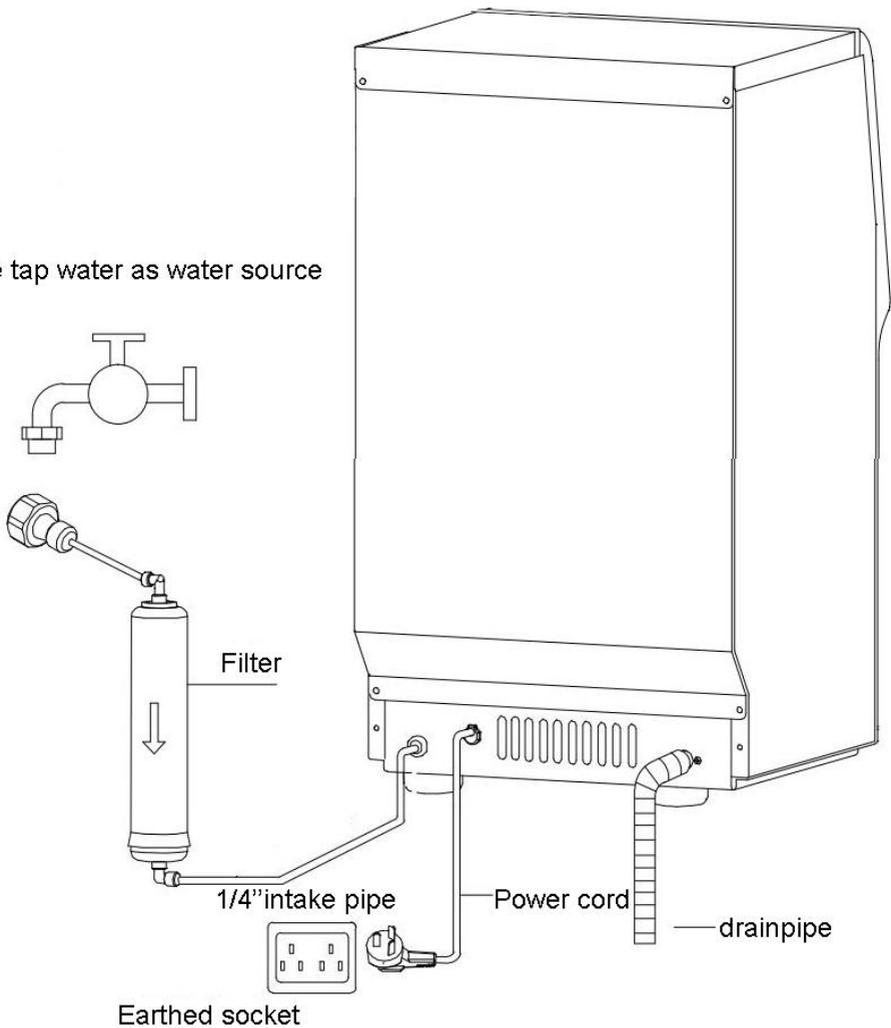
2) Der Wasserdruck muss zwischen 0,1 und 0,4 MPa liegen. Wenn 0,4 MPa überschritten werden, muss ein Druckminderventil angeschlossen werden.

3) Entwässerung: Der Auslass des Abflussrohrs muss tiefer liegen als der Auslass an der Maschine

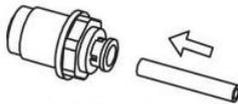
VERBINDUNG MIT WASSER

Bitte verbinden Sie Ihren Eisbereiter mit anderen Teilen, indem Sie sich auf das Diagramm unten beziehen.

Use tap water as water source

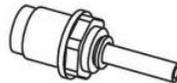


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



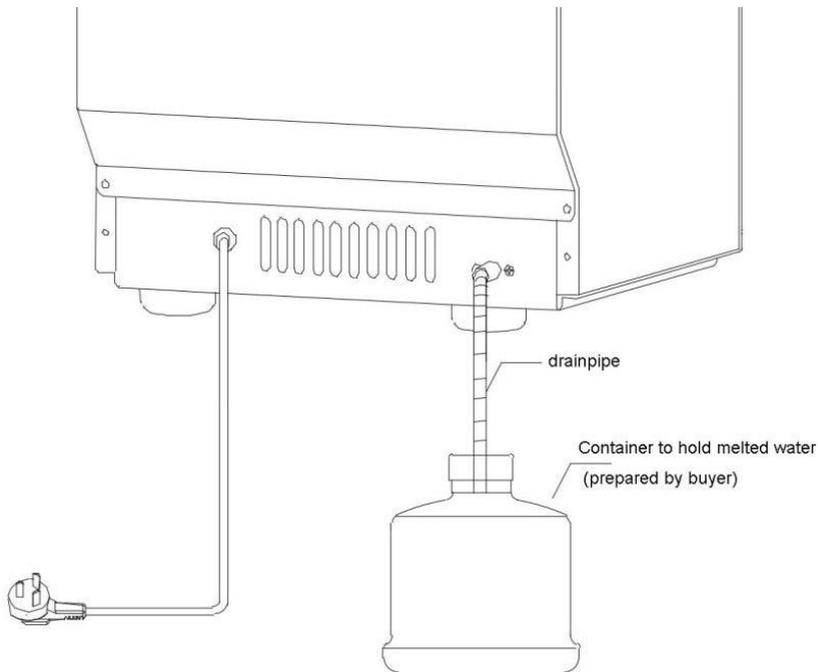
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Abtropfen lassen .

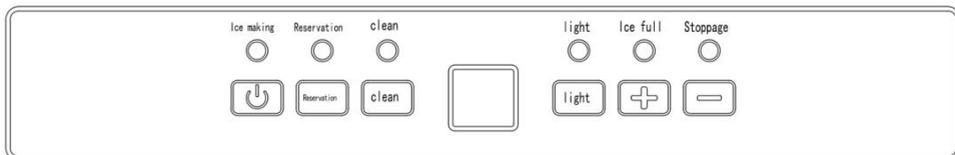
Warnung: Da das Eis im Innentank schmilzt, muss das Abflussrohr vor der Verwendung angeschlossen und in einen Behälter oder in die Kanalisation eingeführt werden.

Hinweis: Schließen Sie ein Ende des Abflussrohrs an die Maschine und das andere Ende an einen Behälter oder Abwasserkanal an. Der andere Anschluss des Abflussrohrs muss tiefer liegen als der Abflussanschluss der Maschine.



Verbinden Sie den Abfluss mit einem Behälter oder stecken Sie ihn in die Kanalisation

MASCHINENBETRIEB



Bedienfeld

AN / AUS SCHALTER:

Drücken Sie diese Taste im Standby-Modus (Anzeige „ -- “), um den Vorgang auszuführen

Um die Maschine in Betrieb zu nehmen, drücken Sie während der Arbeit die Taste 2 Sekunden lang
Zeit wird die Maschine ausgeschaltet.

„ + “ / „ - “ TASTE

1. Eisbereitungszeit anpassen:

Mit „ + “ / „ - “ erhöhen oder verkürzen Sie die Eisbereitungszeit, die im aktuellen Zyklus erfolgt

.Drücken Sie die Taste „ + “. Wenn auf dem Bildschirm „ 1 “ angezeigt wird, bedeutet dies, dass die Eisbereitungszeit um 1 Minute verlängert wird. Die maximale Zeit kann um 8 Minuten verlängert werden. Wenn Sie die Taste „ - “ drücken und „ -1 “ anzeigen , bedeutet dies, dass die Eisbereitungszeit um 1 Minute verkürzt wird, die maximale Zeit beträgt 5 Minuten.

Das heißt, die Zeit kann von -5 bis 8 Minuten eingestellt werden.

2. Stellen Sie die automatische Ausschalt-/Einschaltzeit ein

Schaltfläche „Reservierung “:

Drücken Sie diese Taste im Standby-Modus mit der Reservierungsanzeige Flackern. und die „+ “/„- “-Taste, um die automatische Einschaltzeit einzustellen

(in Stunden von 0-24h). Danach schaltet sich die Maschine automatisch ein

Der Countdown ist beendet. Mit der „+ “/„- “-Taste stellen Sie den Countdown ein

Automatische Abschaltzeit (in Stunden von 0-24h). Die Maschine wird schaltet sich nach Ablauf des Countdowns automatisch aus.

Wenn die Reservierung erfolgreich ist, leuchtet die Reservierungsleuchte immer.

Drücken Sie die Reservierungstaste, um die Reservierung und die Reservierung zu stornieren
Die Anzeige erlischt.

Schaltfläche „Reinigen“:

1. Drücken Sie diese Taste im Standby-Modus 1 Sekunde lang, um die Reinigung durchzuführen
Modus für 5 Minuten und mit eingeschalteter Reinigungsanzeige. Und es wird aktiviert

Standby-Modus nach der Reinigung.

Drücken Sie im Reinigungsmodus die Reinigungstaste, um die Maschine zu beenden

die Reinigung im Voraus.

2. Sie können während der Eisherstellung die „Clean“-Taste 2 Sekunden lang drücken, damit die Eiswürfel vorzeitig aus der Eisform fallen.

Lichttaste:

Drücken Sie diese Taste, um das blaue Licht auszuschalten, drücken Sie erneut, um es einzuschalten.

Anmerkungen:

Die Umgebungstemperatur beeinflusst die Zeit, die für die Eisherstellung benötigt wird.

Warnung:

1. Das Gerät dient der Herstellung von Eiswürfeln und der Zwischenlagerung von Eis. Bitte befolgen Sie die folgenden Grundsätze, um die Eiswürfel sauber zu halten:

Waschen Sie Ihre Hände, bevor Sie die Eiswürfel herausnehmen, und verwenden Sie zum Entnehmen von Eis den mitgelieferten Eisportionierer aus Kunststoff.

Geben Sie außer Eiswürfeln bitte nichts anderes in die Maschine.

Reinigen Sie den Vorratstank vor dem Gebrauch. Halten Sie den

Eisportionierer sauber und reinigen Sie ihn mit einem neutralen Reinigungsmittel. Schließen Sie nach der Eisentnahme die Tür, um Staub zu vermeiden.

2. Die Verwendung von Elektrogeräten muss den grundlegenden Richtlinien entsprechen, insbesondere:

- Eine Umgebung mit hoher Luftfeuchtigkeit erhöht das Risiko eines Kurzschlusses oder Stromschlags. Im Zweifelsfall schalten Sie bitte die Maschine aus .
- Bitte ziehen Sie nicht direkt am Netzkabel, um das Gerät auszuschalten.
- Ohne Aufsicht eines Erwachsenen kann der Eisbereiter nicht alleine von Kindern oder älteren Menschen verwendet werden.

REINIGUNG & WARTUNG

Bitte reinigen Sie Ihren Eisbereiter vor dem ersten Gebrauch gründlich.

1) Reinigung von Innen- und Außenteilen

Hinweis: Ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Reinigungs- oder Wartungsarbeiten durchführen .

Sie den Kondensator mindestens einmal im Jahr, damit der Eisbereiter besser funktionieren kann.

Verwenden Sie keinen Alkohol. Reinigen Sie die Eismaschine nicht, da dies zu Rissen im Kunststoff führen kann.

Extern _

Wischen Sie die Eismaschine mindestens einmal pro Woche mit einem sauberen, weichen Tuch ab und verwenden Sie anschließend ein weiches Tuch mit einem neutralen Reinigungsmittel, um Fett oder andere Verunreinigungen zu entfernen.

b) Eisschaufelreinigung (wöchentlich)

Tauchen Sie den Eisportionierer mindestens 3 Minuten lang in eine Mischung aus neutralem Reinigungsmittel und Wasser und spülen Sie ihn dann mit Wasser ab .

c) Lagertankreinigung (wöchentlich)

Öffnen Sie die Eistür und entfernen Sie alle Eiswürfel.

Reinigen Sie die Innenwand des Tanks mit einem neutralen Reinigungsmittel und spülen Sie sie anschließend mit Wasser ab.

Wischen Sie die Innenwand mit einem Tuch mit neutralem Reinigungsmittel ab, spülen Sie sie mit Wasser ab und trocknen Sie die Innenfläche abschließend mit einem weiteren sauberen Tuch ab.

d) Reinigung der Wasserpumpe (wöchentlich)

Die Pumpe muss einmal pro Woche gereinigt werden. Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker, nehmen Sie die Pumpe heraus, reinigen Sie den Wasserpumpeneinlass mit einer kleinen Bürste und bringen Sie sie dann wieder in die ursprüngliche Position.

INNENRAUM: Bitte nutzen Sie die folgende Selbstreinigungsfunktion:

1. Wasser und Essig- oder Zitronensaftmischung hinzufügen (Verhältnis 1:1)
2. Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an, halten Sie die CLEAN-Taste etwa 3 Sekunden lang gedrückt und lassen Sie sie dann los. Das Gerät startet automatisch das Selbstreinigungsprogramm. Dieser Vorgang dauert etwa 5–6 Minuten. Wenn das Selbstreinigungsprogramm beendet ist, schaltet sich das Gerät automatisch aus.
3. Der Lüfterflügel dreht sich. Bei diesem Vorgang werden die Innenteile mehrmals gespült .
4. Nachdem das Selbstreinigungsprogramm abgeschlossen ist, ziehen Sie das Netzkabel ab und lassen Sie das Wasser ablaufen, indem Sie die Ablasskappe an der Seite abziehen. Setzen Sie die Ablasskappe wieder auf.
5. Füllen Sie frisches Wasser bis zur Wasserstandsmarkierung in den Wasserbehälter.
6. Schließen Sie das Gerät an die Stromversorgung an und wiederholen Sie den Selbstreinigungsvorgang, indem Sie die Schritte 3 bis 5

wiederholen. Dadurch werden die Essig-/Zitronenrückstände ausgespült.

7. Nachdem Sie das Wasser abgelassen haben, setzen Sie die Ablasskappe wieder auf und ziehen Sie sie fest.

8. Trocknen Sie die Innen- und Außenseite mit einem sauberen, weichen Tuch ab.

HINWEIS: Es wird dringend empfohlen, das Gerät vor dem ersten Gebrauch oder nach längerem Nichtgebrauch zu reinigen.

2) Langzeitlagerung des Eisbereiters

a) Ziehen Sie den Netzstecker, um die Stromversorgung zu unterbrechen.

b) Schalten Sie die Wasserzufuhr ab und entfernen Sie das Wasserzulaufrohr.

c) Entfernen Sie alle Eiswürfel und lassen Sie das Wasser abtropfen ;

d) Waschen und trocknen Sie die Innenwände des Lagertanks und des Wassertanks.

Häufige Störungsanalyse

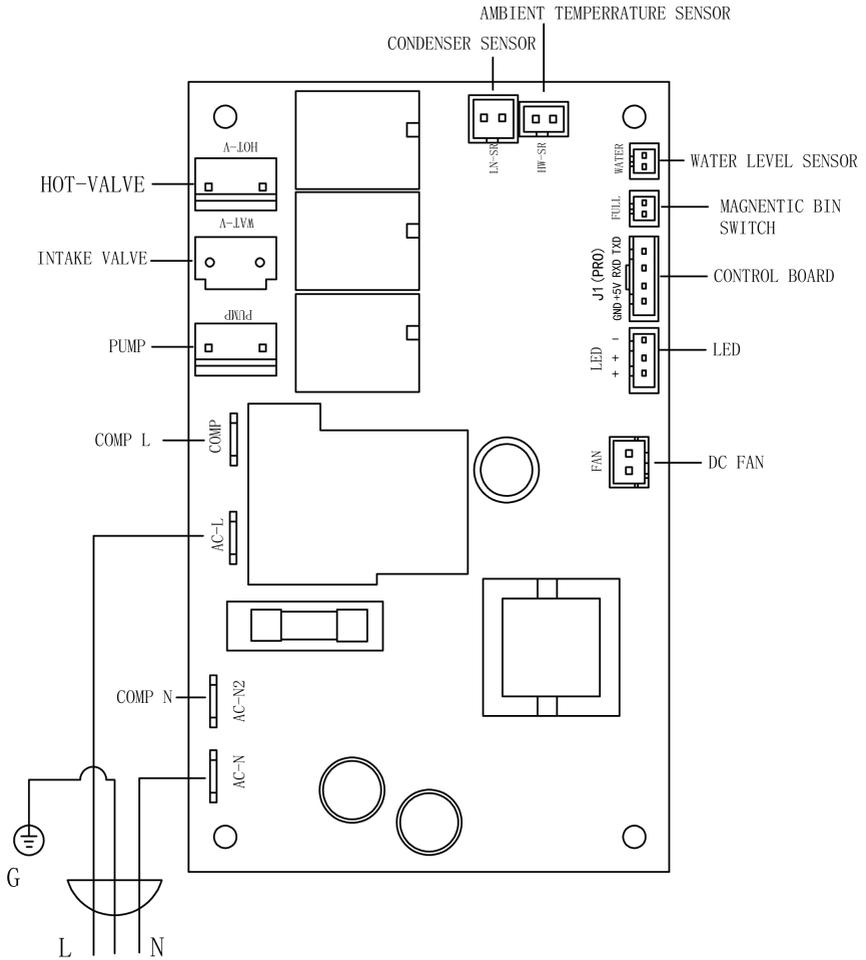
E1	Kein Eisabweiser erkannt	Die Eisleitplatte hat sich gelöst	Bringen Eisführung
		Magnetisch empfindlicher Schalter beschädigt	Ersetzen magnetisch empfindlich Schalter

		Das Eisleitblech wird nicht zurückgesetzt	Eisleitblech zurücksetzen
E2	Eis Herstellung ist normal	Der vierte Eiszyklus stoppt	Ersetzen magnetemp. Schalter
	Im Wasserkasten befindet sich kein Wasser	Die Ablassschraube ist nicht richtig installiert	Ablassschraube richtig einbauen
		Externe Wasserversorgung	Überprüfen Wasserversorgung
	Der Wassertank lief in den Kühlschranks über	Externe Wasserversorgung	Das Wasser über dem Tank sich nicht heizen
		Verwenden Sie Leitungswasser als Wasserquelle	Der Wasserdruck hoch, sodass Schwimmer nicht funktioniert. Reduzieren Wasserdruck tauschen neues Ventil
Im Wasserkasten befindet sich Wasser	Es gibt kein Wasser und auch die Duschleitung läuft nicht	Die Pumpe verstopft und ausgetauscht gereinigt werden Das Duschventil verstopft. sauber	
Nur fließendes Wasser, nicht kühlend oder etwas kalt	Auf der Eisform befindet sich dünnes Eis	Erhöhen Fertigungszahl indem Sie „+“-Taste	

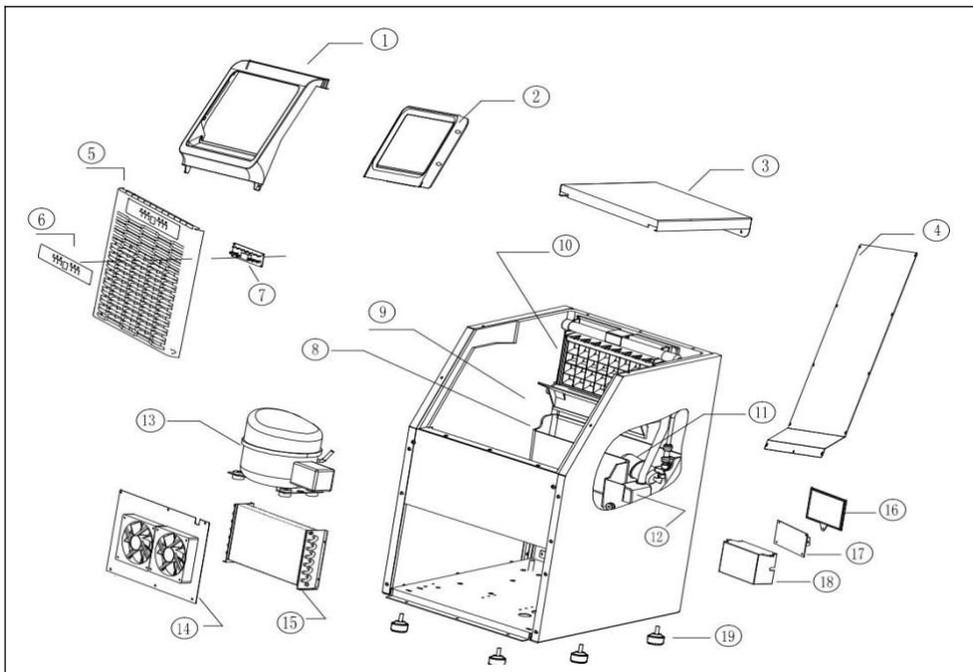
			Bedienfeld
		Auf der Eisform befindet sich dickes Eis	Reduzieren Fertigungszeit indem Sie „-“ auf Bedienfeld
		Etwas Wasser spritzte in den Kühlschrank	Drehen S Duschrohr stellen Sie e
		Die Rückseite des Wasserkastens leckt in den Kühlschrank	Passen Einbaupositio Wasserkast
	Das Wasser ist nicht kalt	Die Hauptplatine versorgt den Kompressor nicht mit Strom	Ersetzen Mainboard
		Kompressorausfall	Kompresso austausche
		Hohe Temperatur des Kompressors	Kompresso austausche
		Kompressor funktioniert, kühlt nicht	Kältemittelle Reparatur erforderlich
E3	Alarm bei hoher Temperatur	Der Kondensationstemperatursensor ist beschädigt	Ersatz
		Der Kühlventilator ist durch Fremdkörper blockiert	Entfernen S Barrikade
		Beschädigung des Kühlgebläses	Ersatz

E4	Anormaler Kondensationstemperatursensor	Kurzschluss oder offener Stromkreis des Kondensationstemperatursensors	Ersatz
E 5	Anormaler Umgebungstemperatursensor	Kurzschluss oder offener Stromkreis des Umgebungstemperatursensors	Ersatz
E 6	Wassermangel	Unterbrechung der externen Wasserversorgung	Wasservers wiederherst
		Wassereinlass-Magnetventil beschädigt	Ersatz

Schaltplan



Sprengdiagramm



1.Tür

2.Türrahmen

3. Obere Abdeckung

4.Rückwand

5.Frontplatte

6.Frontplatte

7.Anzeigetafel

7. Innentank

9.Wassertank

10. Eisform

11.Schwimmen

12.Pumpe

13.Kompressor

14.DC-Lüfter

15.Kondensator

16.Hauptplatine

17. Hauptplatine

18.Gummifüße

In China hergestellt

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Support- und E-Garantiezertifikat

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Tecnico Supporto e certificato di garanzia elettronica www.vevor.com/support

Commerciale Ghiaccio Macchina

MODELLO: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

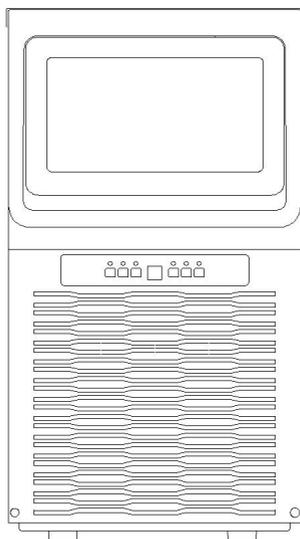
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODELLO: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Avvertenza: per ridurre il rischio di lesioni, l'utente deve leggere attentamente il manuale di istruzioni.</p>
	<p>Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese le interferenze che potrebbero causare un funzionamento indesiderato.</p>
	<p>Questo prodotto è soggetto alle disposizioni della Direttiva Europea 2012/19/CE. Il simbolo del bidone della spazzatura barrato indica che nell'Unione Europea il prodotto richiede la raccolta differenziata dei rifiuti. Ciò vale per il prodotto e tutti gli accessori contrassegnati da questo simbolo. I prodotti contrassegnati come tali non possono essere smaltiti con i normali rifiuti domestici, ma devono essere portati in un punto di raccolta per il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici</p>



IMPORTANTE SICUREZZAISTRUZIONI

Quando utilizzando elettrico elettrodomestici, di base sicurezza precauzioni Dovrebbe Essere seguito A ridurre il rischio Di fuoco, elettrico shock, e infortunio A persone O proprietà. Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare la macchina per la prima volta.

ATTENZIONE: IL GHIACCIO NON PUÒ ESSERE CONSERVATO NEL CONTENITORE DEL GHIACCIO DURANTE LA NOTTE , NON È FRIGORIFERO, IL GHIACCIO VERRÀ SCIOLTO IN ACQUA E USCIRÀ DALLA MACCHINA.

1. Se si collega alla rete idrica, **ATTENZIONE:** è necessario collegare la fornitura di acqua potabile;
2. La macchina è destinata all'uso in applicazioni domestiche e simili

come:

- aree cucina per il personale nei negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
- fattorie
- dai clienti negli hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
- Ristorazione e industrie affini .

3. La macchina deve essere utilizzata all'interno di porte e senza ostacoli circondati buon posto di ventilazione. Tra i quattro lati della macchina e la parete devono esserci almeno 50 cm.

4. Quando si utilizzano apparecchi elettrici, è necessario seguire le precauzioni di sicurezza di base per ridurre il rischio di incendio, scosse elettriche e lesioni a persone o cose. Leggere tutte le istruzioni prima di utilizzare qualsiasi apparecchio.

5. Non utilizzare questo o qualsiasi altro apparecchio con un cavo danneggiato.

6. Collegare solo a prese adeguatamente polarizzate. Nessun altro apparecchio deve essere collegato alla stessa presa. Assicurarsi che la spina sia completamente inserita nella presa.

7. Non posizionare la macchina e il cavo di alimentazione vicino a materiale infiammabile. Non coprire il cavo. Non immergerlo in acqua.

8. Si sconsiglia l'uso di prolunghe, poiché potrebbe surriscaldarsi e costituire pericolo di incendio.

9. Scollegare il produttore di ghiaccio prima di pulirlo o effettuare qualsiasi riparazione o manutenzione.

10. Prestare attenzione e supervisione quando l' apparecchio viene utilizzato vicino a bambini.

11. Non utilizzare il produttore di ghiaccio all'aperto. Evitare la luce solare diretta e assicurarsi che ci siano almeno 5 pollici di spazio tra il retro e i lati dell'unità e il muro.

12. Non utilizzare liquidi diversi dall'acqua nell'unità per produrre il ghiaccio.

13. Non pulire il produttore di ghiaccio con detergenti infiammabili. I fumi possono creare pericolo di incendio o esplosione.

14. Non ribaltare la macchina.

15. Se il produttore di ghiaccio viene portato all'interno dall'esterno durante il periodo invernale, attendere alcune ore per riscaldarsi a temperatura ambiente prima di collegarlo alla fonte di alimentazione.

16. Questa unità deve essere adeguatamente messa a terra per la vostra sicurezza. Il cavo di alimentazione è dotato di una spina a tre poli accoppiata con prese a muro standard a tre poli per ridurre al minimo la possibilità di scosse elettriche .

17. Collega il tuo apparecchio ad una presa dedicata, presa a muro correttamente installata e collegata a terra. Non, in ogni circostanza l'alimentazione e/o la messa a terra devono essere indirizzate a un elettricista certificato.

18. I materiali schiumosi all'interno sono combustibili e devono essere tenuti lontani dal fuoco.

19. È vietato tirare il cavo per staccare la spina, staccare la spina è d'obbligo.

IMPORTANTE: Per evitare pericoli dovuti a instabilità, l' unità deve essere posizionata su una superficie piana e uniforme.

<p>ATTENZIONE: questo apparecchio deve essere collegato a terra.</p>



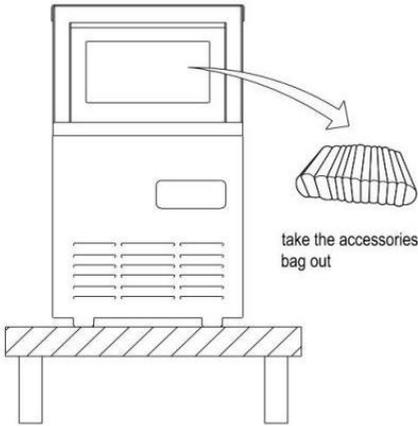
Avvertimento:
Materiali
combustibili

- 1) Il fusibile sul PCB è da 15 A, se modificato, deve essere azionato da un tecnico.
- 2) la fluttuazione della tensione non può essere superata del $\pm 10\%$ rispetto alla tensione nominale oppure è necessario uno stabilizzatore di tensione.
- 3) Oltre al metodo consigliato dal produttore, non devono essere utilizzate attrezzature meccaniche o altri metodi per accelerare il processo di sbrinamento e il sistema di refrigerazione non deve essere danneggiato.
- 4) Il sistema di refrigerazione contiene refrigerante ad alta pressione e il sistema di refrigerazione non deve essere danneggiato. Prestare particolare attenzione durante l'installazione e lo spostamento. L'installazione e la manutenzione devono essere eseguite dal produttore o da un professionista. I rottami devono essere smaltiti dal dipartimento di riciclaggio designato.
- 5) Nell'apparecchio sono presenti materiali isolanti termici, che sono materiali combustibili e devono essere tenuti lontani da fonti di incendio. Le riparazioni devono essere eseguite dal produttore o da professionisti. I rottami devono essere smaltiti dal dipartimento di riciclaggio designato.

IMPORTANZA: A Evitare il pericolo è dovuto per instabilità, l'unità deve essere posizionato su una superficie piana e uniforme.

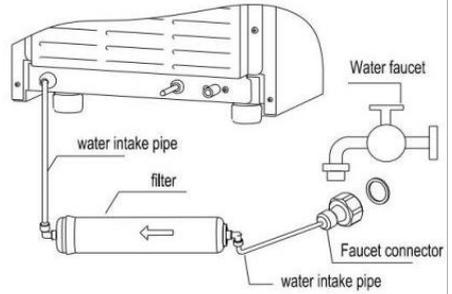
Installazione e collegamento

1.Place the machine on a flat place.



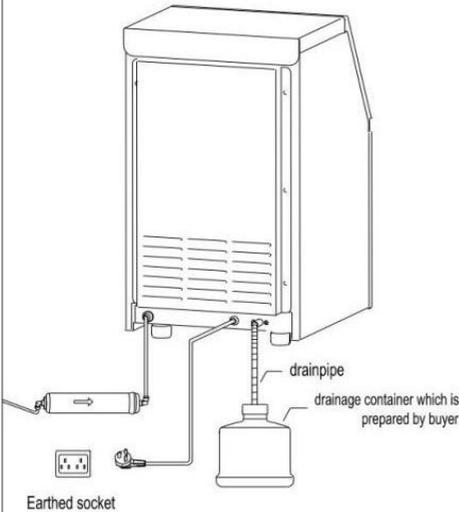
2.Ways of adding water

Use water faucet as water source

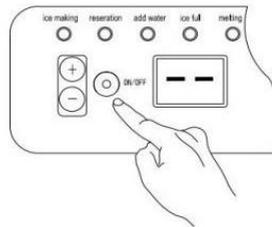


Connect to faucet

3.Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button,the machine will work automatically.

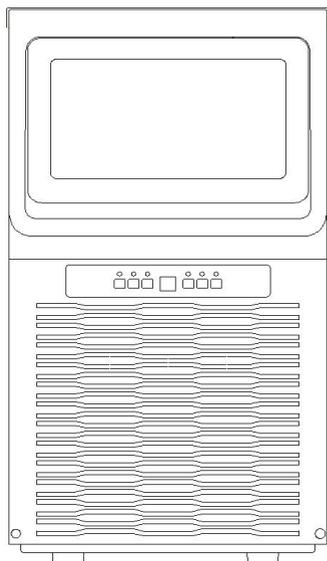
Nota: l'installazione deve essere eseguita da professionisti secondo le

istruzioni.

DISIMBALLA IL TUO PRODUTTORE DI GHIACCIO

1. Rimuovere tutti i materiali di imballaggio esterni ed interni. Controllare se tutti gli accessori seguenti sono inclusi o meno . Se mancano delle parti, contattare il nostro servizio clienti. Dopo aver disimballato la macchina, si consiglia di lasciarla riposare per 24 ore prima di accenderla.
2. Pulire l'interno con acqua tiepida e un panno morbido oppure pulire l'unità utilizzando la funzione Self-Clean.
3. Trova una posizione per il produttore di ghiaccio in cui sia protetta dalla luce solare diretta e da altre fonti di calore (ad esempio fornello, forno, radiatore). Posizionare il produttore di ghiaccio su una superficie piana. Assicurati che ci siano almeno 5 pollici di spazio tra la parte posteriore e i lati del produttore di ghiaccio e il muro.
4. Attendere un'ora affinché il refrigerante si stabilizzi prima di collegare l'unità per l'uso iniziale.
5. L'apparecchio deve essere posizionato in un punto in cui la spina sia accessibile.

Contenuto del pacco



Macchina per il ghiaccio x 1

Suggerimenti caldi : controlla se tutti gli accessori seguenti sono inclusi.

Elenco accessori				
NO.	Descrizione	Immagine	Utilizzo	QUANTITÀ
1	Manuale		Manuale operativo	1 PC
2	Filtro		Filtra l'acqua	1 PC
3	Tubo di drenaggio		Drenare	1 PC
4	Cucchiaino di ghiaccio		Prendi dei cubetti di ghiaccio	1 PC
5	fascette in nylon		Se necessario, riparare il tubo	2 pezzi

6	Cerchio		se necessario, fissare insieme lo scarico e il tubo di drenaggio	1 PC
7	Anello di tenuta		Mettilo nel rubinetto del tubo di aspirazione. L'altro è di riserva.	2 pezzi
8	Clip blu di ricambio		Clip blu di ricambio se necessario.	2 pezzi
9	Spina di ricambio		Tappo di ricambio che collega il serbatoio se necessario.	1 PC

Il luogo di installazione

- a) L' apparecchio deve essere collocato in un luogo pulito con una buona ventilazione , al riparo dalla luce solare e dalla pioggia.
- b) La macchina non può essere posizionata vicino a fonti di calore.
- c) La temperatura ambiente intorno non deve essere inferiore a 3°C, né superiore a 40°C, e devono esserci almeno 15 cm tra i quattro lati della macchina e la parete.
- d) La macchina deve essere posizionata in un luogo piano.
- e) Non appoggiare nulla sopra l' apparecchio.

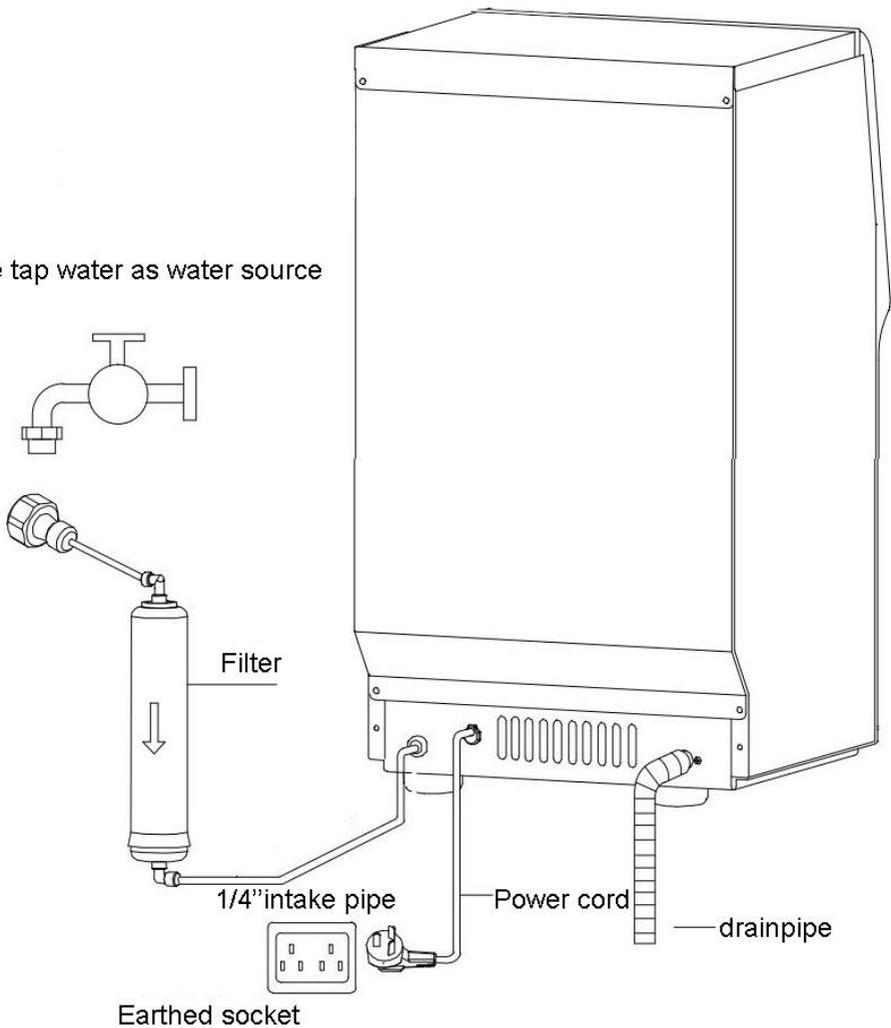
Collegare il tubo di scarico e il tubo di ingresso dell'acqua

- Avvertenza:** 1) La macchina può essere collegata solo a fonti di acqua potabile e deve soddisfare gli standard locali sull'acqua potabile
- 2) La pressione dell'acqua deve essere compresa tra 0,1-0,4 Mpa, se supera 0,4 Mpa, è necessario collegare una valvola riduttrice di pressione.
- 3) Drenaggio: l'uscita del tubo di scarico deve essere più bassa dell'uscita della macchina

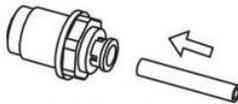
CONNESSIONE CON L'ACQUA

Collegare il produttore di ghiaccio ad altre parti facendo riferimento allo schema seguente.

Use tap water as water source

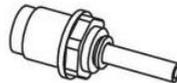


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



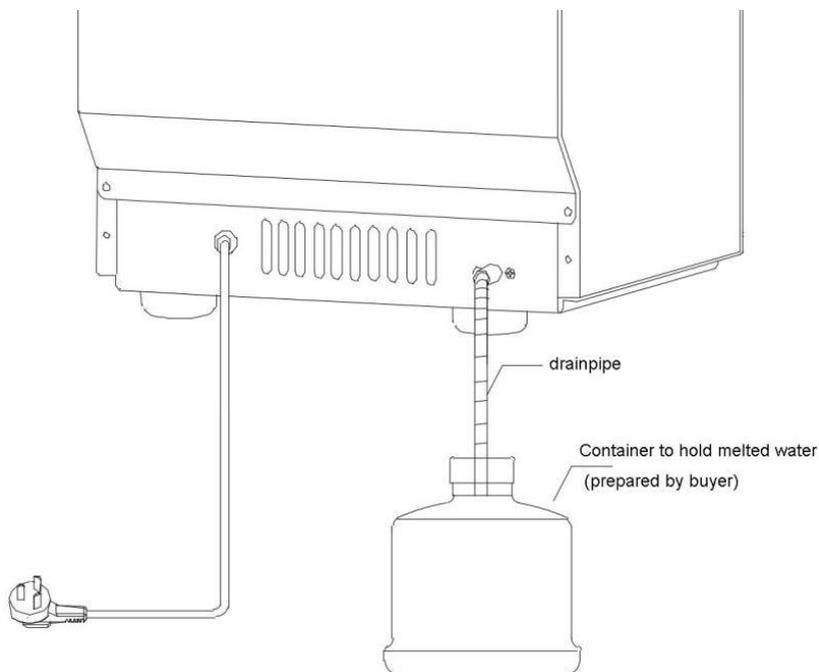
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Scolare .

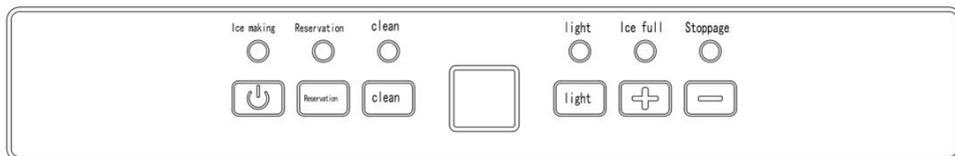
Avvertenza: poiché il ghiaccio nel serbatoio interno si scioglierà, il tubo di scarico deve essere collegato prima dell'uso e inserirlo in un contenitore o nella fogna.

Nota: collegare un'estremità del tubo di scarico alla macchina e l'altra estremità a un contenitore o a una fogna. L'altra porta del tubo di scarico deve essere più bassa della porta di scarico della macchina.



Collegare lo scarico con un contenitore o inserirlo nella fogna

OPERAZIONI DELLA MACCHINA



Pannello operativo

PULSANTE ON/OFF:

Premere questo pulsante in modalità standby (visualizzazione " - ") per attivare macchina per funzionare, premere il pulsante per 2 secondi durante il lavoro tempo, la macchina si spegnerà.

PULSANTE “ + ” / “ - ”.

1.Regolare il tempo di produzione del ghiaccio:

Attraverso “ + ” / “ - ” per aumentare o diminuire il tempo di produzione del ghiaccio, che verrà effettuato al ciclo corrente

.Premere il pulsante “ + ” , se sullo schermo viene visualizzato “ 1 ” , significa che il tempo di produzione del ghiaccio verrà aggiunto 1 minuto, il tempo massimo può essere aggiunto 8 minuti. Se si preme il pulsante “ - ” e viene visualizzato “ -1 ” , significa che il tempo di produzione del ghiaccio verrà ridotto di 1 minuto, il tempo massimo è di 5 minuti.

Ciò significa che il tempo può essere regolato da -5 a 8 minuti.

2.Impostare l'orario di spegnimento/accensione automatica

Pulsante di prenotazione:

Premere questo pulsante in modalità standby con l'indicatore di prenotazione

Sfarfallio. e il pulsante “+” / “-” per impostare l'orario di accensione automatica

(nelle ore 0-24h). La macchina si accenderà automaticamente dopo

Il conto alla rovescia è terminato e il pulsante “+” / “-” per impostare il orario di autospegnimento (in ore da 0-24h). La macchina lo farà si spegne automaticamente al termine del conto alla rovescia.

Se riusciamo a prenotare, la luce di prenotazione sarà sempre accesa.

Premere il pulsante di prenotazione per annullare la prenotazione e la prenotazione

l'indicatore sarà spento.

Pulsante Pulisci:

1. Premere a lungo questo pulsante per 1 secondo in modalità standby per effettuare la pulizia dell'ingresso

la modalità per 5 minuti e con l'indicatore di pulizia acceso. E entrerà modalità standby dopo la pulizia.

Premere il pulsante di pulizia durante la modalità di pulizia per spegnere la macchina

la pulizia in anticipo.

2. È possibile premere a lungo il pulsante "pulisci" per 2 secondi durante la produzione del ghiaccio per far cadere i cubetti di ghiaccio dallo stampo in anticipo.

Tasto luce:

Premere questo pulsante per spegnere la luce blu, premerlo di nuovo per accenderla.

Appunti:

La temperatura ambientale circostante influenzerà il tempo necessario per la produzione del ghiaccio.

Avvertimento:

1. L'apparecchio _ viene utilizzato per produrre cubetti di ghiaccio e conservare il ghiaccio temporaneamente . si prega di seguire i seguenti principi per mantenere puliti i cubetti di ghiaccio :

Lavarsi le mani prima di estrarre i cubetti di ghiaccio e utilizzare il cucchiaino di plastica in dotazione per prendere il ghiaccio.

Ad eccezione dei cubetti di ghiaccio, non inserire nient'altro nella macchina .

Pulire il serbatoio di stoccaggio prima dell'uso. Mantenere pulita la paletta del ghiaccio e utilizzare un detergente neutro per pulirla. Chiudere la porta dopo aver preso il ghiaccio per evitare la polvere.

2. L'uso di qualsiasi apparecchio elettrico deve seguire le linee guida di

base, in particolare:

- Un ambiente ad alta umidità aumenta il rischio di cortocircuiti o scosse elettriche. In caso di dubbio, interrompere l'alimentazione della macchina .
- Non tirare direttamente il cavo di alimentazione per spegnere la macchina.
- Senza la supervisione di un adulto, il produttore di ghiaccio non può essere utilizzato da soli da bambini o anziani.

PULIZIA E MANUTENZIONE

Si prega di pulire accuratamente il produttore di ghiaccio prima dell'uso iniziale.

1) Pulizia delle parti interne ed esterne

Nota: scollegare la spina di alimentazione prima di eseguire qualsiasi procedura di pulizia o manutenzione.

P ulire il condensatore almeno una volta all'anno, in modo che il produttore di ghiaccio possa funzionare meglio.

Non usare alcol pulire la macchina per il ghiaccio, poiché ciò potrebbe causare la rottura della plastica.

Esterno _

Utilizzare un panno morbido e pulito per pulire la macchina per il ghiaccio almeno una volta alla settimana, quindi utilizzare un panno morbido con un detergente neutro per rimuovere grasso o altre impurità.

b) Pulizia della paletta del ghiaccio (settimanale)

Immergere la paletta del ghiaccio in una miscela di detergente neutro e acqua per almeno 3 minuti, quindi risciacquare con acqua .

c) Pulizia del serbatoio di stoccaggio (settimanale)

Aprire lo sportello del ghiaccio e rimuovere tutti i cubetti di ghiaccio.

Utilizzare un detergente neutro per pulire la parete interna del serbatoio , quindi risciacquare con acqua.

Pulire la parete interna con un panno con detergente neutro, risciacquare con acqua ed infine asciugare la superficie interna con un altro panno pulito.

d) Pulizia della pompa dell'acqua (settimanale)

La pompa deve essere pulita una volta alla settimana. Prima della pulizia, scollegare la spina di alimentazione, estrarre la pompa, con una piccola spazzola per pulire l'ingresso della pompa dell'acqua, quindi rimetterla nella posizione originale.

INTERNO: utilizzare la seguente funzione Self-Clean:

1. Aggiungi acqua e aceto o una miscela di succo di limone (rapporto 1:1)
 2. Collegare l'unità, tenere premuto il pulsante CLEAN per circa 3 secondi, quindi rilasciarlo. L'unità entrerà automaticamente nel programma di pulizia automatica. Questo processo richiede circa 5-6 minuti. Al termine del programma Self-Clean, l'unità si spegnerà automaticamente.
 3. Le pale della ventola ruoteranno. Questo processo risciacqua più volte le parti interne .
 4. Una volta completato il programma Self-Clean, scollegare il cavo di alimentazione e scaricare l'acqua scollegando il tappo di scarico sul lato. Riposizionare il tappo di scarico.
 5. Aggiungere acqua fresca al serbatoio dell'acqua, fino al segno del livello dell'acqua.
 6. Collegare l'unità e ripetere il processo di autopulizia ripetendo i passaggi da 3 a 5. Questo eliminerà i residui di aceto/limone.
 7. Dopo aver scaricato l'acqua, riposizionare e serrare il tappo di scarico.
 8. Asciugare l'interno e l'esterno con un panno pulito e morbido.
- NOTA: si consiglia vivamente di pulire l'unità prima dell'uso iniziale o dopo che l'unità non è stata utilizzata per un lungo periodo di tempo.

2) Conservazione a lungo termine del produttore di ghiaccio

a) Scollegare la spina di alimentazione per interrompere l'alimentazione elettrica;

- b) Chiudere l'alimentazione idrica e rimuovere il tubo di ingresso dell'acqua;
- c) Rimuovere tutti i cubetti di ghiaccio e scaricare l'acqua ;
- d) Lavare e asciugare le pareti interne del serbatoio di accumulo e del serbatoio dell'acqua.

Analisi dei malfunzionamenti comuni

E1	Nessun deflettore di ghiaccio rilevato	La piastra guida del ghiaccio si è staccata	Reinstallare la guida del ghiaccio
		Interruttore sensibile magnetico danneggiato	Sostituire l'interruttore sensibile magnetico
		La piastra di guida del ghiaccio non viene ripristinata	Ripristinare la piastra guida del ghiaccio
E2	Ghiaccio fare è normale	Il quarto ciclo del ghiaccio si ferma	Sostituire l'interruttore sensibile magnetico
	Non c'è acqua nella cassetta dell'acqua	Il tappo di scarico non è installato correttamente	Installare correttamente il tappo di scarico
		Approvvigionamento idrico esterno	Controllare la fornitura d'acqua
	Il serbatoio dell'acqua è	Approvvigionamento idrico esterno	La valvola dell'acqua sopra il serbatoio non ruota

traboccato nel frigorifero		orizzontalmente
	Utilizzare l'acqua del rubinetto come fonte d'acqua	La pressione esterna dell'acqua è troppo elevata per far funzionare la valvola a galleggiante, ridurre la pressione dell'acqua o sostituire una nuova valvola
C'è acqua nella cassetta dell'acqua	Non c'è acqua, né scorre il tubo della doccia	La pompa è gravemente bloccata, deve essere sostituita o pulita
		Il tubo della doccia è ostruito. Puliscilo
Solo acqua corrente, non di raffreddamento o un po' fredda	C'è del ghiaccio sottile sullo stampo per il ghiaccio	Aumenta i tempi di produzione premendo il pulsante "+" sul pannello operativo
	C'è del ghiaccio spesso sullo stampo del ghiaccio	Riduci i tempi di produzione premendo il pulsante "-" sul pannello operativo
	Un po' d'acqua è entrata nel frigorifero	Ruotare e regolare il tubo della doccia
	La parte posteriore della scatola dell'acqua perde nel frigorifero	Regolare la posizione di installazione della scatola dell'acqua
L'acqua non è fredda	La scheda principale non alimenta il compressore	Sostituire la scheda madre
	Guasto del compressore	Sostituire il compressore
	Compressore ad alta temperatura	Sostituire il compressore

		Il compressore funziona, non raffredda	Perdita di refrigerante, necessita riparazione
E3	Allarme alta temperatura	il sensore della temperatura di condensa è danneggiato	Sostituzione
		La ventola di raffreddamento è bloccata da corpi estranei	Rimuovere la barricata
		Danni alla ventola di raffreddamento	Sostituzione
E4	Sensore di temperatura di condensazione anomalo	Sensore temperatura di condensazione in corto circuito o aperto	Sostituzione
E5	Sensore temperatura ambiente anomalo	Cortocircuito o circuito aperto del sensore della temperatura ambiente	Sostituzione
E6	Mancanza d'acqua	Interruzione della fornitura idrica esterna	Ripristinare l'approvvigionamento idrico
		Elettrovalvola ingresso acqua danneggiata	Sostituzione

Schema elettrico

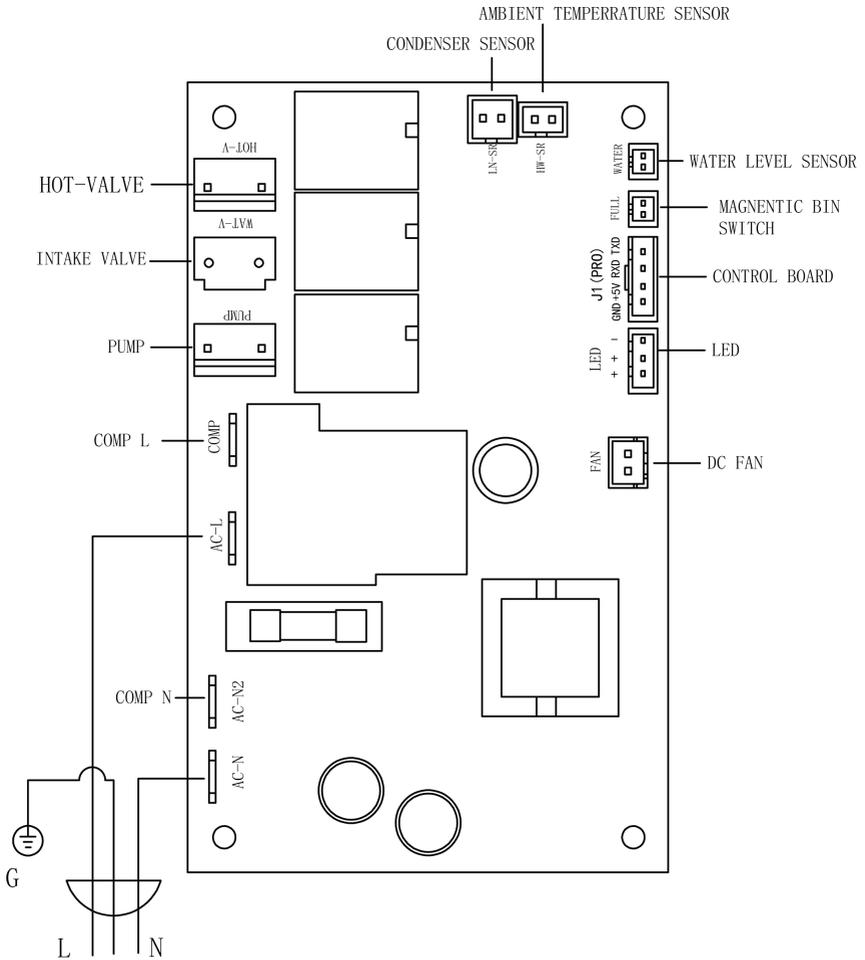
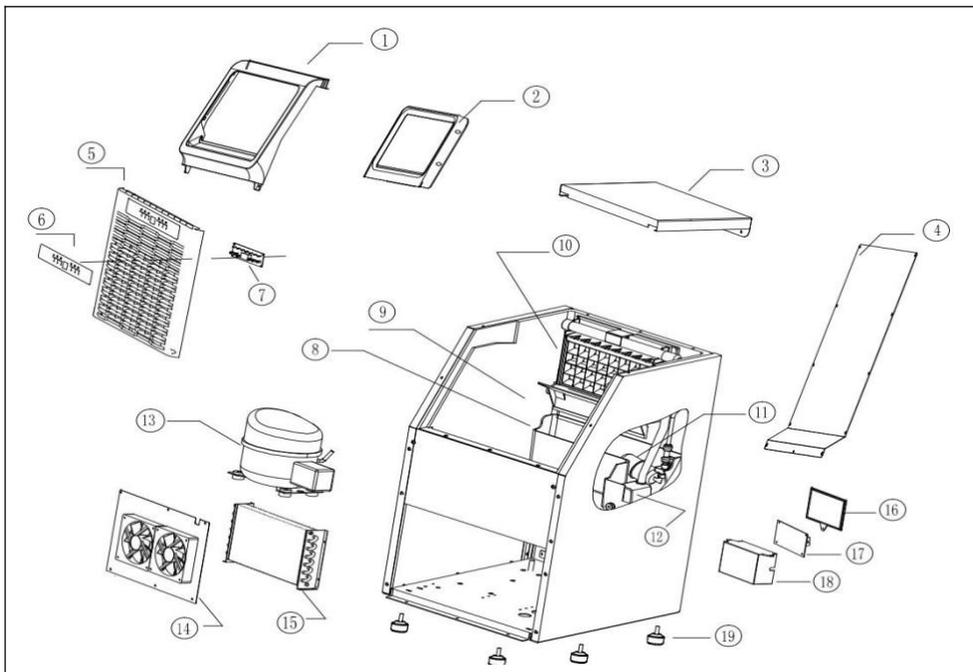


Diagramma esplosivo



- | | |
|-------------------------|------------------------------------|
| 1.Porta | 10. Stampo per ghiaccio |
| 2. Telaio della porta | 11.Galleggiante |
| 3.Coperchio superiore | 12.Pompa |
| 4.Pannello posteriore | 13.Compressore |
| 5.Pannello frontale | 14.Ventola CC |
| 6.Piastra frontale | 15.Condensatore |
| 7.Tabellone display | 16.Scheda principale |
| 7. Serbatoio interno | 17.Scatoia della scheda principale |
| 9. Serbatoio dell'acqua | 18.Piedini in gomma |

Made in China

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Tecnico Supporto e certificato di garanzia elettronica

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Técnico Soporte y certificado de garantía electrónica www.vevor.com/support

Comercial Hielo Máquina

MODELO: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

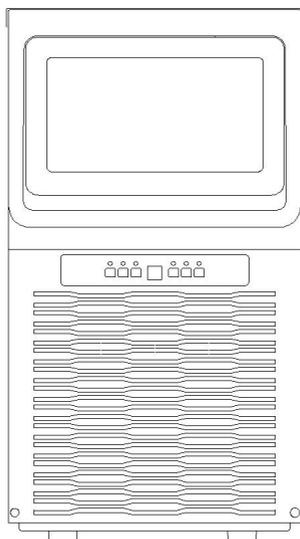
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODELO: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Advertencia: para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer atentamente el manual de instrucciones.</p>
	<p>Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) Este dispositivo no puede causar interferencias dañinas y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.</p>
	<p>Este producto está sujeto a las disposiciones de la Directiva Europea 2012/19/CE. El símbolo que muestra un contenedor con ruedas tachado indica que el producto requiere recogida selectiva de basura en la Unión Europea. Esto se aplica al producto y a todos los accesorios marcados con este símbolo. Los productos marcados como tales no podrán desecharse con la basura doméstica normal, sino que deberán llevarse a un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos.</p>



SEGURIDAD IMPORTANTE INSTRUCCIONES

Cuando usando eléctrico accesorios, básico seguridad precauciones debería ser seguido a reducir el riesgo de fuego, eléctrico choque, y lesión a personas o propiedad. Lea todas las instrucciones antes de operar la máquina por primera vez.

PRECAUCIÓN: EL HIELO NO SE PUEDE ALMACENAR EN EL DEPÓSITO DE HIELO DURANTE LA NOCHE, NO ES NEVERA, EL HIELO SE DERRETIRÁ EN AGUA Y FUERA DE LA MÁQUINA.

1. Si se conecta con el suministro de agua, **PRECAUCIÓN:** debe conectar el suministro de agua potable;
2. La máquina está diseñada para ser utilizada en aplicaciones domésticas

y similares, tales como:

-áreas de cocina para el personal en tiendas, oficinas y otros entornos de trabajo;

-cortijos

-por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;

-Industria de la restauración e industrias similares .

3. La máquina debe usarse en puertas y sin obstáculos rodeados. buen lugar de ventilación. Debe haber una distancia mínima de 50 cm entre los cuatro lados de la máquina con la pared.

4. Al utilizar aparatos eléctricos, Se deben seguir precauciones básicas de seguridad para reducir el riesgo de incendio. descargas eléctricas y lesiones a personas o propiedades. Lea todas las instrucciones antes de usar cualquier electrodoméstico.

5. No opere este ni ningún otro aparato con un cable dañado.

6. Conéctelo únicamente a tomas de corriente debidamente polarizadas.

No se debe enchufar ningún otro aparato en el mismo tomacorriente.

Asegúrese de que el enchufe esté completamente insertado en el enchufe.

7. No coloque la máquina ni el cable de alimentación cerca de materiales inflamables. No cubra el cable. No lo sumerjas en agua.

8. No recomendamos el uso de un cable de extensión, ya que puede sobrecalentarse y convertirse en un riesgo de incendio.

9. Desenchufe la fábrica de hielo antes de limpiarla o realizar cualquier reparación o servicio.

10. Tenga cuidado y supervise cuando utilice el aparato cerca de niños.

11. No utilices tu máquina de hielo al aire libre. Evite la luz solar directa y asegúrese de que haya al menos 5 pulgadas de espacio entre la parte posterior y los lados de su unidad y la pared.

12. No utilice ningún líquido que no sea agua en la unidad para hacer el hielo.

13. No limpie su máquina de hielo con detergentes inflamables. Los vapores pueden crear riesgo de incendio o explosión.

14. No vuelque la máquina.

15. Si la fábrica de hielo se lleva al interior desde el exterior durante el

invierno, dale unas horas para que alcance la temperatura ambiente antes de enchufarlo a la fuente de alimentación.

16. Esta unidad debe estar correctamente conectada a tierra para su seguridad. El cable de alimentación está equipado con un enchufe de tres clavijas acoplado a tomas de pared estándar de tres clavijas para minimizar la posibilidad de descarga eléctrica .

17. Conecte su electrodoméstico a un enchufe dedicado, Tomacorriente de pared correctamente instalado y conectado a tierra. No, Bajo cualquier circunstancia, la alimentación y/o la conexión a tierra deben dirigirse a un electricista certificado.

18. Los materiales espumosos del interior son combustibles y deben mantenerse alejados del fuego.

19. Está prohibido tirar del cable para desenchufar el enchufe, desconectar el enchufe es imprescindible.

IMPORTANCIA: Para evitar peligros debidos a la inestabilidad, la unidad debe colocarse sobre una superficie plana y uniforme.

<p>ADVERTENCIA: Este aparato debe estar conectado a tierra.</p>
--



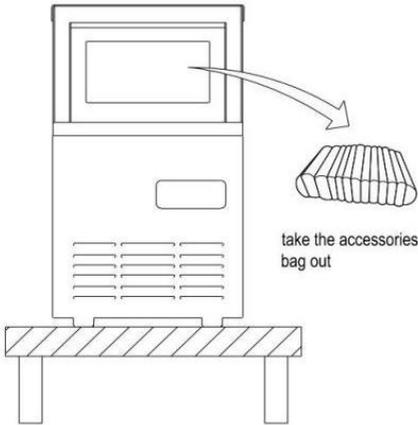
Advertencia:
Materiales
combustibles

- 1) El fusible de la PCB es de 15 A; si se cambia, debe ser operado por un técnico.
- 2) la fluctuación de voltaje no puede exceder el $\pm 10\%$ del voltaje nominal, o se necesita un estabilizador de voltaje.
- 3) Además del método recomendado por el fabricante, no se deben utilizar equipos mecánicos u otros métodos para acelerar el proceso de descongelación y no se debe dañar el sistema de refrigeración.
- 4) El sistema de refrigeración contiene refrigerante a alta presión y no debe dañarse. Tenga especial cuidado al instalar y mover. La instalación y el mantenimiento deben ser realizados por el fabricante o profesional. Los desechos deben ser eliminados por el departamento de reciclaje designado.
- 5) Hay materiales de aislamiento térmico en el aparato , que son materiales combustibles y deben mantenerse alejados de fuentes de fuego. Las reparaciones deben ser realizadas por el fabricante o profesionales. Los desechos deben ser eliminados por el departamento de reciclaje designado.

IMPORTANCIA: Para evitar peligro debido _ inestabilidad , la unidad debe ser colocado sobre una superficie uniforme y plana .

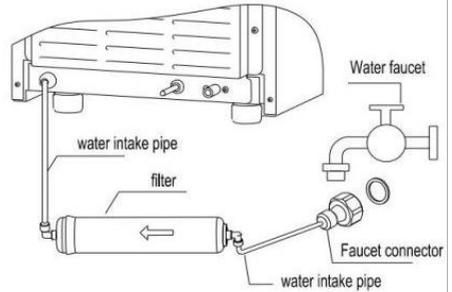
Instalación y conexión

1. Place the machine on a flat place.



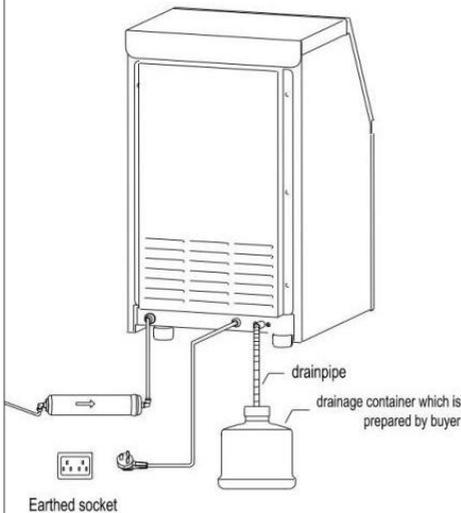
2. Ways of adding water

Use water faucet as water source

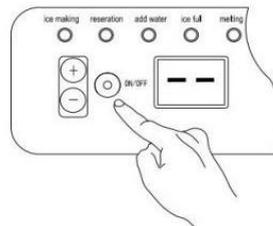
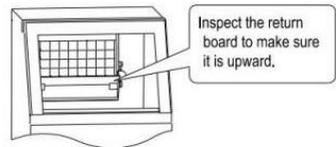


Connect to faucet

3. Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button, the machine will work automatically.

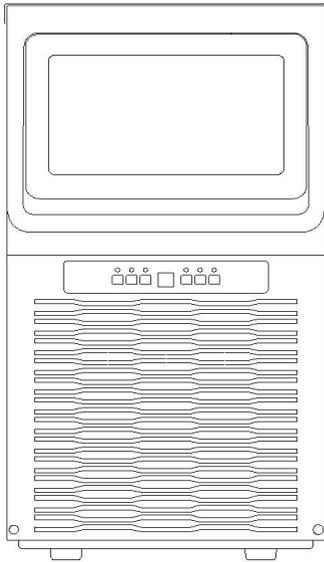
Nota: La instalación debe ser realizada por profesionales según las

instrucciones.

DESEMBALAJE DE SU FABRICANTE DE HIELO

1. Retire todos los materiales de embalaje exterior e interior. Compruebe si todos los accesorios siguientes están incluidos o no . Si falta alguna pieza, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente. Después de desembalar la máquina, le recomendamos dejarla durante 24 horas antes de encenderla.
2. Limpie el interior con agua tibia y un paño suave o limpie la unidad usando la función de autolimpieza.
3. Encuentre un lugar para su máquina de hielo donde esté protegida de la luz solar directa y otras fuentes de calor (es decir, estufa, caldera, radiador). Coloque la máquina de hielo sobre una superficie nivelada. Asegúrese de que haya al menos 5 pulgadas de espacio entre la parte posterior y los lados de su máquina de hielo y la pared.
4. Espere una hora para que el refrigerante se asiente antes de enchufar la unidad para su uso inicial.
5. El aparato debe colocarse en un lugar donde se pueda acceder al enchufe.

contenidos del paquete



Máquina para hacer hielo x 1

Consejos cálidos : compruebe si todos los accesorios siguientes están incluidos.

Lista de accesorios				
NO.	Descripción	Imagen	Uso	CANTIDAD
1	Manual		Operación manual	1 PC
2	Filtrar		Filtrar agua	1 PC
3	Tubo de drenaje		Drenar	1 PC
4	Cuchara de hielo		Toma cubitos de hielo	1 PC
5	bridas de nailon		Repare la tubería si es necesario	2 piezas

6	Aro		Sujete la salida y el tubo de drenaje juntos si es necesario.	1 PC
7	Anillo de sello		Póngalo en el grifo del tubo de admisión. El otro es de repuesto.	2 piezas
8	Clip azul de repuesto		Clip azul de repuesto si es necesario.	2 piezas
9	enchufe de repuesto		Tapón de repuesto que tapa el depósito si es necesario.	1 PC

El lugar de instalación

- a) El aparato debe colocarse en un lugar limpio y con buena ventilación , protegido de la luz solar y la lluvia.
- b) La máquina no puede colocarse cerca de ninguna fuente de calor.
- c) La temperatura ambiente alrededor No debe ser inferior a 3 °C , ni superior a 40 °C , y debe haber al menos 15 cm entre los cuatro lados de la máquina con la pared.
- d) La máquina debe colocarse en un lugar plano.
- e) No coloque nada encima del aparato.

Conecte la tubería de drenaje y la tubería de entrada de agua.

Advertencia: 1) La máquina solo puede conectarse a fuentes de agua

potable y debe cumplir con los estándares locales de agua potable.

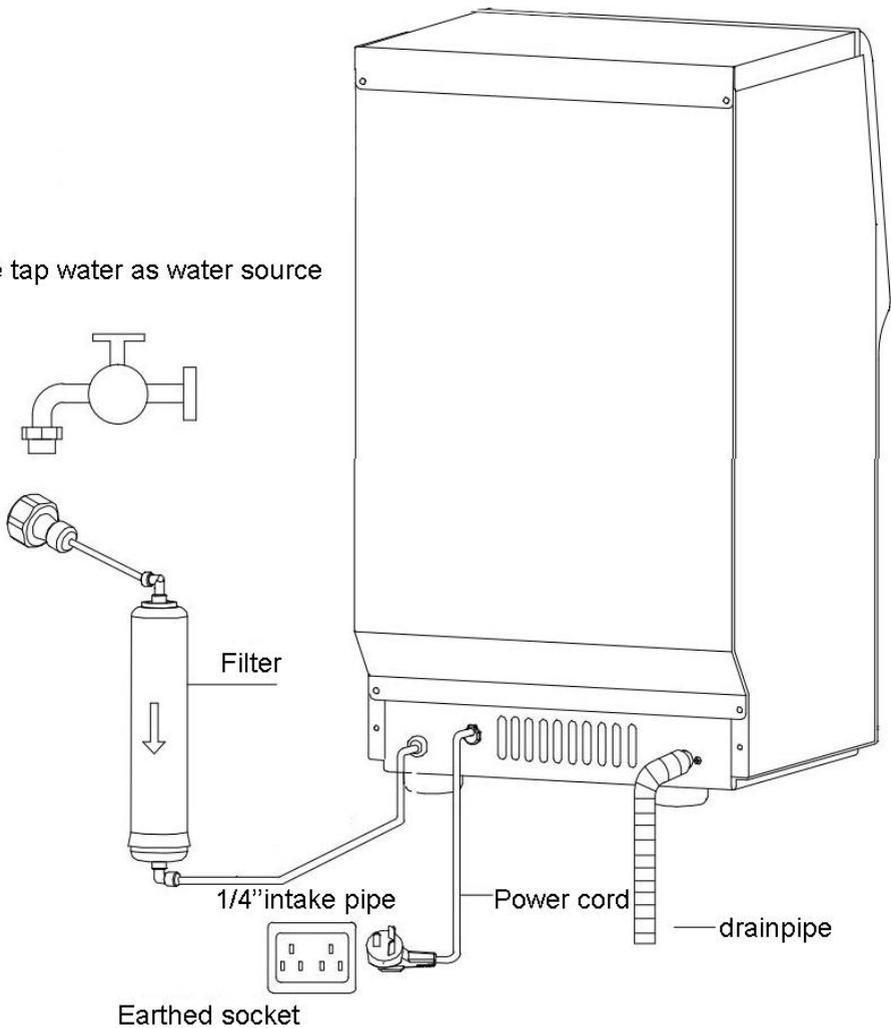
2) La presión del agua debe estar entre 0,1-0. 4 Mpa, si supera los 0, 4 Mpa, se debe conectar una válvula reductora de presión.

3) Drenaje:El La salida del tubo de drenaje debe ser más baja que la salida de la máquina.

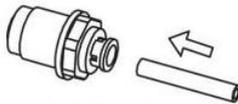
CONECTANDO CON EL AGUA

Conecte su máquina de hielo con otras piezas consultando el diagrama a continuación.

Use tap water as water source

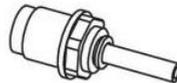


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



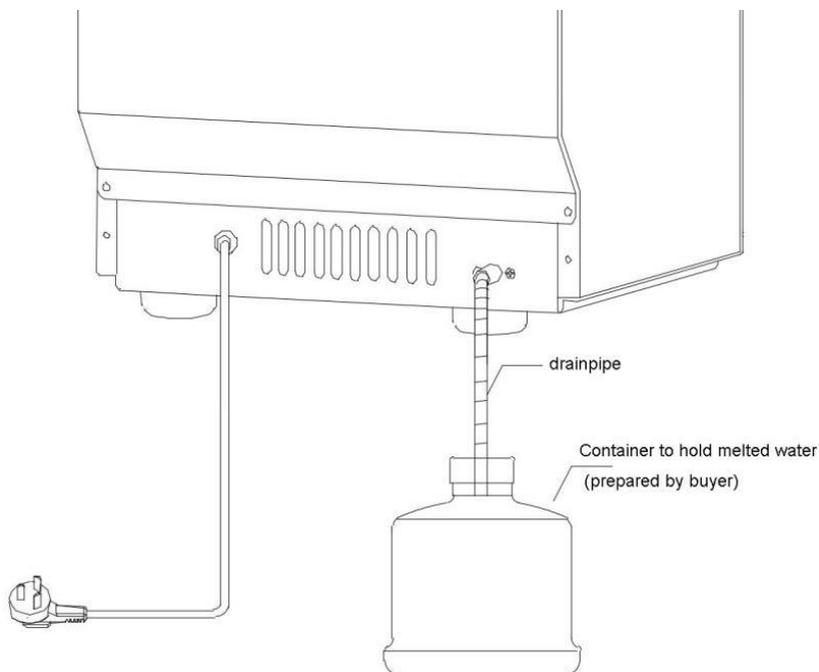
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Drenar .

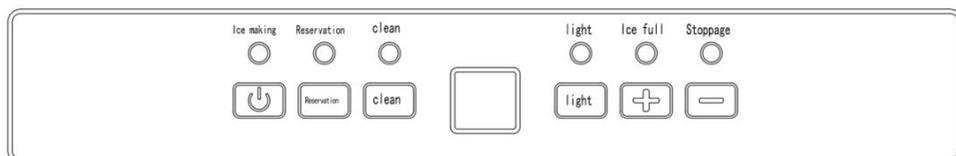
Advertencia: Debido a que el hielo en el tanque interior se derretirá, se debe conectar el tubo de drenaje antes de usarlo e insertar el tubo de drenaje en un recipiente o en la alcantarilla.

Nota: Conecte un extremo del tubo de drenaje a la máquina y el otro extremo a un contenedor o alcantarillado. El otro puerto del tubo de drenaje debe estar más bajo que el puerto de drenaje de la máquina.



Conecte el desagüe con un contenedor o insértelo en la alcantarilla.

OPERACIONES DE LA MÁQUINA



Panel de operaciones

BOTON DE ENCENDIDO / APAGADO:

Presione este botón en el modo de espera (muestra " - ") para realizar la Máquina para trabajar, presione el botón durante 2 segundos durante el trabajo.

Tiempo, la máquina se apagará.

BOTÓN “ + ” / “ - ”

1. Ajustar el tiempo de fabricación de hielo:

A través de " + " / " - " para aumentar o disminuir el tiempo de fabricación de hielo, que se efectuará en el ciclo actual

Presione el botón " + " , si la pantalla muestra " 1 " , significa que el tiempo de fabricación de hielo se agregará 1 min, el tiempo máximo se puede agregar 8 min. Si presiona el botón " - " y muestra " -1 " , significa que el tiempo de fabricación de hielo se reducirá en 1 minuto, el tiempo máximo es de 5 minutos.

Eso significa que el tiempo se puede ajustar de -5 a 8 min.

2. Establezca el tiempo de apagado/encendido automático

Botón de reserva:

Presione este botón en el modo de espera con el indicador de reserva.

Parpadeo. y el botón “+” / “-” para configurar el tiempo de encendido automático

(en horario de 0-24h). La máquina se encenderá automáticamente después

La cuenta regresiva ha terminado. Y el botón “+” / “-” para configurar el Hora de apagado automático (en horas de 0-24h). La máquina se apaga automáticamente una vez finalizada la cuenta regresiva.

Si conseguimos la reserva, la luz de reserva estará siempre encendida.

Pulse el botón de reserva para cancelar la reserva y la reserva.

El indicador estará apagado.

Botón de limpieza:

1. Mantenga presionado este botón durante 1 segundo en el modo de espera para realizar la limpieza de entrada.

modo durante 5 minutos y con el indicador de limpieza encendido. Y entrará

modo de espera después de la limpieza.

Presione el botón de limpieza durante el modo de limpieza para que la máquina finalice

la limpieza con antelación.

2. Puede presionar prolongadamente el botón "limpiar" durante 2 segundos durante la fabricación de hielo para que los cubitos de hielo caigan del molde con anticipación.

Botón de luz:

Presione este botón para apagar la luz azul, presione nuevamente para encenderla.

Notas:

La temperatura ambiental circundante influirá en el tiempo necesario para fabricar hielo.

Advertencia:

1.El aparato Se utiliza para hacer cubitos de hielo y almacenar hielo temporalmente . Siga los siguientes principios para mantener limpios los cubitos de hielo :

Lávese las manos antes de sacar los cubitos de hielo y utilice la cuchara de plástico proporcionada para tomar hielo.

Excepto cubitos de hielo, no coloque nada más en la máquina .

Limpie el tanque de almacenamiento antes de usarlo. Mantenga limpia la pala para hielo y utilice un detergente neutro para limpiarla. Cierre la puerta después de tomar hielo para evitar el polvo.

2.El uso de cualquier aparato eléctrico deberá seguir unas pautas básicas, especialmente:

- Un ambiente con mucha humedad aumentará el riesgo de cortocircuito o

descarga eléctrica. En caso de duda, corte la alimentación de la máquina .

- No tire del cable de alimentación directamente para apagar la máquina.
- Sin la supervisión de un adulto, niños o personas mayores no pueden utilizar la máquina de hielo sola.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Limpie a fondo su máquina de hielo antes del uso inicial.

1) Limpieza de piezas internas y externas.

Nota: Desenchufe el enchufe antes de realizar cualquier procedimiento de limpieza o mantenimiento.

Limpie el condensador al menos una vez al año para que la fábrica de hielo pueda funcionar mejor.

No consumas alcohol para limpiar la máquina de hacer hielo, ya que esto puede causar que el plástico se agriete.

Externo _

Utilice un paño suave y limpio para limpiar la máquina de hacer hielo al menos una vez a la semana y luego utilice un paño suave con un detergente neutro para eliminar la grasa u otras impurezas.

b) Limpieza de pala de hielo (semanal)

Sumerge la pala de hielo en una mezcla de detergente neutro y agua durante al menos 3 minutos y luego enjuágala con agua .

c) Limpieza de tanques de almacenamiento (semanalmente)

Abra la puerta del hielo y retire todos los cubitos de hielo.

Utilice un detergente neutro para limpiar la pared interior del tanque y luego enjuague con agua.

Limpie la pared interior con un paño con detergente neutro, enjuague con agua y finalmente seque la superficie interior con otro paño limpio.

d) Limpieza de bomba de agua (semanal)

La bomba debe limpiarse una vez por semana. Antes de limpiar, desenchufe el enchufe, saque la bomba, con un cepillo pequeño para limpiar la entrada de la bomba de agua y luego vuelva a colocarla en la posición original.

INTERIOR: utilice la siguiente función de autolimpieza:

1. Agregue agua y vinagre o mezcla de jugo de limón (proporción 1:1)
2. Enchufe la unidad, presione y mantenga presionado el botón CLEAN durante aproximadamente 3 segundos y luego suéltelo. La unidad ingresará automáticamente al programa de autolimpieza. Este proceso tarda entre 5 y 6 minutos. Cuando finalice el programa de autolimpieza, la unidad se apagará automáticamente.
3. Las aspas del ventilador girarán. Este proceso enjuaga las piezas interiores varias veces .
4. Una vez completado el programa de autolimpieza, desenchufe el cable de alimentación y drene el agua desenchufando el tapón de drenaje lateral. Vuelva a colocar el tapón de drenaje.
5. Agregue agua dulce al depósito de agua, hasta la marca del nivel del agua.
6. Enchufe la unidad y repita el proceso de autolimpieza repitiendo los pasos 3 a 5. Esto enjuagará los residuos de vinagre/limón.
7. Después de drenar el agua, vuelva a colocar y apriete el tapón de drenaje.
8. Seque el interior y el exterior con un paño suave y limpio.

NOTA: Se recomienda encarecidamente limpiar la unidad antes del uso inicial o después de que no haya estado en uso durante un período prolongado.

2) Almacenamiento prolongado de la máquina de hielo

- a) Desenchufe el enchufe para cortar el suministro eléctrico;
- b) Cerrar el suministro de agua y quitar el tubo de entrada de agua;
- c) Retire todos los cubitos de hielo y escurra el agua ;

d) Lavar y secar las paredes internas del tanque de almacenamiento y del tanque de agua.

Análisis de fallos comunes

E1	No se detectó ningún deflector de hielo	La placa guía de hielo se desprendió	Vuelva a instalar la guía de hielo
		Interruptor sensible magnético dañado	Reemplazar el interruptor sensible magnético
		La placa guía de hielo no se reinicia	Restablecer la placa guía de hielo
E2	Hielo hacer es normal	El cuarto ciclo del hielo se detiene	Reemplace el interruptor sensible magnético
	No hay agua en la caja de agua.	El tapón de drenaje no está instalado correctamente.	Instale el tapón de drenaje correctamente
		Suministro de agua externo	Comprobar el suministro de agua
	El tanque de agua se desbordó dentro del refrigerador.	Suministro de agua externo	La válvula de agua sobre el tanque no gira horizontalmente
Utilice agua del grifo como fuente de agua.		La presión externa del agua es demasiado alta para hacer que la válvula de flotador funcione, reducir la presión del agua o cambiar una válvula nueva.	

	Hay agua en la caja de agua.	No hay agua, ni corre el caño de la ducha.	La bomba está seriamente bloqueada, debe ser reemplazada o limpiada. La tubería de la ducha está bloqueada. Limpialo
	Solo agua corriente, sin refrigeración o un poco de frío.	Hay hielo fino en el molde de hielo.	Aumente el tiempo de fabricación presionando el botón "+" en el panel operativo
		Hay hielo espeso en el molde de hielo.	Reduzca el tiempo de fabricación presionando el botón "-" en el panel operativo
		Un poco de agua salpicó el refrigerador.	Girar y ajustar el tubo de la ducha.
		La parte posterior de la caja de agua gotea hacia el refrigerador.	Ajuste la posición de instalación de la caja de agua.
	el agua no esta fria	La placa principal no alimenta el compresor.	Reemplace la tarjeta principal
		Fallo del compresor	Reemplace el compresor
		Alta temperatura del compresor	Reemplace el compresor
		Compresor funcionando, no enfriando	Fuga de refrigerante, necesita reparación.
E3	Alarma de alta temperatura	El sensor de temperatura de condensación está dañado.	Reemplazo

		El ventilador de refrigeración está bloqueado por materia extraña.	quitar la barricada
		Daños al ventilador de refrigeración	Reemplazo
E4	Sensor de temperatura de condensación anormal	Cortocircuito o circuito abierto del sensor de temperatura de condensación	Reemplazo
mi 5	Sensor de temperatura ambiente anormal	Cortocircuito o circuito abierto del sensor de temperatura ambiente	Reemplazo
mi 6	La falta de agua	Interrupción del suministro externo de agua.	Restaurar el suministro de agua
		Electroválvula de entrada de agua dañada	Reemplazo

Diagrama de circuito

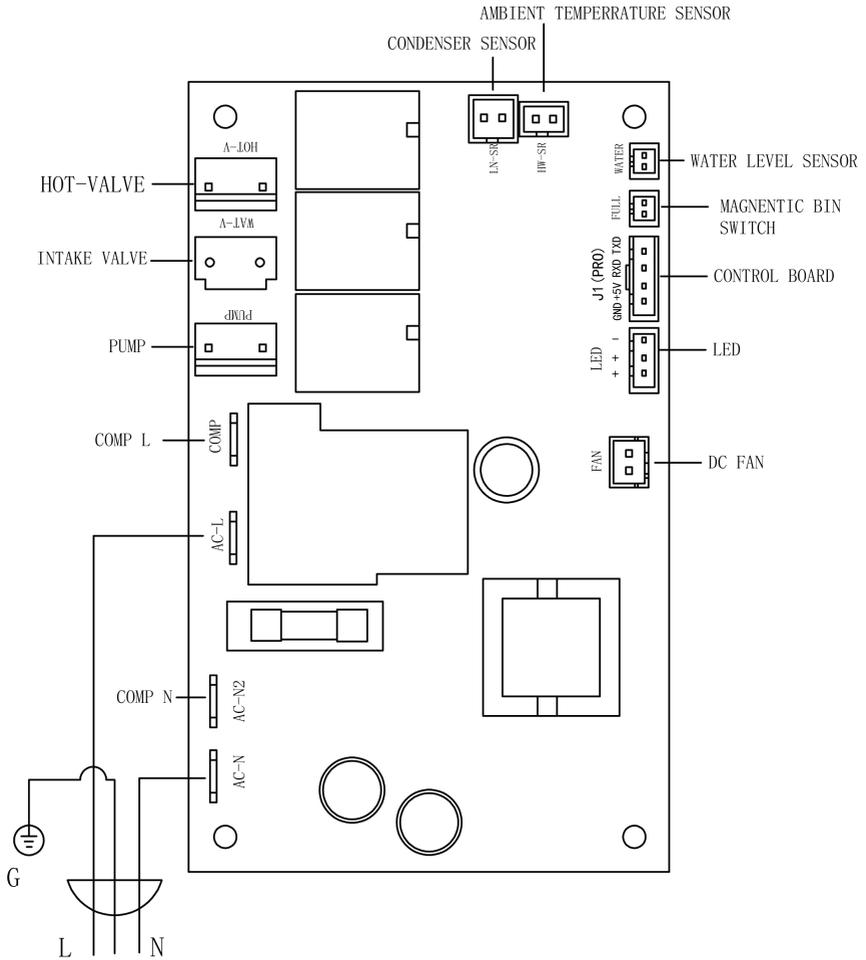
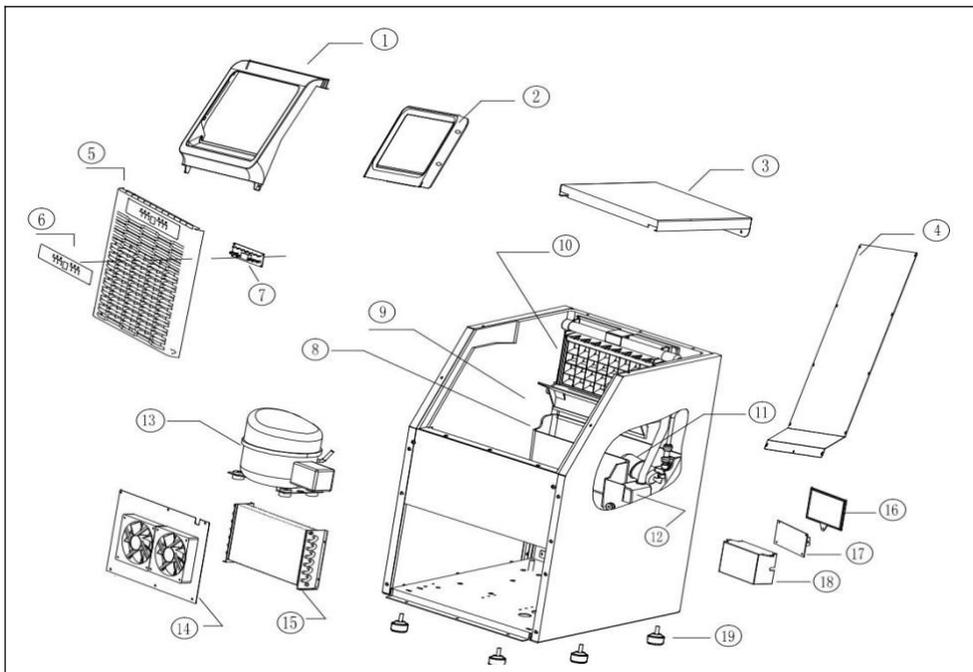


Diagrama explosivo



1.Puerta

2.Marco de puerta

3.Cubierta superior

4.Panel trasero

5.Panel frontal

6.Placa frontal

7.Panel de visualización

7.tanque interior

9.tanque de agua

10.Molde de hielo

11.Flotar

12.Bomba

13.Compresor

14.Ventilador CC

15.Condensador

16.Tablero principal

17.Caja del tablero principal

18.Pies de goma

Hecho en china

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Técnico Certificado de soporte y garantía electrónica

www.vevor.com/support

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Techniczny Certyfikat wsparcia i e-gwarancji www.vevor.com/support

Handlowy lód Maszyna

MODEL: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

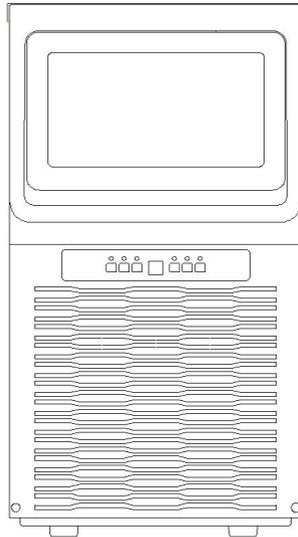
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODEL: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Ostrzeżenie — aby zmniejszyć ryzyko obrażeń, użytkownik musi uważnie przeczytać instrukcję obsługi.</p>
	<p>To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) to urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) to urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie.</p>
	<p>Ten produkt podlega przepisom Dyrektywy Europejskiej 2012/19/EC. Symbol przekreślonego kosza na śmieci oznacza, że produkt wymaga selektywnej zbiórki śmieci na terenie Unii Europejskiej. Dotyczy to produktu i wszystkich akcesoriów oznaczonych tym symbolem. Produktów oznaczonych jako takie nie można wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi, lecz należy je oddać do punktu zbiórki w celu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych</p>



WAŻNE BEZPIECZEŃSTWOINSTRUKCJE

Gdy za pomocą elektryczny urządzenia, podstawowy bezpieczeństwo środki ostrożności powinien Być podążał Do zredukować ryzykoz ogień, elektrycznyzaszokować, i obrażenia Do osobyLub nieruchomość. Przed pierwszym uruchomieniem maszyny przeczytaj wszystkie instrukcje.
UWAGA: LÓDU NIE MOŻNA PRZECHOWYWAĆ W POJEMNIKU NA LÓD W NOCY, TO NIE JEST LODÓWKA, LÓD ZOSTANIE STOPNIONY DO WODY I WYPŁYNIE Z MASZYNY.

1. Jeśli podłączasz do źródła wody, **UWAGA:** należy podłączyć do źródła wody pitnej;
2. Maszyna przeznaczona jest do użytku domowego i podobnych

zastosowań, takich jak:

- kuchnie dla personelu w sklepach, biura i inne środowiska pracy;

-Zagroda

-przez klientów hoteli, motele i inne środowiska mieszkalne;

-Branża gastronomiczna i branże pokrewne .

3. Maszynę należy użytkować w drzwiach i bez przeszkód dobre miejsce do wentylacji. Odległość między czterema bokami maszyny a ścianą musi wynosić co najmniej 50 cm.

4. Podczas korzystania z urządzeń elektrycznych, należy zachować podstawowe środki ostrożności, aby zmniejszyć ryzyko pożaru, porażenie prądem elektrycznym i obrażenia osób lub mienia. Przed użyciem jakiegokolwiek urządzenia przeczytaj wszystkie instrukcje.

5. Nie używaj tego ani żadnego innego urządzenia z uszkodzonym przewodem.

6. Podłączaj wyłącznie do odpowiednio spolaryzowanych gniazdek. Żadne inne urządzenie nie powinno być podłączone do tego samego gniazdka.

Upewnij się, że wtyczka jest całkowicie włożona do gniazdka.

7. Nie umieszczaj urządzenia i przewodu zasilającego w pobliżu materiałów łatwopalnych. Nie zakrywaj przewodu. Nie zanurzaj go w wodzie.

8. Nie zalecamy stosowania przedłużacza, ponieważ może się przegrzać i spowodować ryzyko pożaru.

9. Odłącz kostkarkę do lodu przed czyszczeniem, naprawami lub serwisowaniem.

10. Zachowaj ostrożność i nadzór, gdy urządzenie jest używane w pobliżu dzieci.

11. Nie używaj kostkarki do lodu na zewnątrz. Unikaj bezpośredniego światła słonecznego i upewnij się, że między tyłem i bokami urządzenia a ścianą jest co najmniej 5 cali wolnej przestrzeni.

12. Do przygotowania lodu nie używaj żadnych innych płynów niż woda.

13. Nie czyść kostkarki do lodu łatwopalnymi detergentami. Opary mogą spowodować pożar lub eksplozję.

14. Nie przewracaj maszyny.

15. Jeżeli kostkarka do lodu zostanie w okresie zimowym przeniesiona do pomieszczenia z zewnątrz, przed podłączeniem do źródła zasilania poczekaj kilka godzin, aby ogrzało się do temperatury pokojowej .

16. Dla własnego bezpieczeństwa to urządzenie powinno być odpowiednio uziemione. Przewód zasilający jest wyposażony w trójbolcową wtyczkę pasowaną do standardowych trójbolcowych gniazdek ściennych, aby zminimalizować ryzyko porażenia prądem.

17. Podłącz urządzenie do dedykowanego, prawidłowo zainstalowanego i uziemionego gniazdka ściennego. Nie rób, w każdym przypadku zasilanie i/lub uziemienie należy kierować do wykwalifikowanego elektryka.

18. Znajdujące się w środku materiały pienne są łatwopalne i należy je chronić przed ogniem.

19. Zabrania się ciągnięcia kabla w celu wyciągnięcia wtyczki, wyciągnięcie wtyczki jest koniecznością.

WAŻNE: Aby uniknąć zagrożeń wynikających z niestabilności, urządzenie należy ustawić na równej i płaskiej powierzchni.

OSTRZEŻENIE: To urządzenie musi być uziemione.



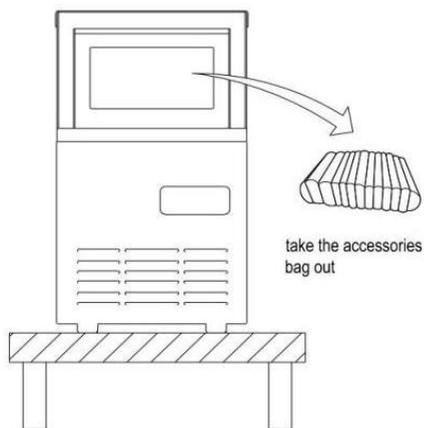
Ostrzeżenie:
Materiały
palne

- 1) Bezpiecznik na płycie drukowanej wynosi 15 A. W przypadku zmiany musi być obsługiwany przez technika.
- 2) wahania napięcia nie mogą przekraczać $\pm 10\%$ od napięcia znamionowego , gdyż w przeciwnym razie konieczny jest stabilizator napięcia.
- 3) Oprócz metody zalecanej przez producenta nie wolno stosować urządzeń mechanicznych ani innych metod przyspieszających proces rozmrażania, a także nie wolno uszkodzić układu chłodniczego.
- 4) Układ chłodniczy zawiera czynnik chłodniczy pod wysokim ciśnieniem i nie może być uszkodzony. Zachowaj szczególną ostrożność podczas instalacji i przenoszenia. Instalacja i konserwacja muszą być wykonywane przez producenta lub specjalistę. Złom należy utylizować w wyznaczonym dziale recyklingu.
- 5) W urządzeniu znajdują się materiały termoizolacyjne , które są materiałami palnymi i należy je trzymać z dala od źródeł ognia. Naprawy muszą być wykonywane przez producenta lub specjalistów. Złom należy utylizować w wyznaczonym dziale recyklingu.

WAŻNE: Do unikać zagrożenie jest uzasadnione do niesprawności, jednostka musi być umieszczone na równej i płaskiej powierzchni .

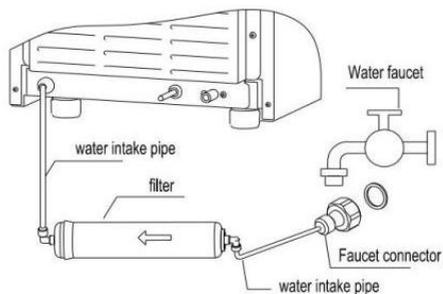
Instalacja i podłączenie

1. Place the machine on a flat place.



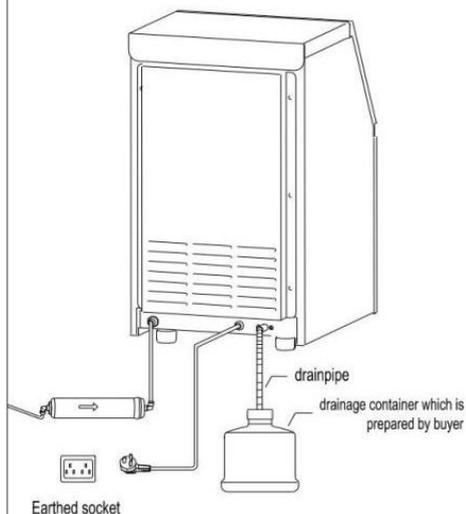
2. Ways of adding water

Use water faucet as water source

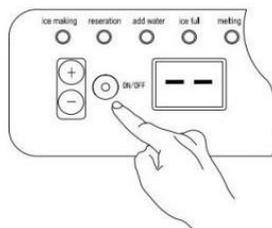


Connect to faucet

3. Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button, the machine will work automatically.

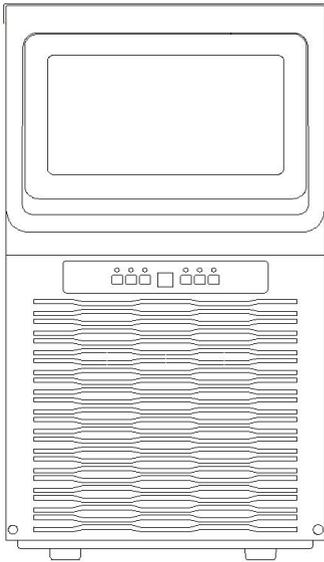
Uwaga: Instalacja musi zostać przeprowadzona przez fachowców zgodnie

z instrukcją.

ROZPAKOWANIE SWOJEGO I CE MAKERA

1. Usuń wszystkie zewnętrzne i wewnętrzne materiały opakowaniowe. Sprawdź , czy wszystkie poniższe akcesoria są dołączone, czy nie . Jeżeli brakuje jakiejś części, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta. Po rozpakowaniu urządzenia zalecamy pozostawienie go na 24 godziny przed włączeniem.
2. Wyczyść wnętrze letnią wodą i miękką szmatką lub wyczyść urządzenie za pomocą funkcji Self-Clean.
3. Znajdź miejsce, w którym kostkarka do lodu będzie chroniona przed bezpośrednim działaniem promieni słonecznych i innymi źródłami ciepła (np. kuchenka, piec, grzejnik). Umieść kostkarkę do lodu na płaskiej powierzchni. Upewnij się, że między tyłem i bokami kostkarki do lodu a ścianą jest co najmniej 5 cali wolnej przestrzeni.
4. Przed pierwszym użyciem należy odczekać godzinę, aż czynnik chłodniczy opadnie.
5. Urządzenie należy ustawić w miejscu zapewniającym dostęp do wtyczki.

Zawartość Paczki



Maszyna do robienia lodu x 1

Ciepłe wskazówki : Sprawdź, czy wszystkie poniższe akcesoria są dołączone.

Lista akcesoriów				
NIE.	Opis	Zdjęcie	Stosowanie	ILOŚĆ
1	podręcznik		Instrukcja obsługi	1 szt
2	Filtr		Filtruj wodę	1 szt
3	Rura drenażowa		Odływ	1 szt
4	Łyżka do lodu		Weź kostki lodu	1 szt
5	nylonowe opaski kablowe		W razie potrzeby napraw rurę	2szt

6	Obręcz		w razie potrzeby połączyć ze sobą odpływ i rurę odpływową	1 szt
7	Pierścień uszczelniający		Włóż go do kranu rury ssącej. Drugi jest zapasowy.	2szt
8	Zapasy niebieski klips		W razie potrzeby zapasowy niebieski klips.	2szt
9	Zapasy wtyczka		Zapasy wtyczka, która w razie potrzeby zatyka zbiornik.	1 szt

Miejsce instalacji

- a) Urządzenie należy umieścić w czystym miejscu z dobrą wentylacją , chronionym przed światłem słonecznym i deszczem .
- b) Maszyny nie można umieszczać w pobliżu żadnego źródła ciepła.
- c) Temperatura otoczenia ok nie powinna być niższa niż 3 °C i nie wyższa niż 40 °C , przy czym odstęp między czterema bokami maszyny a ścianą musi wynosić co najmniej 15 cm.
- d) Maszynę należy ustawić na płaskim miejscu.
- e) Nie kładź niczego na urządzeniu.

Podłączyć rurę drenażową i rurę doprowadzającą wodę

Ostrzeżenie: 1) Urządzenie można podłączyć wyłącznie do źródeł wody

pitnej i musi spełniać lokalne standardy dotyczące wody pitnej

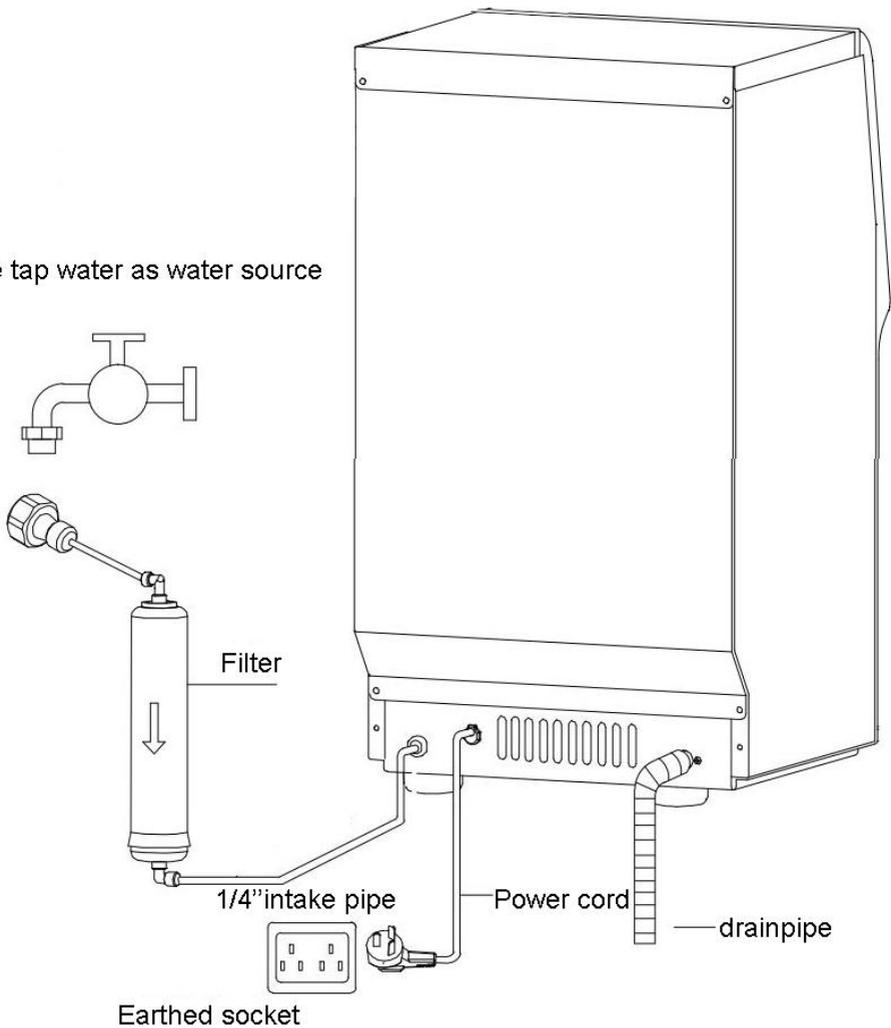
2) Ciśnienie wody musi wynosić 0,1-0,4 Mpa, jeżeli przekracza 0,4 Mpa, należy podłączyć zawór redukcyjny.

3) Drenaż: wylot rury spustowej musi znajdować się niżej niż wylot maszyny

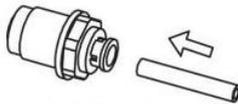
ŁĄCZENIE Z WODĄ

Połącz kostkarkę do lodu z innymi częściami, postępując zgodnie ze schematem poniżej.

Use tap water as water source

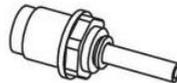


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



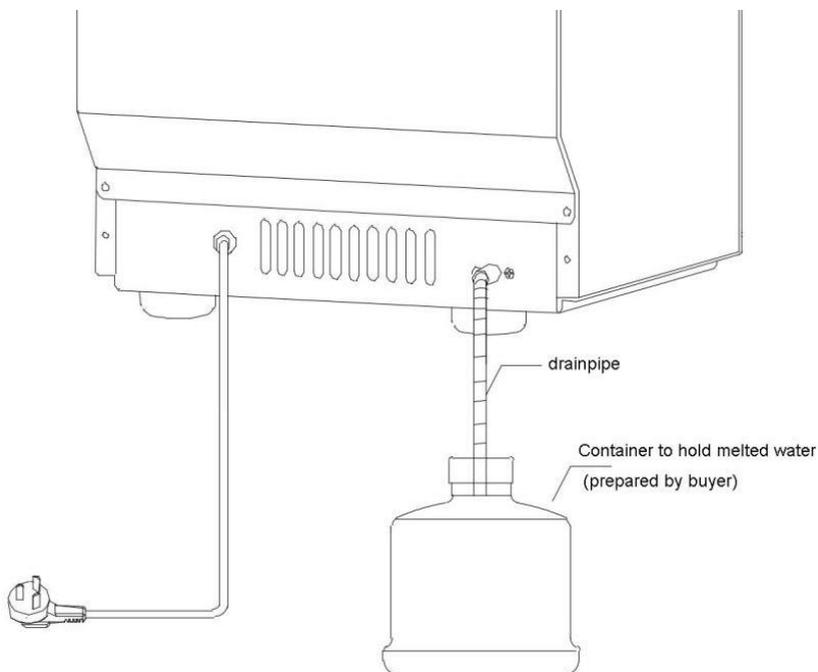
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Odcedź .

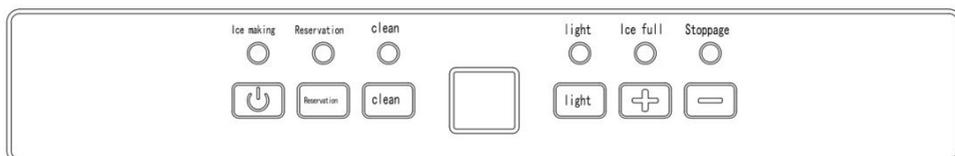
Uwaga: Ponieważ lód w zbiorniku wewnętrznym topi się, przed użyciem należy podłączyć rurę spustową i włożyć rurę spustową do pojemnika lub do kanalizacji.

Uwaga: Podłącz jeden koniec rury spustowej do urządzenia, a drugi koniec do pojemnika lub kanalizacji. Drugi otwór rury spustowej musi znajdować się niżej niż króciec spustowy urządzenia .



Podłączyć drenaż do zbiornika lub wkładu do kanalizacji

OBSŁUGA MASZYNY



Panel sterujący

WŁĄCZNIK / WYŁĄCZNIK:

Naciśnij ten przycisk w trybie gotowości (na wyświetlaczu „ - ”), aby wykonać

maszyna do pracy, naciśnij przycisk przez 2 sekundy podczas pracy czasie urządzenie zostanie wyłączone.

PRZYCISK „ + ” / „ - ” .

1. Dostosuj czas wytwarzania lodu:

Poprzez „ + ” / „ - ”, aby wydłużyć lub skrócić czas wytwarzania lodu, który będzie miał wpływ w bieżącym cyklu

.Naciśnij przycisk „ + ”, jeśli na ekranie pojawi się „ 1 ”, co oznacza, że czas wytwarzania lodu zostanie dodany 1 min, maksymalny czas można dodać 8 min. Jeśli naciśniesz przycisk „ - ” i wyświetli się „ -1 ”, oznacza to, że czas wytwarzania lodu zostanie skrócony o 1 minutę, maksymalny czas wynosi 5 minut.

Oznacza to, że czas można regulować w zakresie od -5 do 8 minut.

2. Ustaw czas automatycznego wyłączenia/automatycznego włączenia

Przycisk rezerwacji:

Naciśnij ten przycisk w trybie gotowości ze wskaźnikiem rezerwacji Migotanie. oraz przycisk „+” / „-” , aby ustawić czas automatycznego włączenia

(w godzinach od 0-24h). Urządzenie włączy się automatycznie po Odliczanie zostało zakończone. Naciśnij przycisk „+” / „-” , aby ustawić czas automatycznego wyłączenia (w godzinach 0-24h). Maszyna to zrobi automatycznie wyłącza się po zakończeniu odliczania.

Jeśli uda nam się dokonać rezerwacji, kontrolka rezerwacji będzie się zawsze świecić.

Naciśnij przycisk rezerwacji, aby anulować rezerwację i rezerwację wskaźnik będzie wyłączony.

Przycisk czyszczenia:

1. Naciśnij i przytrzymaj ten przycisk przez 1 s w trybie gotowości, aby rozpocząć czyszczenie w trybie przez 5 minut, a wskaźnik czyszczenia jest włączony. I wejdzie tryb gotowości po czyszczeniu. Naciśnij przycisk czyszczenia w trybie czyszczenia, aby zakończyć pracę maszyny sprzątanie z wyprzedzeniem.
2. Podczas wytwarzania lodu możesz nacisnąć i przytrzymać przycisk „ czyszczenia ” przez 2 sekundy, aby kostki lodu wcześniej wypadły z formy.

Przycisk oświetlenia:

Naciśnij ten przycisk, aby wyłączyć niebieskie światło, naciśnij ponownie, aby je włączyć.

Uwagi:

Temperatura otoczenia będzie miała wpływ na czas potrzebny do wytworzenia lodu.

Ostrzeżenie:

1. Urządzenie służy do wytwarzania kostek lodu i tymczasowego przechowywania lodu . Aby utrzymać kostki lodu w czystości, postępuj zgodnie z poniższymi zasadami :
Przed wyjęciem kostek lodu umyj ręce i użyj dołączonej plastikowej miarki do lodu.
Z wyjątkiem kostek lodu, proszę nie wkładać do urządzenia niczego innego .
Przed użyciem wyczyścić zbiornik magazynujący . Utrzymuj szufelkę do lodu w czystości i czyść ją neutralnym detergentem. Zamknij drzwi po pobraniu lodu, aby zapobiec kurzu.
2. Użytkowanie wszelkich urządzeń elektrycznych musi być zgodne z podstawowymi wytycznymi, a w szczególności:
 - Środowisko o dużej wilgotności zwiększa ryzyko zwarcia lub porażenia prądem. W przypadku wątpliwości należy odłączyć zasilanie maszyny .

- Nie ciągnij bezpośrednio za przewód zasilający, aby wyłączyć urządzenie.
- Bez nadzoru osoby dorosłej kostkarka do lodu nie może być używana samodzielnie przez dzieci ani osoby starsze.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Przed pierwszym użyciem dokładnie wyczyść kostkarkę do lodu.

1) Czyszczenie części wewnętrznych i zewnętrznych

Uwaga: Odłącz wtyczkę zasilania przed wykonaniem jakichkolwiek procedur czyszczenia lub konserwacji.

należy odchylić skraplacz, aby kostkarka do lodu mogła lepiej pracować. Nie używaj alkoholu oczyścić maszynę do lodu, ponieważ może to spowodować pęknięcie plastiku.

Zewnętrzne _

Przynajmniej raz w tygodniu wytrzyj maszynę do lodu czystą, miękką szmatką, a następnie użyj miękkiej szmatki nasączonej neutralnym detergentem, aby usunąć tłuszcz i inne zanieczyszczenia.

b) Czyszczenie szufelki do lodu (co tydzień)

Zanurz łyżkę do lodu w mieszaninie neutralnego detergentu i wody na co najmniej 3 minuty, a następnie spłucz wodą .

c) Czyszczenie zbiornika magazynowego (co tydzień)

Otwórz drzwiczki zamrażarki i usuń wszystkie kostki lodu.

zbiornika użyj neutralnego detergentu , a następnie spłucz wodą.

Przetrzyj wewnętrzną ściankę szmatką z dodatkiem neutralnego detergentu, spłucz wodą, a na koniec osusz wewnętrzną powierzchnię inną czystą szmatką.

d) Czyszczenie pompy wodnej (co tydzień)

Pompę należy czyścić raz w tygodniu. Przed czyszczeniem odłącz wtyczkę zasilającą, wyjmij pompę, małą szczoteczką przeczyść wlot pompy wody, a następnie odłóż ją z powrotem do pierwotnej pozycji.

WNĘTRZE: skorzystaj z funkcji Self-Clean:

1. Dodaj wodę i ocet lub mieszankę soku z cytryny (w proporcji 1:1)
 2. Podłącz urządzenie, naciśnij i przytrzymaj przycisk CLEAN przez około 3 sekundy, a następnie zwolnij. Urządzenie automatycznie przejdzie do programu samooczyszczania. Proces ten zajmuje około 5-6 minut. Po zakończeniu programu Self-Clean urządzenie automatycznie się wyłączy.
 3. Łopatkę wentylatora będą się obracać. Podczas tego procesu wewnętrzne części urządzenia zostaną kilkakrotnie przepłukane .
 4. Po zakończeniu programu Self-Clean odłącz przewód zasilający i spuść wodę, odłączając korek spustowy z boku. Załóż korek spustowy.
 5. Dodaj świeżą wodę do zbiornika na wodę, aż do znaku poziomu wody.
 6. Podłącz urządzenie i powtórz proces samooczyszczania, powtarzając kroki od 3 do 5. Spowoduje to wypłukanie resztek octu/cytryny.
 7. Po spuszczeniu wody załóż i dokręć korek spustowy.
 8. Wytrzyj wnętrze i zewnętrzną część czystą, miękką szmatką.
- UWAGA: Zdecydowanie zaleca się wyczyszczenie urządzenia przed pierwszym użyciem lub po dłuższym okresie nieużywania.

2) Długotrwałe przechowywanie kostkarki do lodu

- a) Odłącz wtyczkę zasilania , aby odciąć zasilanie;
- b) Zamknąć dopływ wody i zdjąć rurę dopływową wody;
- c) Usuń wszystkie kostki lodu i spuść wodę ;
- d) Umyj i wysusz wewnętrzne ścianki zbiornika magazynowego i zbiornika na wodę.

Analiza typowych usterek

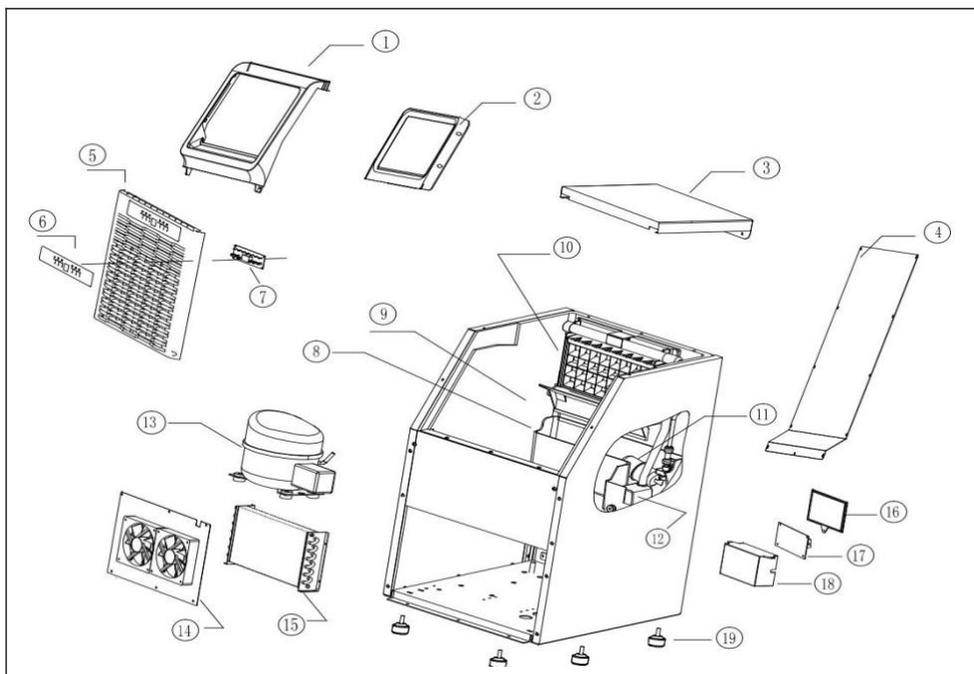
E1	Nie wykryto deflektora lodu	Odpadła - 16 płyta prowadząca lód	Zainstaluj ponownie prowadnicę lodu
----	-----------------------------	-----------------------------------	-------------------------------------

		Uszkodzony przełącznik magnetyczny	Zastępować przełącznik czuły na magnes
		Płytką prowadzącą lód nie jest zresetowana	Zresetuj płytkę prowadzącą lód
E2	lód robienie jest normalne	Czwarty cykl lodowy zatrzymuje się	Wymień przełącznik magnetyczny
	W skrzynce na wodę nie ma wody	Korek spustowy nie jest prawidłowo zainstalowany	Zamontuj prawidłowo korek spustowy
		Zewnętrzne zaopatrzenie w wodę	Sprawdź dopływ wody
	Zbiornik na wodę przelał się do lodówki	Zewnętrzne zaopatrzenie w wodę	Zawór wody nad zbiornikiem nie obraca się w poziomie
		Jako źródło wody używaj wody z kranu	Zewnętrzne ciśnienie wody jest zbyt wysokie, aby spowodować zadziałanie zaworu pływakowego, zmniejszenie ciśnienia wody lub wymianę nowego zaworu
	W skrzynce na wodę znajduje się woda	Nie ma wody, ani nie działa rura prysznicowa	Pompa jest poważnie zablokowana, należy ją wymienić lub wyczyścić
			Rura prysznicowa jest zatkana. Posprzątaj to
	Tylko bieżąca woda, nie chłodząca ani trochę zimna	Na formie lodowej znajduje się cienki lód	Wydłuż czas produkcji, naciskając przycisk „+” na panelu operacyjnym
Na formie lodowej znajduje się gruby lód		Skróć czas produkcji, naciskając przycisk „-” na panelu operacyjnym	

		Trochę wody dostało się do lodówki	Obróć i wyreguluj rurę prysznicową
		Tylna część pojemnika na wodę przecieka do lodówki	Dostosuj pozycję montażową skrzynki wodnej
	Woda nie jest zimna	Płyta główna nie zasila sprężarki	Wymień płytę główną
		Awaria sprężarki	Wymienić sprężarkę
		Wysoka temperatura sprężarki	Wymienić sprężarkę
		Sprężarka działa, nie chłodzi	Wyciek czynnika chłodniczego, wymaga naprawy
E3	Alarm wysokiej temperatury	uszkodzony jest czujnik temperatury kondensacji	Wymiana
		Wentylator chłodzący jest zablokowany przez ciała obce	Usuń barykadę
		Uszkodzenie wentylatora chłodzącego	Wymiana
E 4	Nieprawidłowy czujnik temperatury kondensacji	Zwarcie lub przerwa w obwodzie czujnika temperatury skraplania	Wymiana
mi 5	Nieprawidłowy czujnik temperatury otoczenia	Zwarcie lub przerwa w obwodzie czujnika temperatury otoczenia	Wymiana

mi 6	Brak wody	Przerwa w dostawie wody z zewnątrz	Przywróć zaopatrzenie w wodę
		Uszkodzony elektrozawór poboru wody	Wymiana

Schemat obwodu



1. Drzwi

2. Ościeżnica

3. Górna pokrywa

4. Panel tylny

5. Panel przedni

6. Płyta przednia

7. Tablica ekspozycyjna

7. Zbiornik wewnętrzny

9. Zbiornik na wodę

10. Forma lodowa

11. Unosić się

12. Pompa

13. Sprężarka

14. Wentylator prądu stałego

15. Skraplacz

16. Płyta główna

17. Pudełko z płytą główną

18. Gumowe nóżki

Wyprodukowano w Chinach

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Techniczny Certyfikat wsparcia i e-gwarancji

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Ondersteuning en e-garantiecertificaat www.vevor.com/support

Reclame Ijs Machine

MODEL: KJ- AT25F

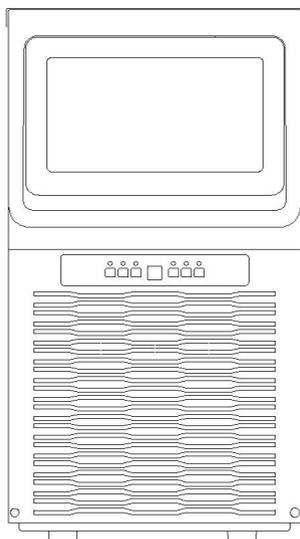
We continue to be committed to provide you tools with competitive price. "Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODEL: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Waarschuwing-Om het risico op letsel te verminderen, moet de gebruiker de handleiding zorgvuldig lezen.</p>
	<p>Dit apparaat voldoet aan Deel 15 van de FCC-regels. Het gebruik is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke interferentie veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle ontvangen interferentie accepteren, inclusief interferentie die een ongewenste werking kan veroorzaken.</p>
	<p>Dit product valt onder de bepalingen van de Europese richtlijn 2012/19/EG. Het symbool met een doorgestreepte afvalcontainer geeft aan dat het product in de Europese Unie een aparte afvalinzameling vereist. Dit geldt voor het product en alle accessoires die met dit symbool zijn gemarkeerd. Producten die als zodanig gemarkeerd zijn, mogen niet met het normale huisvuil worden weggegooid, maar moeten naar een inzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten worden gebracht</p>



BELANGRIJKE VEILIGHEIDINSTRUCTIES

Wanneer gebruik makend van elektrisch huishoudelijke apparaten, eenvoudig veiligheid voorzorgsmaatregelen zou moeten zijn gevolgd naar verminder de risico van vuur, elektrisch schok, en blessure naar personen of eigendom. Lees alle instructies voordat u de machine voor de eerste keer gebruikt.

DE NACHT NIET IN DE IJSBAK WORDEN OPGESLAGEN . Het is geen koelkast, IJS ZAL WORDEN GESLOTEN TOT WATER EN STROOMT UIT DE MACHINE.

1. Indien aangesloten op de watertoevoer, LET OP: moet de drinkwatertoevoer aansluiten;

2. De machine is bedoeld voor gebruik in huishoudelijke en soortgelijke toepassingen, zoals:
 - personeelskeukens in winkels, kantoren en andere werkomgevingen;
 - boerderijen
 - door klanten in hotels, motels en andere residentiële omgevingen;
 - Horeca en soortgelijke industrieën .
3. De machine moet binnen deuren en zonder obstakels worden gebruikt goede ventilatieplaats. Er moet minimaal 50 cm ruimte zijn tussen de vier zijden van de machine en de muur.
4. Bij gebruik van elektrische apparaten: fundamentele veiligheidsmaatregelen moeten worden gevolgd om het risico op brand te verminderen, elektrische schokken en letsel aan personen of eigendommen. Lees alle instructies voordat u een apparaat gebruikt.
5. Gebruik dit of enig ander apparaat niet met een beschadigd snoer.
6. Sluit uitsluitend aan op correct gepolariseerde stopcontacten. Er mag geen ander apparaat op hetzelfde stopcontact worden aangesloten. Zorg ervoor dat de stekker volledig in het stopcontact zit.
7. Plaats de machine en het netsnoer niet in de buurt van brandbaar materiaal. Bedek het snoer niet. Dompel het niet onder in water.
8. Wij raden het gebruik van een verlengsnoer af, omdat het oververhit kan raken en brandgevaar kan ontstaan.
9. Haal de stekker van de ijsmaker uit het stopcontact voordat u hem schoonmaakt, reparaties of onderhoud uitvoert.
10. Wees voorzichtig en houd toezicht als het apparaat in de buurt van kinderen wordt gebruikt.
11. Gebruik uw ijsmachine niet buitenshuis. Vermijd direct zonlicht en zorg ervoor dat er minimaal 15 cm ruimte is tussen de achterkant en zijanten van uw apparaat en de muur.
12. Gebruik geen andere vloeistof dan water in het apparaat om ijs te maken.
13. Maak uw ijsblokjesmachine niet schoon met brandbare schoonmaakmiddelen. De dampen kunnen brandgevaar of een explosie veroorzaken.

14. Laat de machine niet kantelen.

15. Als de ijsmaker in de winter van buiten naar binnen wordt gebracht, geef het een paar uur de tijd om op te warmen tot kamertemperatuur voordat u de stekker in het stopcontact steekt.

16. Voor uw veiligheid moet dit apparaat goed geaard zijn. Het netsnoer is uitgerust met een driepolige stekker die is gekoppeld aan standaard driepolige stopcontacten om de kans op een elektrische schok te minimaliseren.

17. Sluit uw apparaat aan op een speciaal, correct geïnstalleerd en geaard stopcontact. Niet doen, onder alle omstandigheden moet de stroomvoorziening en/of aarding worden gericht aan een gecertificeerde elektricien.

18. De schuimende materialen binnenin zijn brandbaar en moeten uit de buurt van vuur worden gehouden.

19. Het is verboden om aan de kabel te trekken om de stekker uit het stopcontact te halen, de stekker eruit trekken is een must.

BELANGRIJK: Om gevaren als gevolg van instabiliteit te voorkomen , moet het apparaat op een vlakke en vlakke ondergrond worden geplaatst.

WAARSCHUWING: Dit apparaat moet geaard zijn.



Waarschuwing:

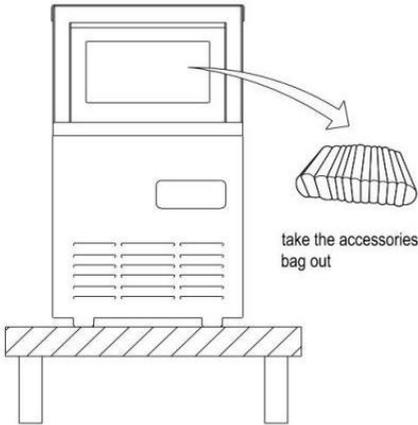
Brandbare
materialen

- 1) De zekering op de printplaat is 15 A. Bij verandering moet deze door een technicus worden bediend.
- 2) De spanningsschommelingen mogen niet groter zijn dan $\pm 10\%$ van de nominale spanning, anders is een spanningsstabilisator nodig.
- 3) Naast de door de fabrikant aanbevolen methode mogen geen mechanische apparatuur of andere methoden worden gebruikt om het ontdooiproces te versnellen, en mag het koelsysteem niet worden beschadigd.
- 4) Het koelsysteem bevat koelmiddel onder hoge druk en het koelsysteem mag niet beschadigd raken. Wees vooral voorzichtig bij het installeren en verplaatsen. Installatie en onderhoud moeten worden uitgevoerd door de fabrikant of professional. Schroot moet worden afgevoerd door de aangewezen recyclingafdeling.
- 5) Er zijn warmte-isolatiematerialen in het apparaat aanwezig. Dit zijn brandbare materialen en moeten uit de buurt van vuurbronnen gehouden worden. Reparaties moeten worden uitgevoerd door de fabrikant of door professionals. Schroot moet worden afgevoerd door de aangewezen recyclingafdeling.

BELANGRIJK: Tot voorkomen gevaar is het gevolg Voor instabiliteit moet de eenheid dat zijn op een effen en vlak oppervlak geplaatst .

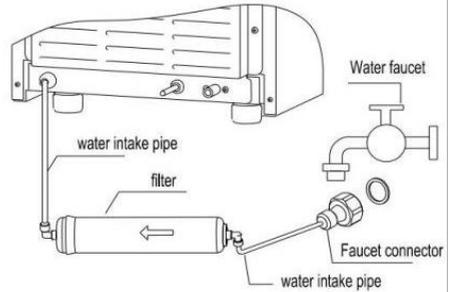
Installatie en aansluiting

1. Place the machine on a flat place.



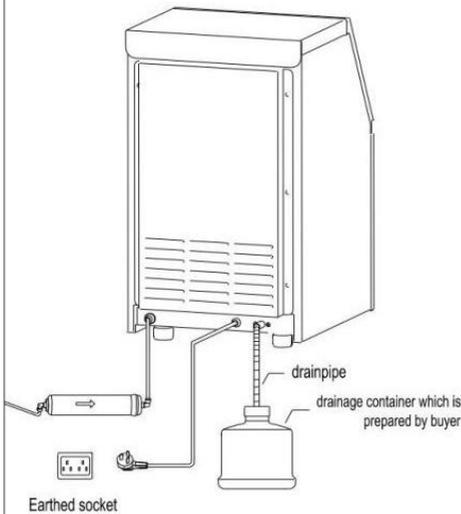
2. Ways of adding water

Use water faucet as water source

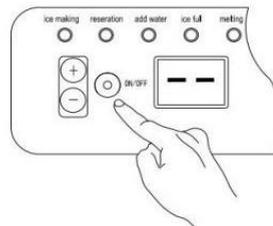
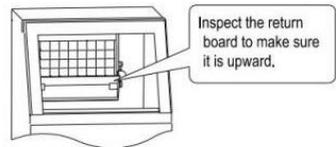


Connect to faucet

3. Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



Press ON/OFF button, the machine will work automatically.

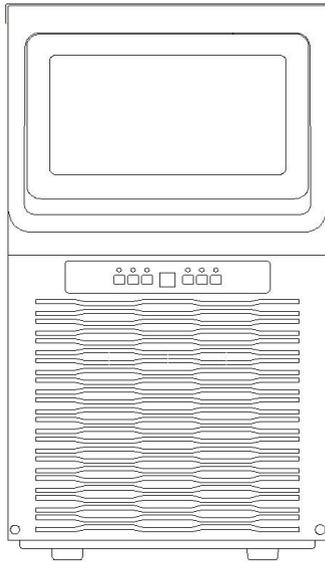
Let op: De installatie moet door professionals worden uitgevoerd volgens

de instructies.

PAK UW I CE- MAKER UIT

1. Verwijder al het verpakkingsmateriaal aan de buiten- en binnenkant. Controleer of alle onderstaande accessoires zijn meegeleverd of niet . Mochten er onderdelen ontbreken, neem dan contact op met onze klantenservice. Nadat u de machine heeft uitgepakt, raden wij u aan deze 24 uur te laten staan voordat u hem inschakelt.
2. Maak de binnenkant schoon met lauw water en een zachte doek of maak het apparaat schoon met de zelfreinigingsfunctie.
3. Zoek een locatie voor uw ijsmachine waar deze beschermd is tegen direct zonlicht en andere warmtebronnen (zoals fornuis, oven, radiator). Plaats de ijsmaker op een vlakke ondergrond. Zorg ervoor dat er minimaal 15 cm ruimte is tussen de achterkant en zijkanten van uw ijsblokjesmachine en de muur.
4. Wacht een uur totdat het koelmiddel is bezonken voordat u de stekker van het apparaat voor het eerste gebruik aansluit.
5. Het apparaat moet zo worden geplaatst dat de stekker toegankelijk is.

Verpakkingsinhoud



IJsmachine x 1

Warme tips : Controleer of alle onderstaande accessoires zijn inbegrepen.

Accessoireslijst				
NEE.	Beschrijving	Afbeelding	Gebruik	AANTAL
1	Handmatig		Handleiding	1 ST
2	Filter		Filter water	1 ST
3	Afvoerbuïs		Droogleggen	1 ST
4	IJslepel		Neem ijsblokjes	1 ST
5	nylon kabelbinders		Bevestig de leiding indien nodig	2 STUKS

6	Hoepel		bevestig indien nodig de uitlaat en de afvoerbuïs aan elkaar	1 ST
7	Zegelring		Plaats hem wel in de kraan van de inlaatpijp. De andere is reserve.	2 STUKS
8	Reserve blauwe clip		Reserve blauwe clip indien nodig.	2 STUKS
9	Reservestekker		Reservestekker die de tank indien nodig afsluit.	1 ST

De plaats van installatie

- a) Het apparaat moet op een schone plaats met goede ventilatie worden geplaatst , beschermd tegen zonlicht en regen.
- b) De machine mag niet in de buurt van een warmtebron worden geplaatst.
- c) De omgevingstemperatuur rondom mag niet lager zijn dan 3°C , niet hoger dan 40°C , en de afstand tussen de vier zijden van de machine en de muur moet minimaal 15 cm bedragen.
- d) De machine moet op een vlakke plaats worden geplaatst.
- e) Plaats niets op het apparaat .

Sluit de afvoerleiding en de waterinlaatleiding aan

Waarschuwing: 1) De machine kan alleen verbinding maken met

drinkwaterbronnen en moet voldoen aan de lokale drinkwaternormen

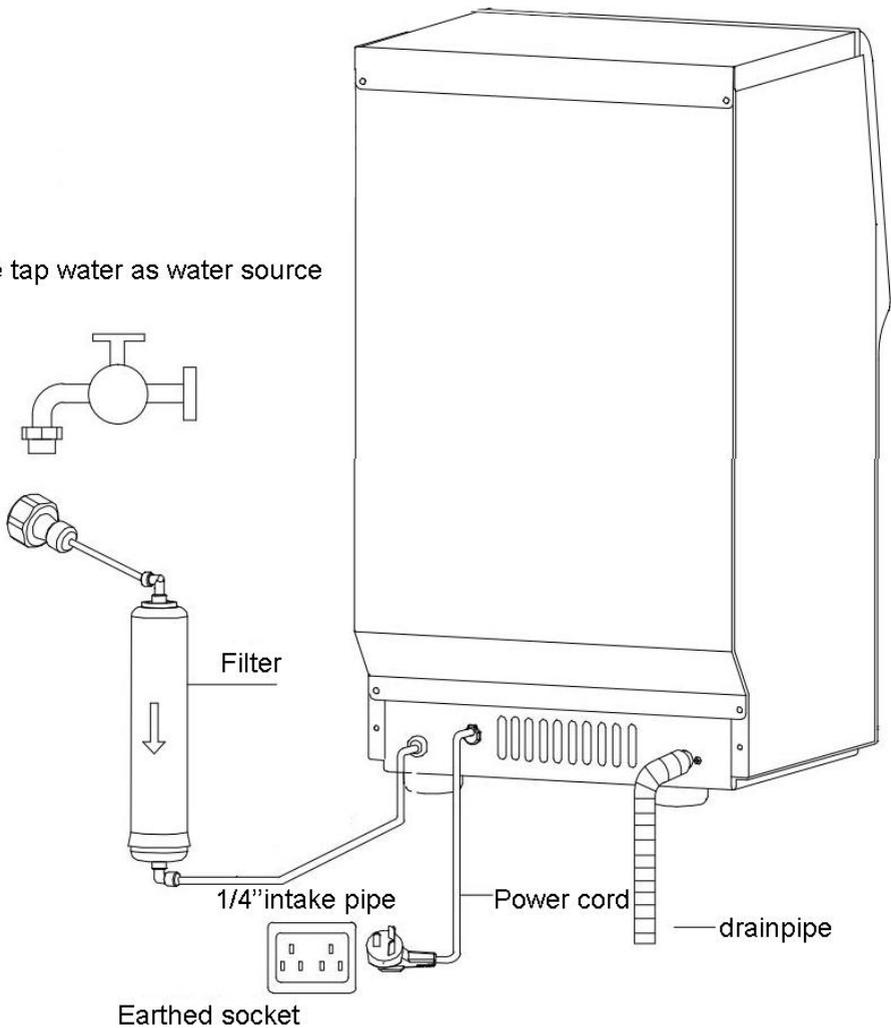
2) De waterdruk moet 0,1-0 zijn. 4 Mpa, indien groter dan 0,4 Mpa, moet een drukreducerendventiel worden aangesloten.

3) Afwatering: De de uitlaat van de afvoerleiding moet lager zijn dan de uitlaat op de machine

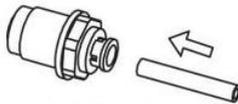
VERBINDEN MET WATER

Sluit uw ijsmachine aan op andere onderdelen door het onderstaande diagram te raadplegen.

Use tap water as water source

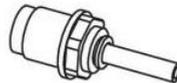


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



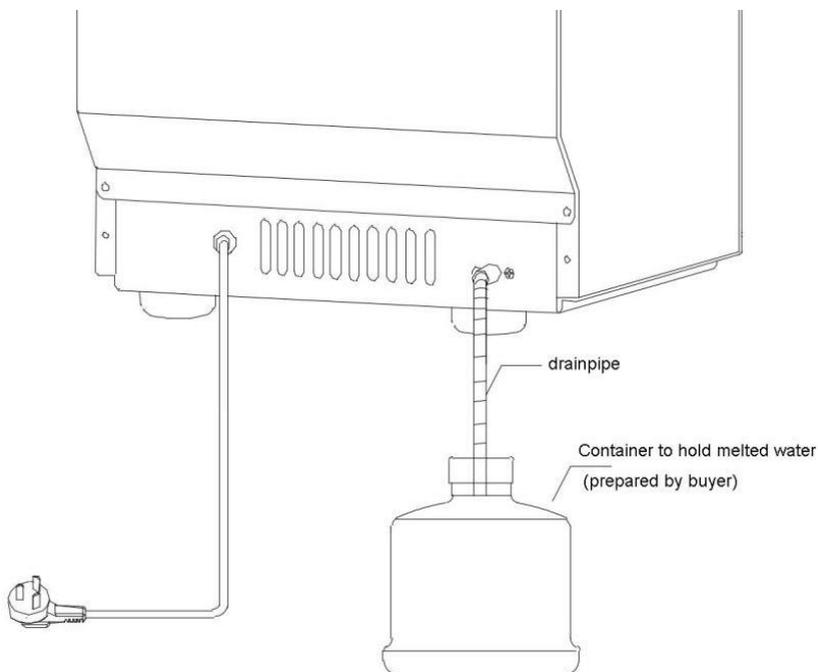
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Afvoer .

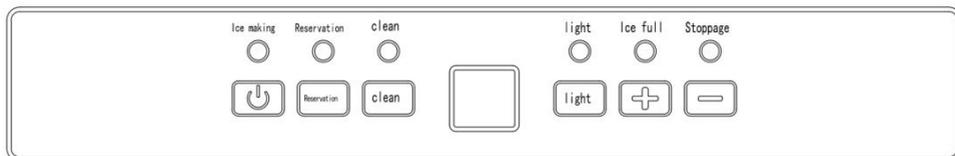
Waarschuwing: Omdat het ijs in de binnentank zal smelten, moet de afvoerleiding vóór gebruik worden aangesloten en de afvoerleiding in een container of in het riool steken.

Let op: Sluit het ene uiteinde van de afvoerleiding aan op de machine en het andere uiteinde op een opvangbak of riool. De andere poort van de afvoerleiding moet lager zijn dan de afvoerpoort van de machine.



Sluit de afvoer aan met een opvangbak of inzetstuk op het riool

MACHINEBEDIENING



Bedieningspaneel

AAN / UIT KNOP:

Druk op deze knop in de standby-modus (display “ -- ”) om de machine om te werken, druk tijdens het werken op de knop gedurende 2 seconden

tijd, zal de machine worden uitgeschakeld.

KNOP “ + ” / “ - ”

1. Pas de tijd voor het maken van ijs aan:

Via “ + ” / “ - ” kunt u de tijd voor het maken van ijs verlengen of verkorten, wat in de huidige cyclus zal gebeuren

Druk op de “ + ” knop, als het scherm “ 1 ” weergeeft, betekent dit dat de tijd voor het maken van ijs 1 minuut wordt toegevoegd, de maximale tijd kan 8 minuten worden toegevoegd. Als u op de “ - ” knop drukt en “ -1 ” weergeeft, betekent dit dat de tijd voor het maken van ijs met 1 minuut wordt verkort, de maximale tijd is 5 minuten.

Dat betekent dat de tijd kan worden aangepast van -5 tot 8 minuten.

2. Stel de tijd voor automatisch uitschakelen/automatisch inschakelen in

Reserveringsknop:

Druk op deze knop in de standby-modus met de reserveringsindicator Flikkeren. en de “ + ” / “ - ” knop om de automatische inschakeltijd in te stellen

(in uren van 0-24u). De machine wordt daarna automatisch ingeschakeld Het aftellen is voltooid. Druk op de knop “ + ” / “ - ” om het in te stellen automatische uitschakeltijd (in uren van 0-24 uur). De machine zal dat doen

wordt automatisch uitgeschakeld nadat het aftellen is voltooid.

Als het lukt om te reserveren, brandt het reserveringslampje altijd.

Druk op de reserveringsknop om de reservering en de reservering te annuleren

indicator zal uit zijn.

Knop reinigen:

1. Houd deze knop gedurende 1 seconde ingedrukt in de standby-modus om de ingangreiniging uit te voeren
modus gedurende 5 minuten en met reinigingsindicator aan. En deze wordt geactiveerd
standby-modus na het reinigen.

Druk tijdens de reinigingsmodus op de reinigingsknop om de machine te beëindigen

de schoonmaak vooraf.

2. U kunt tijdens het maken van ijs 2 seconden lang op de “clean” -knop drukken om de ijsblokjes van tevoren uit de ijsvorm te laten vallen.

Lichtknop:

Druk op deze knop om het blauwe licht uit te schakelen, druk nogmaals om het in te schakelen.

Opmerkingen:

De omgevingstemperatuur heeft invloed op de tijd die nodig is voor het maken van ijs.

Waarschuwing:

1. Het apparaat wordt gebruikt om ijsblokjes te maken en ijs tijdelijk op te slaan . volg de volgende principes om de ijsblokjes schoon te houden :

Was uw handen voordat u de ijsblokjes eruit haalt en gebruik de meegeleverde plastic ijschep om ijs te scheppen.

Doe a.u.b. niets anders in de machine , behalve ijsblokjes .

Reinig de opslagtank voor gebruik. Houd de ijschep schoon en gebruik een neutraal schoonmaakmiddel om hem schoon te maken. Sluit de deur na het nemen van ijs om stof te voorkomen.

2. Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten de basisrichtlijnen gevolgd worden, vooral:

- Een omgeving met een hoge luchtvochtigheid vergroot het risico op kortsluiting of elektrische schokken. Schakel bij twijfel de stroom van de

machine uit .

- Trek niet rechtstreeks aan het netsnoer om de machine uit te schakelen.
- Zonder toezicht van een volwassene mag de ijsmachine niet alleen door kinderen of ouderen worden gebruikt.

REINIGING & ONDERHOUD

Maak uw ijsblokjesmachine grondig schoon vóór het eerste gebruik.

1) Reiniging van interne en externe onderdelen

Opmerking: Haal de stekker uit het stopcontact voordat u reinigings- of onderhoudsprocedures uitvoert .

Reinig de condensor minimaal één keer per jaar, zodat de ijsmaker beter kan werken.

Gebruik geen alcohol om de ijsmachine schoon te maken, omdat hierdoor het plastic kan barsten.

Extern _

Gebruik een schone, zachte doek om de ijsmachine minimaal één keer per week af te vegen en gebruik vervolgens een zachte doek met een neutraal schoonmaakmiddel om vet of andere onzuiverheden te verwijderen.

b) Reiniging van ijscheppen (wekelijks)

Dompel de ijschep minimaal 3 minuten in een mengsel van neutraal schoonmaakmiddel en water en spoel hem vervolgens af met water .

c) Reiniging van opslagtanks (wekelijks)

Open de ijsdeur en verwijder alle ijsblokjes.

Gebruik een neutraal schoonmaakmiddel om de binnenwand van de tank schoon te maken en spoel vervolgens af met water.

Veeg de binnenwand af met een doek met een neutraal reinigingsmiddel, spoel af met water en droog het binnenoppervlak tenslotte af met een andere schone doek.

d) Reiniging van de waterpomp (wekelijks)

De pomp moet één keer per week worden gereinigd. Haal vóór het reinigen de stekker uit het stopcontact, haal de pomp eruit met een kleine borstel om de waterpompinlaat schoon te maken en plaats hem vervolgens

terug in de oorspronkelijke positie.

INTERIEUR: gebruik de volgende zelfreinigingsfunctie:

1. Voeg water en azijn of citroensapmengsel toe (verhouding 1:1)
 2. Sluit het apparaat aan, houd de CLEAN-knop ongeveer 3 seconden ingedrukt en laat vervolgens los. Het apparaat gaat automatisch naar het zelfreinigingsprogramma. Dit proces duurt ongeveer 5-6 minuten. Wanneer het zelfreinigingsprogramma is voltooid, wordt het apparaat automatisch uitgeschakeld.
 3. Het ventilatorblad draait. Tijdens dit proces worden de binnenste delen meerdere keren gespoeld .
 4. Nadat het zelfreinigingsprogramma is voltooid, haalt u de stekker uit het stopcontact en laat u het water weggelopen door de afvoerdop aan de zijkant los te maken. Plaats de afvoerdop terug.
 5. Voeg vers water toe aan het waterreservoir, tot aan de waterniveaumarkering.
 6. Sluit het apparaat aan en herhaal het zelfreinigingsproces door stap 3 tot en met 5 te herhalen. Hierdoor worden de azijn-/citroenresten weggespoeld.
 7. Nadat het water is afgetapt, plaatst u de afvoerdop terug en draait u deze vast.
 8. Droog de binnen- en buitenkant af met een schone, zachte doek.
- OPMERKING: Het wordt ten zeerste aanbevolen om het apparaat schoon te maken vóór het eerste gebruik of nadat het apparaat langere tijd niet is gebruikt.

2) Langdurige opslag van de ijsmachine

- a) Haal de stekker uit het stopcontact om de stroomtoevoer af te sluiten;

- b) Sluit de watertoevoer af en verwijder de watertoevoerleiding;
- c) Verwijder alle ijsblokjes en laat het water weglopen ;
- d) Was en droog de binnenwanden van de opslagtank en de watertank .

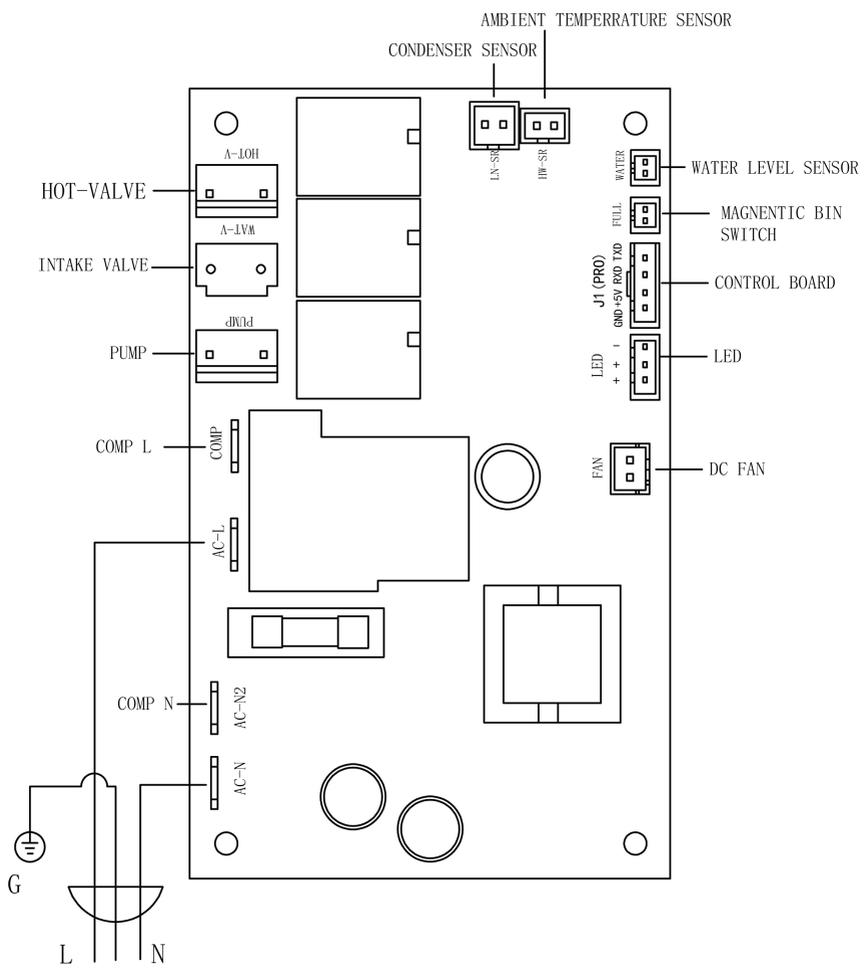
Algemene storingsanalyse

E1	Geen ijsdeflector gedetecteerd	De ijsgeleidingsplaat kwam los	Installeer ijsgeleider opn
		Magnetisch gevoelige schakelaar beschadigd	Vervangen magnetisch gevoelige schakelaar
		De ijsgeleidingsplaat wordt niet gereset	Reset ijsgeleidingspl
E2	Ijs maken is normaal	De vierde ijscyclus stopt	Vervang magnetisch gevoelige schakelaar
	Er zit geen water in de waterbox	De aftapplug is niet correct geïnstalleerd	Installeer aftapplug corre
		Externe watervoorziening	Controleer watertoevoer
	Het waterreservoir liep over in de koelkast	Externe watervoorziening	De water boven de draait horizontaal

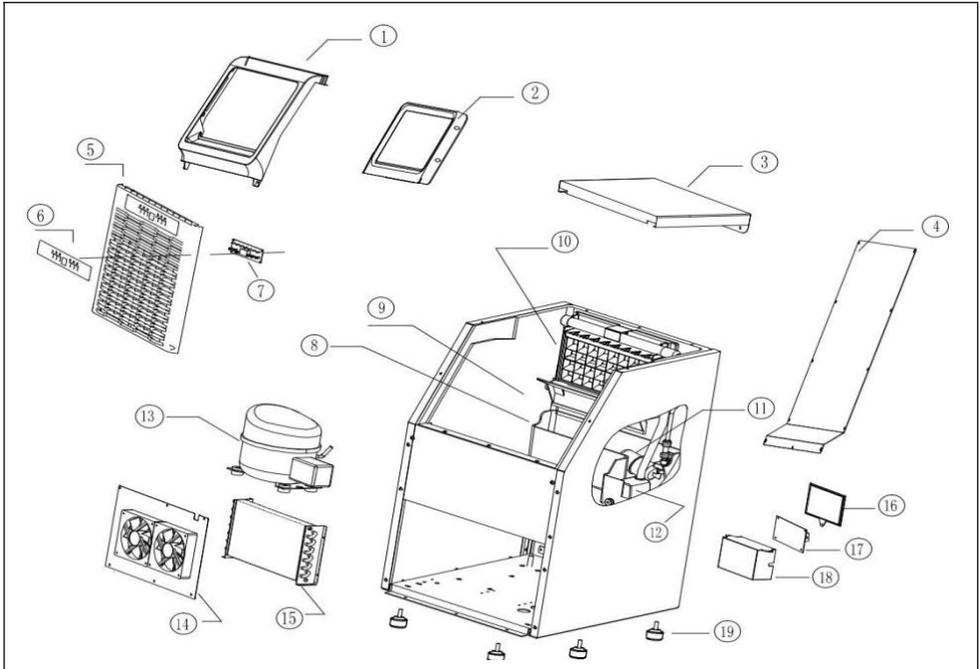
		Gebruik leidingwater als waterbron	De waterdruk is hoog om vlotterklep te werken, waterdruk verlagen of nieuwe klep vervangen
Er zit water in de waterbox		Er is geen water en de doucheleiding loopt ook niet	De pomp is er geblokkeerd moet worden vervangen gereinigd De doucheleiding verstopt. Maak schoon
Gewoon stromend water, geen koeling of een beetje koud		Er ligt dun ijs op de ijsvorm	Verleng productietijd op de knop "-" het bedieningspaneel te drukken
		Er ligt dik ijs op de ijsvorm	Verkort productietijd op de "-" knop het bedieningspaneel te drukken
		Er spatte wat water in de koelkast	Draai en verstel de doucheleiding
		De achterkant van de	Pas

		waterkast lekt in de koelkast	installatiepositie van de waterkast aan
	Het water is niet koud	Het moederbord voedt de compressor niet	Vervang moederbord
		Compressorstoring	Vervang compressor
		Compressor hoge temperatuur	Vervang compressor
		Compressor werkt, koelt niet	Koelmiddellek reparatie nodig
E3	Alarm voor hoge temperaturen	condensatietemperatuursensor is beschadigd	Vervanging
		De koelventilator wordt geblokkeerd door vreemde voorwerpen	Verwijder de barricade
		Schade aan koelventilator	Vervanging
E 4	Abnormale condensatietemperatuursensor	Kortsluiting of open circuit condensatietemperatuursensor	Vervanging
E 5	Abnormale omgevingstemperatuursensor	Kortsluiting of open circuit omgevingstemperatuursensor	Vervanging
E6	Gebrek aan water	Onderbreking van de externe watervoorziening	Herstel de watervoorziening
		Magneetklep waterinlaat beschadigd	Vervanging

Schakelschema



Explosief diagram



1. Deur

2. Deurkozijn

3. Bovenklep

4. Achterpaneel

5. Voorpaneel

6. Frontplaat

7. Displaybord

7. Binnentank

9. Watertank

10. IJsvorm

11. Zweven

12. Pomp

13. Compressor

14. DC-ventilator

15. Condensor

16. Hoofdbord

17. Hoofdbordkast

18. Rubberen voetjes

Gemaakt in China

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Technisch Ondersteuning en e-garantiecertificaat

www.vevor.com/support

VEVOR[®]

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk Support och e-garanticertifikat www.vevor.com/support

Kommersiell Is Maskin

MODELL: KJ- AT25F

We continue to be committed to provide you tools with competitive price.

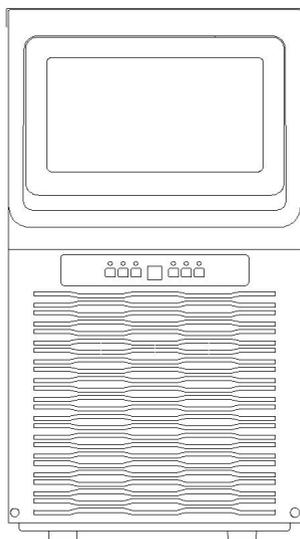
"Save Half", "Half Price" or any other similar expressions used by us only represents an estimate of savings you might benefit from buying certain tools with us compared to the major top brands and does not necessarily mean to cover all categories of tools offered by us. You are kindly reminded to verify carefully when you are placing an order with us if you are actually saving half in comparison with the top major brands.

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Commercial Ice Machine

MODELL: KJ- AT25F



NEED HELP? CONTACT US!

Have product questions? Need technical support? Please feel free to contact us:

Technical Support and E-Warranty Certificate
www.vevor.com/support

This is the original instruction, please read all manual instructions carefully before operating. VEVOR reserves a clear interpretation of our user manual. The appearance of the product shall be subject to the product you received. Please forgive us that we won't inform you again if there are any technology or software updates on our product.

	<p>Varning - För att minska risken för skada måste användaren läsa instruktionerna noggrant.</p>
	<p>Denna enhet uppfyller del 15 av FCC-reglerna. Driften är föremål för följande två villkor: (1) Den här enheten får inte orsaka skadliga störningar och (2) den här enheten måste acceptera alla mottagna störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad funktion.</p>
	<p>Denna produkt omfattas av bestämmelserna i det europeiska direktivet 2012/19/EC. Symbolen som visar en soptunna korsad anger att produkten kräver separat sophämtning i EU. Detta gäller för produkten och alla tillbehör märkta med denna symbol. Produkter märkta som sådana får inte slängas tillsammans med vanligt hushållsavfall, utan måste lämnas till en insamlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater</p>



VIKTIG SÄKERHETINSTRUKTIONER

När använder sig av elektrisk vitvaror, grundläggande säkerhet försiktighetsåtgärder skall vara följt till minska risk av brand, elektrisk chock, och skada till personer eller fast egendom. Läs alla instruktioner innan du använder maskinen för första gången.

FÖRSIKTIGHET: IS KAN INTE FÖRVARAS I ISBEHÅNGEN UNDER NATT - TID , DET ÄR INTE KYLSKÅL, IS KOMMER ATT SMÄLTAS TILL VATTEN OCH FLÖDA UT UR MASKINEN.

1. Om anslutning till vattenförsörjning, **WARNING:** måste ansluta dricksvattenförsörjningen;

2. Maskinen är avsedd att användas i hushåll och liknande applikationer som:

- personkök i butiker, kontor och andra arbetsmiljöer ;

-bondgårdar

-av kunder på hotell, motell och andra bostadsmiljöer ;

-Catering och liknande industrier .

3. Maskinen ska användas i dörrar och utan hinder omgivna bra ventilationsplats. Det måste finnas minst 50 cm mellan maskinens fyra sidor med väggen.

4. När du använder elektriska apparater, grundläggande säkerhetsåtgärder bör följas för att minska risken för brand, elektriska stötar och skador på personer eller egendom . Läs alla instruktioner innan du använder någon apparat.

5. Använd inte denna eller någon annan apparat med en skadad sladd.

6. Anslut endast till korrekt polariserade uttag. Ingen annan apparat får anslutas till samma uttag. Se till att kontakten är helt isatt i uttaget.

7. Placera inte maskinen och nätsladden nära brännbart material. Täck inte över sladden. Sänk den inte i vatten.

8. Vi rekommenderar inte användning av en förlängningssladd, eftersom det kan överhettas och bli en brandrisk.

9. Koppla ur ismaskinen innan du rengör eller utför någon reparation eller service.

10. Iaktta försiktighet och uppsikt när apparaten används nära barn.

11. Använd inte din ismaskin utomhus. Undvik direkt solljus och se till att det finns minst 5 tum utrymme mellan baksidan och sidorna av din enhet och väggen.

12. Använd ingen annan vätska än vatten i enheten för att göra isen.

13. Rengör inte din ismaskin med brandfarliga rengöringsmedel. Ångorna kan skapa brandrisk eller explosion.

14. Tippa inte maskinen.

15. Om ismaskinen tas med inomhus från utomhus under vintertid, låt den värmas upp till rumstemperatur några timmar innan den ansluts till strömkällan .

16. Denna enhet bör vara ordentligt jordad för din säkerhet. Nätsladden är utrustad med en trestiftkontakt ihopkopplad med vanliga trestiftiga vägguttag för att minimera risken för elektriska stötar.

17. Anslut din apparat till en dedikerad, korrekt installerat och jordat vägguttag . Låt bli, under alla omständigheter ska ström och/eller jordning riktas mot en certifierad elektriker.

18. De skummande materialen inuti är brännbara som måste hållas borta från eld.

19. Det är förbjudet att dra i kabeln för att dra ur kontakten, dra i kontakten är ett måste.

VIKTIGT: För att undvika faror på grund av instabilitet måste enheten placeras på en jämn och plan yta.

VARNING: Denna apparat måste vara jordad.



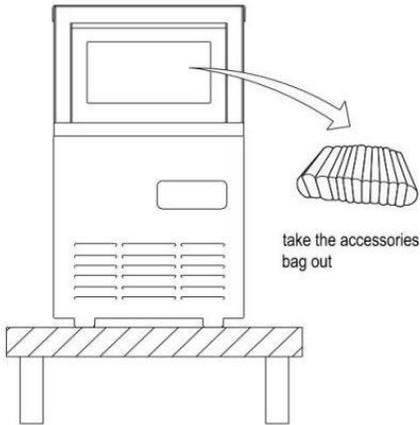
Varning:
Brännbara
material

- 1) Säkringen på kretskortet är 15 A, om byte måste användas av en tekniker.
- 2) spänningsfluktuationer får inte överstiga $\pm 10\%$ än märkspänningen , eller så behövs en spänningsstabilisator.
- 3) Utöver den metod som rekommenderas av tillverkaren får inte mekanisk utrustning eller andra metoder användas för att påskynda avfrostningsprocessen, och kylsystemet får inte skadas.
- 4) Kylsystemet innehåller högtrycksköldmedium och kylsystemet får inte skadas. Var särskilt försiktig när du installerar och flyttar. Installation och underhåll måste utföras av tillverkaren eller fackmannen. Skrot ska kasseras av den utsedda återvinningsavdelningen.
- 5) Det finns värmeisoleringsmaterial i apparaten , som är brännbara material och måste hållas borta från brandkällor. Reparationer måste utföras av tillverkaren eller fackmän. Skrot ska kasseras av den utsedda återvinningsavdelningen.

VIKTIGT: Till undvika fara beror på för ins tabell måste enheten vara placeras på en jämn och plan yta .

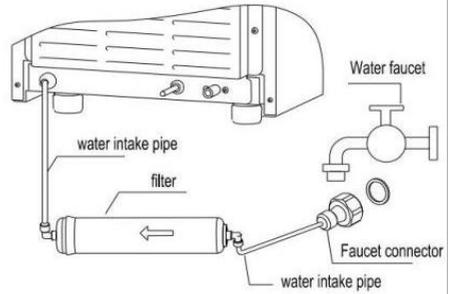
Installation och anslutning

1. Place the machine on a flat place.



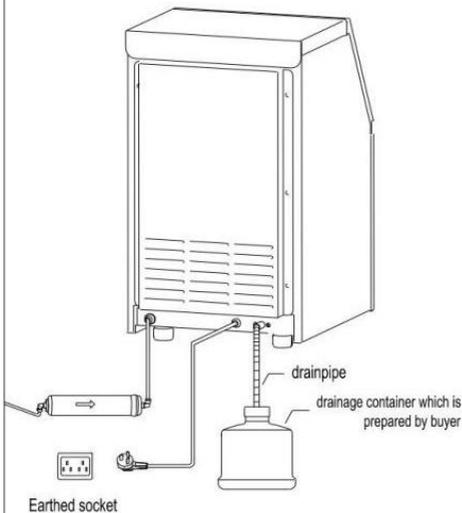
2. Ways of adding water

Use water faucet as water source

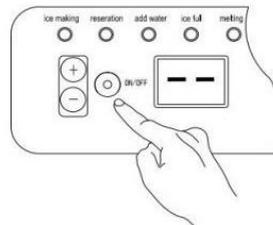


Connect to faucet

3. Connect to drainpipe
Plug into the socket



4. Make ice



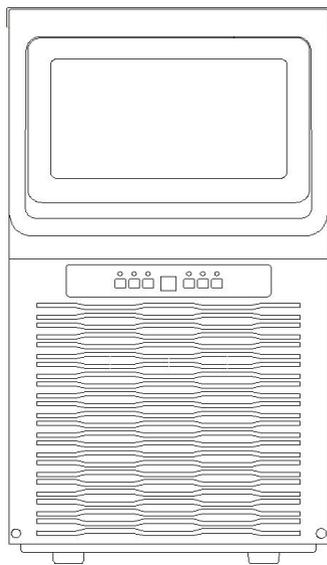
Press ON/OFF button, the machine will work automatically.

Obs: Installationen måste utföras av fackmän enligt instruktionerna.

PACKA UP I NG DIN I CE MAKER

1. Ta bort allt yttre och inre förpackningsmaterial. Kontrollera om alla nedanstående tillbehör ingår eller inte . Om några delar saknas, kontakta vår kundtjänst. När du har packat upp maskinen rekommenderar vi att du lämnar den i 24 timmar innan du sätter på den.
2. Rengör interiören med ljummet vatten och en mjuk trasa eller rengör enheten med Self-Clean-funktionen.
3. Hitta en plats för din ismaskin där den är skyddad från direkt solljus och andra värmekällor (t.ex. spis, ugn, radiator). Placera ismaskinen på en jämn yta. Se till att det finns minst 5 tum mellan baksidan och sidorna av din ismaskin och väggen.
4. Låt köldmediet sätta sig i en timme innan du ansluter enheten för första användning.
5. Apparaten måste placeras där kontakten är åtkomlig.

paket innehåll



Ismaskin x 1

Varma tips : Kontrollera om alla nedanstående tillbehör ingår.

Tillbehörslista				
NEJ.	Beskrivning	Bild	Användande	ANTAL
1	Manuell		Bruksanvisning	1 ST
2	Filtrera		Filtrera vatten	1 ST
3	Dräneringsrör		Dränera	1 ST
4	Issked		Ta isbitar	1 ST
5	buntband av nylon		Fixa röret vid behov	2 st
6	Ring		fäst ihop utloppet och dräneringsröret vid behov	1 ST
7	Tätningring		Lägg den i kranen på insugningsröret. Den andra är reserv.	2 st
8	Reserv blå klämma		Reserv blå klämma vid behov.	2 st
9	Reservplugg		Reservplugg som täpper till tanken vid behov.	1 ST

Platsen för installation

- a) Apparaten bör placeras på en ren plats med god ventilation , som bör skyddas från solljus och regn .
- b) Maskinen kan inte placeras nära någon värmekälla.
- c) Den omgivande temperaturen runt bör inte vara lägre än 3 °C , inte högre än 40 °C , och här måste det vara minst 15 cm mellan maskinens fyra sidor med väggen.
- d) Maskinen ska placeras på ett plant ställe.
- e) Placera ingenting ovanpå apparaten .

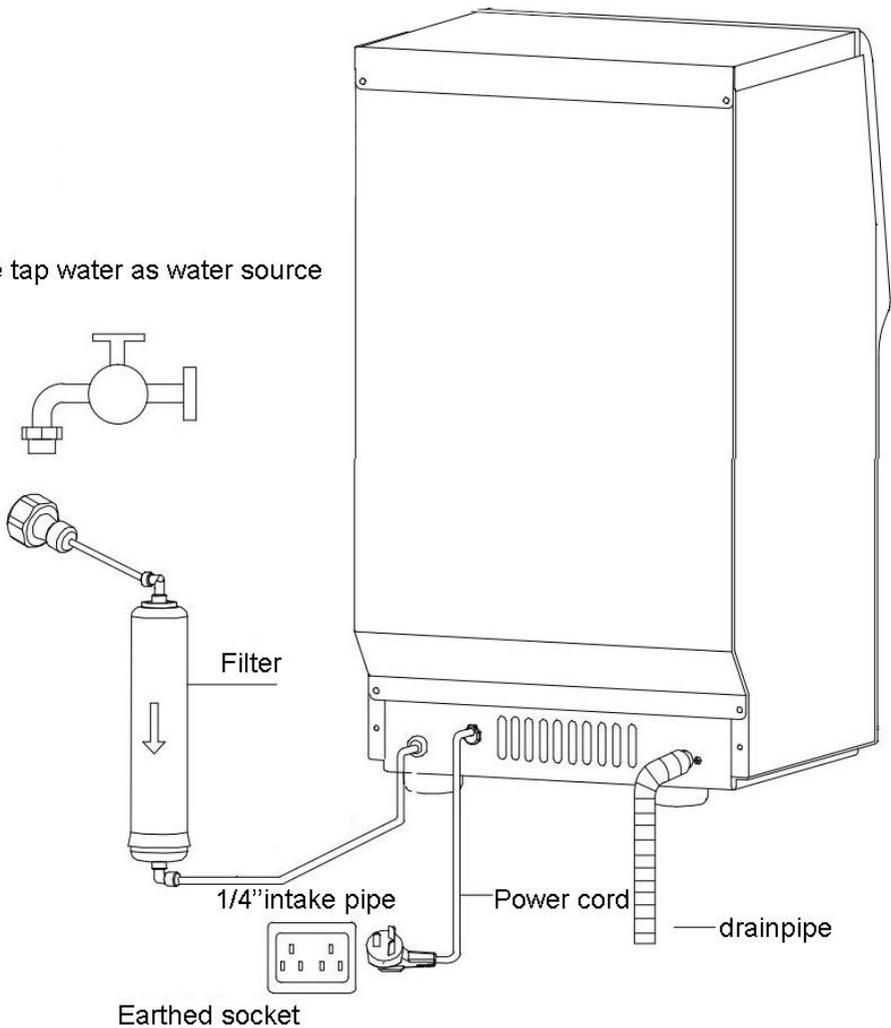
Anslut dräneringsrör och vattenintagsrör

- Varning:** 1) Maskinen kan endast anslutas till dricksvattenkällor och måste uppfylla lokala dricksvattenstandarder
- 2)Vattentrycket måste vara i 0,1-0. 4 Mpa, om överstiger 0. 4 Mpa, måste en tryckreduceringsventil anslutas.
- 3) Dränering: Den dräneringsrörets utlopp måste vara lägre än utloppet på maskinen

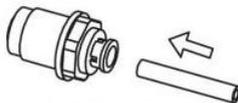
ANSLUTNING MED VATTEN

Anslut din ismaskin med andra delar genom att se diagrammet nedan.

Use tap water as water source

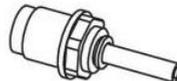


Water Hose Connecting Guide



■ Step 1

Insert the water hose as much as you can, otherwise you might experience water leaking.



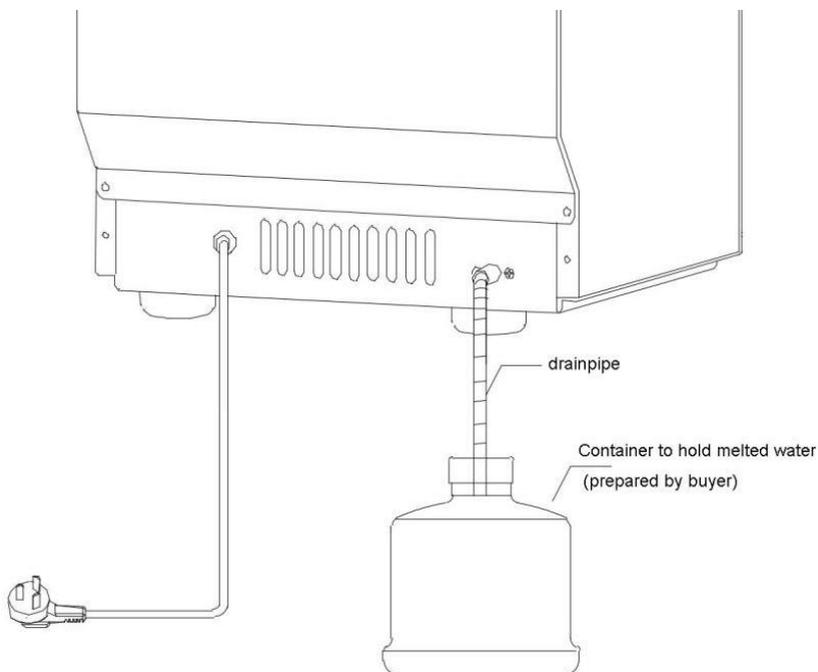
■ Step 2

Water hose successfully connected.

Dränera .

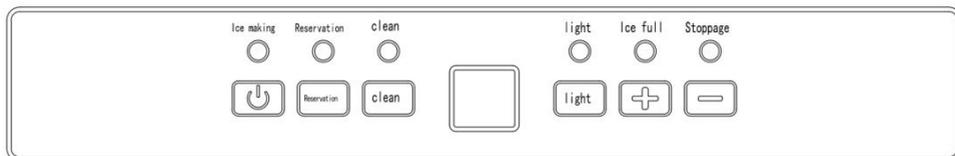
Varning: Eftersom isen i den inre tanken kommer att smälta måste avloppsröret anslutas före användning och föra in avloppsröret i en behållare eller i avloppet.

Obs: Anslut ena änden av avloppsröret till maskinen och den andra änden till en behållare eller avlopp. Den andra porten på avloppsröret måste vara lägre än maskinens avloppsdel .



Anslut avloppet med en behållare eller insats till avloppet

MASKINFUNKTIONER



Manöverpanel

PÅ/AV-KNAPP:

Tryck på den här knappen i standbyläge (visa " -- ") för att göra maskinen för att arbeta, tryck på knappen i 2 sekunder under arbetet tid kommer maskinen att stängas av.

“ + ” / ” - ” -KNAPP

1. Justera istillverkningstiden:

Genom " + " / " - " för att öka eller minska istillverkningstiden, vilket kommer att utföras vid den aktuella cykeln

.Tryck på " + " -knappen, om skärmen visar " 1 " betyder det att istillverkningstid kommer att läggas till 1 min, max tid kan läggas till 8 min.

Om du trycker på " - " - knappen och visar " -1 " , betyder det att istillverkningstiden kommer att minska med 1 min, maxtiden är 5 min.

Det betyder att tiden kan justeras från -5 till 8 min.

2. Ställ in tid för automatisk avstängning/automatisk start

Bokningsknapp:

Tryck på denna knapp i standbyläge med reservationsindikatorn Flimmer. och knappen "+"/"- " för att ställa in tiden för automatisk påslagning

(i timmar från 0-24h). Maskinen slås på automatiskt efter

Nedräkningen är klar. och knappen "+"/"- " för att ställa in automatisk avstängningstid (i timmar från 0-24h). Maskinen kommer stängs av automatiskt efter att nedräkningen är klar.

Om vi lyckas med bokningen kommer reservationslampan alltid att lysa.

Tryck på reservationsknappen för att avbryta bokningen och bokningen indikatorn kommer att släckas.

Rengör knapp:

1. Tryck länge på den här knappen i 1 s i standbyläge för att göra entrérengöringen

läge i 5 min och med rengöringsindikatorn är på. Och den kommer in

standby-läge efter rengöring.

Tryck på rengöringsknappen under rengöringsläget för att avsluta maskinen

städningen i förväg.

2. Du kan trycka länge på "rengör"-knappen 2 sekunder under isstillverkningen för att få isbitarna att släppa från isformen i förväg.

Ljusknapp:

Tryck på den här knappen för att släcka det blå ljuset, tryck igen för att slå på det.

Anmärkningar:

Den omgivande miljötemperaturen kommer att påverka den tid som behövs för isframställning.

Varning:

1. Apparaten används för att göra isbitar och lagra is tillfälligt . följ följande principer för att hålla isbitarna rena :

Tvätta händerna innan du tar ut isbitarna och använd den medföljande plastisen för att ta is.

Utom isbitar, lägg inte något annat i maskinen .

Rengör lagringstanken före användning . Håll isskedan ren och använd ett neutralt rengöringsmedel för att rengöra den. Stäng dörren efter att ha tagit is för att förhindra damm.

2. Användningen av elektriska apparater måste följa grundläggande riktlinjer, särskilt:

- En miljö med hög luftfuktighet ökar risken för kortslutning eller elektriska stötar. Om du är osäker, stäng av strömmen till maskinen .
- Dra inte i nätkabeln direkt för att stänga av maskinen.
- Utan vuxens uppsikt kan ismaskinen inte användas ensam av barn eller äldre.

RENGÖRING & UNDERHÅLL

Rengör din ismaskin noggrant före första användningen.

1) Rengöring av inre och yttre delar

Obs: Koppla ur strömkontakten innan du utför några rengörings- eller underhållsprocedurer.

Rengör kondensorn minst en gång om året så att ismaskinen kan fungera bättre.

Använd inte alkohol för att rengöra ismaskinen, eftersom det kan göra att plasten spricker.

Externt _

Använd en ren mjuk trasa för att torka av ismaskinen minst en gång i veckan och använd sedan en mjuk trasa med ett neutralt rengöringsmedel för att ta bort fett eller andra föroreningar.

b) Rengöring av isskedar (en gång i veckan)

Doppa isskedet i en blandning av neutralt rengöringsmedel och vatten i minst 3 minuter, skölj sedan med vatten .

c) Rengöring av lagringstanken (en gång i veckan)

Öppna isluckan och ta bort alla isbitar.

tankens innervägg och skölj sedan med vatten.

Torka av innerväggen med en trasa med neutralt rengöringsmedel, skölj med vatten och torka till sist den inre ytan med en annan ren trasa.

d) Rengöring av vattenpump (en gång i veckan)

Pumpen ska rengöras en gång i veckan. Innan du rengör, koppla ur nätkontakten, ta ut pumpen med en liten borste för att rengöra vattenpumpens inlopp och sätt sedan tillbaka till ursprungsläget.

INTERIÖR: använd följande självrengörande funktion:

1. Tillsätt vatten och vinäger eller citronsaftblandning (förhållande 1:1)
2. Koppla in enheten, tryck och håll knappen CLEAN i cirka 3 sekunder, släpp sedan. Enheten går automatiskt in i programmet för självrengöring. Denna process tar cirka 5-6 minuter. När Self-Clean-programmet är klart stängs enheten av automatiskt.

3. Fläktbladet kommer att rotera. Denna process sköljer de inre delarna flera gånger .
 4. Efter att självrengöringsprogrammet har slutförts, koppla ur nätsladden och töm ut vattnet genom att dra ur avtappningslocket på sidan. Sätt tillbaka dräneringslocket.
 5. Tillsätt färskvatten till vattenbehållaren, upp till vattennivåmärket.
 6. Anslut enheten och upprepa självrengöringsprocessen genom att upprepa steg 3 till 5. Detta kommer att skölja ut ättika/citronrester.
 7. Efter att ha tömt vattnet, sätt tillbaka och dra åt avtappningslocket.
 8. Torka av insidan och utsidan med en ren, mjuk trasa.
- OBS: Det rekommenderas starkt att rengöra enheten före första användningen eller efter att enheten inte har använts under en längre tid.

2) Långtidsförvaring av ismaskinen

- a) Dra ur nätkontakten för att stänga av strömförsörjningen;
- b) Stäng av vattentillförseln och ta bort vatteninloppsröret;
- c) Ta bort alla isbitar och töm ut vattnet ;
- d) Tvätta och torka innerväggarna på lagringstanken och vattentanken .

Vanlig felanalys

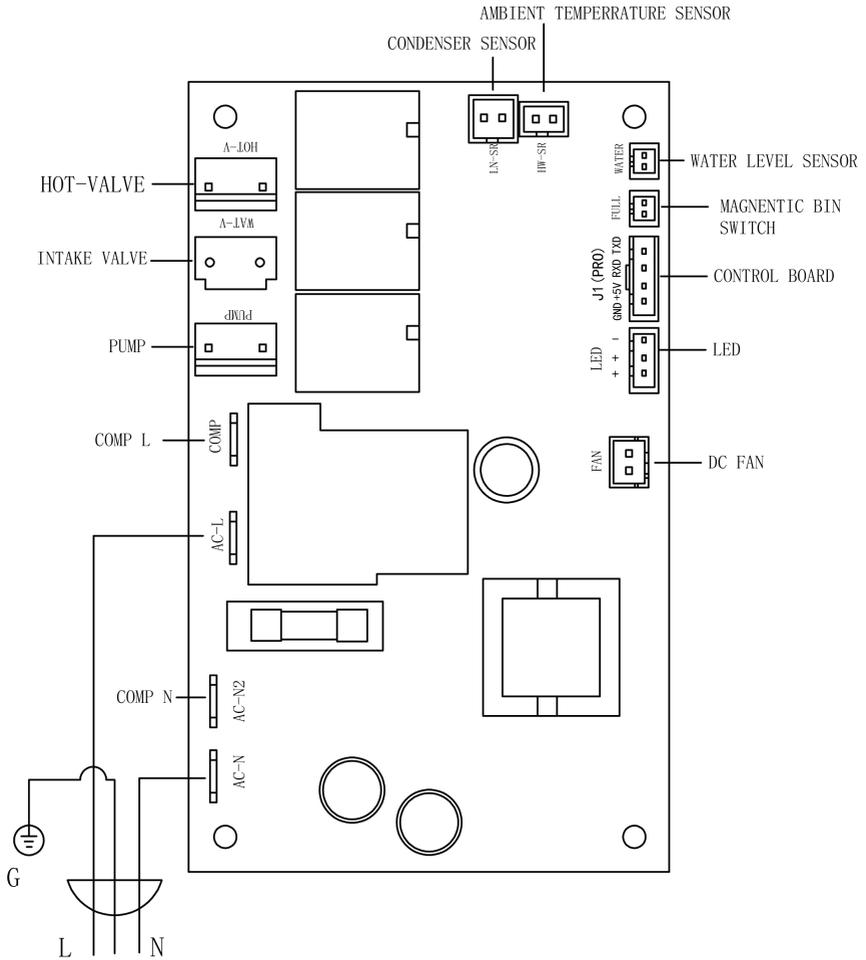
E1	Ingen isavvisare upptäckt	Isstyrplattan lossnade	Sätt isguiden	tillbaka
----	---------------------------	------------------------	------------------	----------

		Magnetisk känslig strömbrytare skadad	Byta ut den magnetiskt känsliga omkopplaren
		Isstyrplattan är inte återställd	Återställ isstyrplattan
E2	Is att göra är normalt	Den fjärde iscykeln stannar	Byt ut den magnetiskt känsliga omkopplaren
	Det finns inget vatten i vattenlådan	Avtappningspluggen är inte korrekt installerad	Installera avtappningspluggen korrekt
		Extern vattenförsörjning	Kontrollera vattentillförseln
	Vattentanken svämmade över i kylen	Extern vattenförsörjning	Vattenventilen ovanför tanken roterar inte horisontellt
		Använd kranvatten som vattenkälla	Det externa vattentrycket är för högt för att flottörventilen ska fungera, minska vattentrycket eller byt ny ventil
	Det finns vatten i vattenlådan	Det finns inget vatten och inte heller duschröret	Pumpen är allvarligt blockerad, bör bytas ut eller rengöras
Duschröret är blockerat. Städ upp det			
Bara rinnande vatten, inte kylande eller lite kallt	Det är tunn is på isformen	Öka tillverkningsstiden	

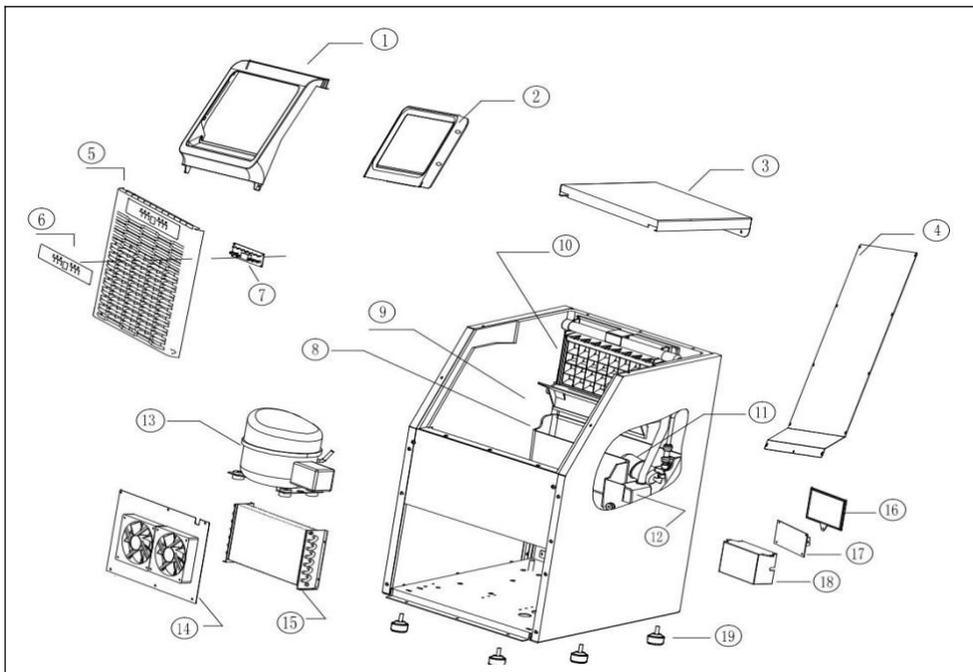
			genom att trycka på "+"-knappen på manöverpanelen
		Det är tjock is på isformen	Minska tillverkningstiden genom att trycka på knappen "-" på manöverpanelen
		Lite vatten stänkte in i kylan	Vrid och justera duschröret
		Baksidan av vattenlådan läcker in i kylskåpet	Justera installationsläget för vattenlådan
	Vattnet är inte kallt	Huvudkortet driver inte kompressorn	Byt ut moderkortet
		Kompressorfel	Byt ut kompressorn
		Kompressor hög temperatur	Byt ut kompressorn
		Kompressorn fungerar, inte kyler	Köldmedieläckage, behöver repareras
E3	Högtemperaturlarm	kondenstemperaturgivaren är skadad	Ersättning
		Kylfläkten är blockerad av främmande föremål	Ta bort barriaden
		Skador på kylfläkten	Ersättning

E4	Onormal kondensstemperaturgivare	Kondenstemperaturgivare kortslutning eller öppen krets	Ersättning
E 5	Onormal omgivningstemperatursensor	Omgivningstemperatursensor kortslutning eller öppen krets	Ersättning
E 6	Brist på vatten	Avbrott i extern vattenförsörjning	Återställ vattenförsörjningen
		Vattenintagsmagnetventil skadad	Ersättning

Kretsdiagram



Explosivt diagram



1. Dörr

2. Dörrkarm

3.Topplöck

4.Bakpanel

5.Främre panel

6.Främre platta

7.Displayboard

7.Inner tank

9.Vattentank

10.Isform

11.Flyta

12.Pump

13.Kompressor

14.DC fläkt

15. Kondensor

16.Huvudstyrelse

17.Main board box

18.Gummifötter

Tillverkad i Kina

VEVOR®

TOUGH TOOLS, HALF PRICE

Teknisk Support och e-garanticertifikat

www.vevor.com/support